

ENCUESTA SOBRE LAS FUERZAS DE TRABAJO
1983-1991

ERHEBUNG ÜBER ARBEITSKRÄFTE
1983-1991

LABOUR FORCE SURVEY
1983-1991

ENQUÊTE SUR LES FORCES DE TRAVAIL
1983-1991

INDAGINE SULLE FORZE DI LAVORO
1983-1991

STATISTISCHES AMT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN
STATISTICAL OFFICE OF THE EUROPEAN COMMUNITIES
OFFICE STATISTIQUE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES

L-2920 Luxembourg — Tél. 43 01-1 — Téléx COMEUR LU 3423
B-1049 Bruxelles, rue de la Loi 200 — Tél. 299 11 11

Eurostat hat die Aufgabe, den Informationsbedarf der Kommission und aller am Aufbau des Binnenmarktes Beteiligten mit Hilfe des europäischen statistischen Systems zu decken.

Um der Öffentlichkeit die große Menge an verfügbaren Daten zugänglich zu machen und Benutzern die Orientierung zu erleichtern, werden zwei Arten von Publikationen angeboten: Statistische Dokumente und Veröffentlichungen.

Statistische Dokumente sind für den Fachmann konzipiert und enthalten das ausführliche Datenmaterial: Bezugsdaten, bei denen die Konzepte allgemein bekannt, standardisiert und wissenschaftlich fundiert sind. Diese Daten werden in einer sehr tiefen Gliederung dargeboten. Die Statistischen Dokumente wenden sich an Fachleute, die in der Lage sind, selbständig die benötigten Daten aus der Fülle des dargebotenen Materials auszuwählen. Diese Daten sind in gedruckter Form und/oder auf Diskette, Magnetband, CD-ROM verfügbar. Statistische Dokumente unterscheiden sich auch optisch von anderen Veröffentlichungen durch den mit einer stilisierten Graphik versehenen weißen Einband.

Die zweite Publikationsart, die Veröffentlichungen, wenden sich an eine ganz bestimmte Zielgruppe, wie zum Beispiel an den Bildungsbereich oder an Entscheidungsträger in Politik und Verwaltung. Sie enthalten ausgewählte und auf die Bedürfnisse einer Zielgruppe abgestellte und kommentierte Informationen. Eurostat übernimmt hier also eine Art Beraterrolle.

Für einen breiteren Benutzerkreis gibt Eurostat Jahrbücher und periodische Veröffentlichungen heraus. Diese enthalten statistische Ergebnisse für eine erste Analyse sowie Hinweise auf weiteres Datenmaterial für vertiefende Untersuchungen. Diese Veröffentlichungen werden in gedruckter Form und in Datenbanken angeboten, die in Menütechnik zugänglich sind.

Um Benutzern die Datensuche zu erleichtern, hat Eurostat Themenkreise, d. h. eine Untergliederung nach Sachgebieten, eingeführt. Daneben sind sowohl die Statistischen Dokumente als auch die Veröffentlichungen in bestimmte Reihen, wie zum Beispiel „Jahrbücher“, „Konjunktur“, „Methoden“, untergliedert, um den Zugriff auf die statistischen Informationen zu erleichtern.

Y. Franchet
Generaldirektor

It is Eurostat's responsibility to use the European statistical system to meet the requirements of the Commission and all parties involved in the development of the single market.

To ensure that the vast quantity of accessible data is made widely available, and to help each user make proper use of this information, Eurostat has set up two main categories of document: statistical documents and publications.

The statistical document is aimed at specialists and provides the most complete sets of data: reference data where the methodology is well established, standardized, uniform and scientific. These data are presented in great detail. The statistical document is intended for experts who are capable of using their own means to seek out what they require. The information is provided on paper and/or on diskette, magnetic tape, CD-ROM. The white cover sheet bears a stylized motif which distinguishes the statistical document from other publications.

The publications proper tend to be compiled for a well-defined and targeted public, such as educational circles or political and administrative decision-makers. The information in these documents is selected, sorted and annotated to suit the target public. In this instance, therefore, Eurostat works in an advisory capacity.

Where the readership is wider and less well defined, Eurostat provides the information required for an initial analysis, such as yearbooks and periodicals which contain data permitting more in-depth studies. These publications are available on paper or in Videotext databases.

To help the user focus his research, Eurostat has created 'themes' i.e. a subject classification. The statistical documents and publications are listed by series, e.g. yearbooks, short-term trends or methodology, in order to facilitate access to the statistical data.

Y. Franchet
Director-General

Pour établir, évaluer ou apprécier les différentes politiques communautaires, la Commission des Communautés européennes a besoin d'informations.

Eurostat a pour mission, à travers le système statistique européen, de répondre aux besoins de la Commission et de l'ensemble des personnes impliquées dans le développement du marché unique.

Pour mettre à la disposition de tous l'importante quantité de données accessibles et faire en sorte que chacun puisse s'orienter correctement dans cet ensemble, deux grandes catégories de documents ont été créées: les documents statistiques et les publications.

Le document statistique s'adresse aux spécialistes. Il fournit les données les plus complètes: données de référence où la méthodologie est bien connue, standardisée, normalisée et scientifique. Ces données sont présentées à un niveau très détaillé. Le document statistique est destiné aux experts capables de rechercher, par leurs propres moyens, les données requises. Les informations sont alors disponibles sur papier et/ou sur disquette, bande magnétique, CD-ROM. La couverture blanche ornée d'un graphisme stylisé démarque le document statistique des autres publications.

Les publications proprement dites peuvent, elles, être réalisées pour un public bien déterminé, ciblé, par exemple l'enseignement ou les décideurs politiques ou administratifs. Des informations sélectionnées, triées et commentées en fonction de ce public lui sont apportées. Eurostat joue, dès lors, le rôle de conseiller.

Dans le cas d'un public plus large, moins défini, Eurostat procure des éléments nécessaires à une première analyse, les annuaires et les périodiques, dans lesquels figurent les renseignements adéquats pour approfondir l'étude. Ces publications sont présentées sur papier ou dans des banques de données de type vidéotex.

Pour aider l'utilisateur à s'orienter dans ses recherches, Eurostat a créé les thèmes, c'est-à-dire une classification par sujet. Les documents statistiques et les publications sont répertoriés par série — par exemple, annuaire, conjoncture, méthodologie — afin de faciliter l'accès aux informations statistiques.

Y. Franchet
Directeur général

ENCUESTA SOBRE LAS FUERZAS DE TRABAJO
1983-1991

ERHEBUNG ÜBER ARBEITSKRÄFTE
1983-1991

LABOUR FORCE SURVEY
1983-1991

ENQUÊTE SUR LES FORCES DE TRAVAIL
1983-1991

INDAGINE SULLE FORZE DI LAVORO
1983-1991

Theme / Thème
Population and social conditions / Population et conditions sociales
Series / Série
Accounts, surveys and statistics / Comptes, enquêtes et statistiques

3
C

STATISTISCHES DOKUMENT STATISTICAL DOCUMENT DOCUMENT STATISTIQUE

Auf Recyclingpapier gedruckt Printed on recycled paper Imprimé sur papier recyclé

**Al final de la obra se incluye una ficha bibliográfica.
Bibliographische Daten befinden sich am Ende der Veröffentlichung.
Cataloguing data can be found at the end of this publication.
Une fiche bibliographique figure à la fin de l'ouvrage.
Una scheda bibliografica figura alla fine del volume.**

Luxembourg: Office des publications officielles des Communautés européennes, 1993

ISBN 92-826-5636-5

© CECA-CEE-CEEA, Bruxelles • Luxembourg, 1993

Reproduction autorisée, sauf à des fins commerciales, moyennant mention de la source.

Printed in Belgium

Introducción

La presente publicación ofrece en forma de serie temporal los resultados principales de las encuestas de las fuerzas de trabajo de la Comunidad (EFT) entre 1983 y 1991, y actualiza la publicación anterior que cubría los años 1983 a 1989. A partir de 1992 se inicia una nueva serie de encuestas. Dicha serie incluye una amplificación de los contenidos que permite satisfacer nuevas necesidades estadísticas, así como un conjunto de mejoras referidas a la calidad y la fiabilidad de los datos tanto en el ámbito nacional como regional.

La EFT es única en su género, pues emplea contenidos y definiciones comunes para todos los Estados miembros. Por esta razón, es muy utilizada para cumplir las condiciones de comparabilidad espacial que requieren las estadísticas sobre mercado de trabajo destinadas al establecimiento de las políticas comunitarias de desarrollo social y regional. Además, dado que la serie de encuestas 1983 a 1991 no ha sufrido prácticamente cambios, la EFT constituye también una rica fuente de estadísticas de las fuerzas de trabajo en el tiempo. Las encuestas se realizan con arreglo a las directrices de la Oficina Internacional del Trabajo (OIT) para estadísticas de las fuerzas de trabajo, que fueron aprobadas por la 13ª Conferencia Internacional de Estadísticos del Trabajo en su reunión de 1982, por lo que es conforme con las normas internacionalmente reconocidas y aceptadas.

Los resultados que se presentan en este volumen se encuentran básicamente en los informes anuales publicados por Eurostat entre 1983 y 1991. No se ha efectuado una corrección sistemática de las posibles contradicciones existentes durante este período en los resultados de un país determinado, a menos que Eurostat haya recibido datos revisados, en cuyo caso se incluyen en la publicación. En la sección "Observaciones específicas de cada país", se hacen constar las diferencias o anomalías presentes en los datos de países concretos. Para España y Portugal los resultados están disponibles solamente a partir de 1986, año de su adhesión a las Comunidades Europeas. Hay que tener en cuenta que, para la República Federal de Alemania, los datos que aquí se publican para 1991 se refieren al territorio anterior al 3 de Octubre de 1990, lo cual permite la comparabilidad de este Estado Miembro y los totales de la Comunidad (EUR10/EUR12) en los años anteriores. El último capítulo de la publicación para 1991 se incluye una selección de cuadros que presentan algunos resultados para Alemania en sus límites territoriales a partir del 3 de Octubre de 1990

En las publicaciones *Encuesta de las fuerzas de trabajo: métodos y definiciones* y *Guía del usuario*, ambas de 1988, se proporciona información sobre los contenidos y las características metodológicas de la encuesta.

Luxemburgo, febrero de 1993.

Signos y abreviaturas

-	Cero o no disponible
.	No es cero, pero es muy poco fiable
()	Dato poco fiable debido al tamaño reducido de la muestra
EUR 12	Comunidad
EUR 10	Comunidad, excluidos España y Portugal

Bibliografía

Principales publicaciones de los resultados de las encuestas nacionales

Belgique/België

Enquête par sondage sur les forces de travail, INS
Steekproefenquête naar de beroepsbevolking, NIS

Danmark

Arbejdsstyrkeundersøgelsen, Statistiske efterretninger,
Danmarks Statistik

BR Deutschland

Bevölkerung und Erwerbstätigkeit, Fachserie 1, Reihe 4.1,
Statistisches Bundesamt

Ellas

Labour force survey
National Statistical Service of Greece

España

Encuesta de población activa
Principales resultados y resultados detallados (trimestral),
Tablas anuales, INE

France

Enquête sur l'emploi, les collections de l'Insee

Irland

Labour force survey, Central Statistics Office

Italia

Rilevazione trimestrale sulle forze di lavoro, Istat
Annuario statistico italiano, Istat

Luxembourg

Bulletin du Statec

Nederland

Enquête beroepsbevolking, CBS

Portugal

Inquérito ao emprego, INE

United Kingdom

Labour force survey, HMSO
Office of Population Censuses and Surveys

Notas explicativas	6
Cuadro	
Población y actividad	
01 Población total en hogares particulares (1 000)	44
02 Población menor de 14 años respecto de la población total (%)	45
03 Población de 65 años o más respecto de la población total (%)	46
04 Población inactiva (1 000)	47
05 Fuerzas de trabajo (1 000)	48
06 Fuerzas de trabajo: personas de 14 a 24 años (1 000)	49
07 Fuerzas de trabajo por nacionalidad (1 000)	50
08 Tasas de actividad: personas de 14 años o más (%)	51
09 Tasas de actividad: personas entre 14 y 20 años (%)	52
10 Tasas de actividad por nacionalidad (%)	53
Empleo	
11 Personas con empleo (1 000)	56
12 Personas con empleo: personas entre 14 y 24 años (1 000)	57
13 Tasas de empleo (%)	58
14 Tasas de empleo: personas entre 14 y 24 años (%)	59
15 Personas empleadas en el sector agrario (1 000)	60
16 Personas empleadas en el sector industrial (1 000)	61
17 Personas empleadas en el sector servicios (1 000)	62
18 Proporción del empleo total por sector de actividad NACE (%)	63
19 Personas empleadas en la industria por actividad económica NACE (1 000)	64
20 Personas empleadas en el sector servicios por actividad económica NACE (1 000)	66
21 Asalariados (1 000)	68
22 Asalariados del sector agrario (1 000)	69
23 Asalariados del sector industrial (1 000)	70
24 Asalariados del sector servicios (1 000)	71
25 Empresarios por sector de actividad NACE (1 000)	72
26 Proporción de empresarios en el empleo total por sector de actividad NACE (%)	73
Horas de trabajo	
27 Asalariados a jornada parcial (1 000)	76
28 Proporción de asalariados a jornada parcial por sexo (%)	77
29 Proporción del total de asalariados a jornada parcial (%)	78
30 Asalariados con empleo temporal (1 000)	79
31 Personas con empleo: media de las horas trabajadas normalmente por semana (h.)	80
32 Asalariados: media de las horas trabajadas normalmente por semana (h.)	81
33 Asalariados a jornada completa por sector de actividad NACE: media de las horas trabajadas normalmente por semana (h.)	82
34 Asalariados a jornada parcial por sector de actividad NACE: media de las horas trabajadas normalmente por semana (h.)	83
Paro	
35 Parados (1 000)	86
36 Parados entre 14 y 24 años (1 000)	87
37 Parados de 25 años o más (1 000)	88
38 Tasas de paro (%)	89
39 Tasas de paro: personas entre 14 y 24 años (%)	90
40 Tasas de paro: personas de 25 años o más (%)	91
41 Paro de larga duración (1 000)	92
42 Paro de larga duración: personas entre 14 y 24 años (1 000)	93
43 Paro de larga duración: personas de 25 años o más (1 000)	94
44 Proporción del paro de larga duración (%)	95
45 Proporción del paro de larga duración: personas entre 14 y 24 años (%)	96
46 Proporción del paro de larga duración: personas de 25 años o más (%)	97

Notas explicativas

Introducción

La serie de encuestas de las fuerzas del trabajo de 1983 a 1991 se inició con una estructura conceptual revisada sobre la base de las directrices que se aprobaron en la 13ª Conferencia Internacional de Estadísticos del Trabajo, para sustituir la serie anterior de encuestas bienales vigente entre 1973 y 1981. La mayor frecuencia y la relativa estabilidad de contenido de la serie actual de encuestas permiten una mejor comparabilidad de los resultados de encuestas sucesivas. En beneficio de los usuarios de las estadísticas sobre las fuerzas de trabajo, se decidió, pues, publicar una serie temporal de los resultados correspondientes a los principales agregados y a las estimaciones de uso más generalizado, el trabajo a jornada parcial, por ejemplo, a pesar de los problemas que plantea utilizar la encuesta para crear series en el tiempo (véase el apartado "Comparabilidad de los resultados en el tiempo").

Los resultados presentados en esta publicación son básicamente un resumen de los informes anuales de Eurostat del 1983 a 1991. No se han intentado corregir las incoherencias en el tiempo de los datos de un país determinado. No obstante, en los casos de Grecia, Irlanda, Italia y los Países Bajos, se han enviado a Eurostat datos revisados, por lo que los resultados de dichos países podrían diferir de los publicados con anterioridad (en particular, los de Grecia de 1983 y 1984). Los Países Bajos no participaron en las encuestas de 1984 y 1986, por lo que se han utilizado en la medida de lo posible las estimaciones facilitadas por los Países Bajos a fin de proporcionar una serie más coherente a escala comunitaria. Los datos de la encuesta de 1991 de la República Federal de Alemania se refieren a sus límites territoriales anteriores al 3 de octubre de 1990 con el fin de guardar la comparabilidad con las encuestas de años anteriores.

Organización de la encuesta

El contenido de la encuesta comunitaria lo decide Eurostat en colaboración con los técnicos nacionales de los Estados miembros. Los institutos nacionales de estadística son responsables de seleccionar la muestra, elaborar los cuestionarios, realizar las entrevistas y enviar los datos a Eurostat de acuerdo con una clave común. Eurostat determina el programa de análisis de los resultados y se encarga del tratamiento y difusión de la información obtenida.

En las publicaciones *Encuesta de las fuerzas de trabajo: métodos y definiciones* y *Guía del usuario*, ambas de 1988, se proporciona una detallada descripción de los métodos de muestreo y extrapolación, el contenido comunitario común y los conceptos y definiciones que se utilizan actualmente en la encuesta.

Todos los años, la encuesta se rige por un reglamento del Consejo, donde se establece la base jurídica de su realización en cada Estado miembro. Los reglamentos para los años 1983 a 1991 fueron los siguientes:

1983	Nº 603/83 de 14 de marzo de 1983
1984	Nº 276/84 de 31 de enero de 1984
1985	Nº 3530/84 de 13 de diciembre de 1984
1986	Nº 3633/85 de 17 de diciembre de 1985
1987	Nº 3605/86 de 24 de noviembre de 1986
1988	Nº 3621/87 de 1 de diciembre de 1987
1989	Nº 3473/88 de 7 de noviembre de 1988

1990	Nº 3044/89 de 6 de octubre de 1989
1991	Nº 3044/89 de 6 de octubre de 1989 *

* Corregido posteriormente por el Reglamento del Consejo Nº 3569/90 de 4 de diciembre de 1990 que autorizaba un incremento de la muestra a fin de incluir los cinco nuevos *Länder* y Berlín Este.

Período de referencia

Las características – como fuerza de trabajo – de las personas entrevistadas se refieren a su situación en una semana de referencia concreta del año de la encuesta.

Aunque la encuesta se sincroniza para que la semana de referencia coincida en primavera en todos los países, corresponde a los institutos nacionales de estadística decidir la semana exacta, según la situación específica de cada país. Este aspecto reviste cierta importancia para la comparabilidad de los datos de la encuesta, ya que éstos se refieren en gran parte a la situación del encuestado en la semana de referencia.

En el Anexo I se indican las semanas de referencia por país correspondientes a las encuestas realizadas entre 1983 y 1991.

Cobertura

La encuesta deberá cubrir la totalidad de la población residente, es decir, todas las personas cuyo lugar habitual de residencia se encuentra en el territorio de los Estados miembros de la Comunidad. Sin embargo, por razones técnicas y metodológicas, no es posible incluir en todos los países a la población que reside en hogares colectivos, es decir, a las personas que viven en residencias, internados, hospitales, instituciones religiosas, residencias para trabajadores, etc. Por consiguiente, y con el fin de armonizar el campo de la encuesta, los resultados de la presente publicación se compilan únicamente sobre la base de la población en unidades domésticas privadas.

Características del muestreo

Como en todas las encuestas por sondeo, los resultados de la EFT están sujetos a errores de muestreo.

En la presente publicación se han sustituido por punto los resultados que pueden tener márgenes muy amplios de variabilidad relativa de muestreo, en tanto que otras estimaciones relativamente imprecisas figuran entre paréntesis.

Se ha considerado que la EFT proporciona resultados de ámbito nacional fiables en el caso de algunas variables básicas por sexo y grupo principal de edad, por ejemplo: asalariados por grupo general de la NACE, parados, tasas de paro, fuerza de trabajo y tasas de actividad.

Los institutos nacionales de estadística eligen los métodos de muestreo sobre la base de factores socioeconómicos nacionales y de la organización técnica y administrativa de cada país.

En el Anexo I se presentan los tamaños de las muestras por país de las encuestas realizadas entre 1983 y 1991.

Los resultados se ponderan con arreglo a diversas categorías de edad, sexo, región, nacionalidad, etc., generalmente sobre la base de los factores de extrapolación obtenidos del último censo de población, que se ajustan del modo adecuado para tener en cuenta los cambios experimentados por los niveles de población desde dicho censo.

Comparabilidad de los resultados en el tiempo

Como se dijo antes, la EFT proporciona estimaciones fiables de los principales agregados en que están divididas las fuerzas de trabajo. Sin embargo, no es posible proporcionar estimaciones fiables en un nivel detallado de desagregación, por que la base de muestreo, de la cual dependen dichas estimaciones, sería demasiado pequeña. Por esta razón, es limitado también lo que puede conseguirse con la comprobación de las tendencias en el tiempo. Si los movimientos son pequeños comparados con los propios agregados, es posible que un error de muestreo sobrepase el tamaño de la variación de un año al siguiente, arrojando un cambio estimado en la dirección contraria del cambio "verdadero".

Otros aspectos que podrían afectar negativamente la comparabilidad en el tiempo son los siguientes:

- a) las estimaciones independientes sobre la población, utilizadas para extrapolar los resultados de la encuesta, pueden tener que revisarse sobre la base de un nuevo censo;
- b) de un año a otro, el período de referencia de un país determinado puede no ser exactamente el mismo;
- c) para mejorar la calidad de los resultados, algunos países pueden haber cambiado el orden o el contenido de su cuestionario. Estos cambios son particularmente importantes en las encuestas de 1983 y 1984;
- d) los países pueden modificar las estructuras de la muestra;
- e) la manera de responder a algunas preguntas puede verse influida por las circunstancias sociales o políticas imperantes en el momento de la entrevista.

Conceptos y definiciones básicos

Los conceptos y definiciones empleados en la encuesta de las fuerzas de trabajo de la Comunidad son los que aprobó la Decimotercera Conferencia Internacional de Estadísticos del Trabajo celebrada en 1982. Por consiguiente, están reconocidas y son aplicadas por los proveedores y usuarios principales de estadísticas de las fuerzas de trabajo.

Las definiciones siguientes se refieren a la población de 14 años o más:

Las personas con empleo son aquellas que durante la semana de referencia realizaban un trabajo remunerado o con beneficios o que no estaban trabajando pero tenían un empleo del que se encontraban temporalmente ausentes. Se incluye a los trabajadores familiares, pero se excluye a las personas despedidas.

Los parados son aquellas personas que, durante el período de referencia, no tenían un empleo y:

- a) estaban buscando un empleo remunerado y se hallaban disponibles para comenzar a trabajar de inmediato, o
- b) estaban proyectando establecer un negocio propio o dedicarse al ejercicio de una profesión, o

- c) estaban esperando ser readmitidos en un empleo del que se les había despedido, o
- d) habían encontrado un empleo en el que iban a comenzar después de la semana de referencia.

La fuerza de trabajo se define como el conjunto de personas con empleo y de parados.

Las personas inactivas son aquellas que no están clasificadas como empleadas o parados.

Las tasas de actividad representan el porcentaje de la fuerza de trabajo sobre la población de 14 años o más.

Las correlaciones empleo/población representan el porcentaje de las personas con empleo sobre la población de 14 años o más.

Las tasas de paro representan el porcentaje de las personas en paro sobre las fuerzas de trabajo.

Los parados de larga duración son las personas que llevan paradas más de un año.

Observaciones específicas de cada país

BÉLGICA

En 1983, cerca de 200 000 personas que vivían en residencias de ancianos fueron excluidas de la población residente en hogares particulares. Como los resultados de la presente publicación se refieren sólo a los hogares particulares, la población total y la población inactiva de este año aparecen infraestimadas.

En 1984, el tamaño de la muestra se redujo a la mitad por problemas técnicos y administrativos.

DINAMARCA

La EFT danesa de 1983 se realizó utilizando métodos, conceptos y definiciones diferentes de los empleados desde 1984. Por consiguiente, las cifras de la encuesta de 1983 no son comparables con las de encuestas posteriores.

A partir de 1988 se aplicaron factores de extrapolación revisados, incluyendo en el cálculo de los parados los inscritos en el registro del paro. Por consiguiente, las cifras del período 1984-1987 no son estrictamente comparables con los de encuestas posteriores.

No se dispone de datos sobre empleo temporal para 1983.

ALEMANIA

En Alemania, la EFT de la Comunidad está integrada en el microcenso nacional anual. En 1983 y 1984 éste no fue realizado. Pese a ello, se hizo la encuesta, aunque las posibilidades de comprobar algunos de los datos quedaron reducidas. Asimismo, los cuestionarios de las encuestas de 1983 y 1984 eran diferentes entre sí y respecto de los utilizados de 1985 en adelante.

La base de extrapolación de los resultados de la encuesta a la población total cambió entre 1987 y 1988, al disponerse de los resultados del censo de 1987. Las estimaciones sobre la población utilizadas anteriormente se basaban en los resultados del censo de 1970. El efecto más claro de utilizar las nuevas cifras de población es el incremento de extranjeros estimados entre 1987 y 1988.

Los resultados sobre Alemania que aparecen en la presente publicación se refieren a los once *Länder* que constituían la República Federal de Alemania antes de octubre de 1990.

No se dispone de datos sobre empleo temporal para 1983.

GRECIA

El servicio nacional de estadística de Grecia ha facilitado factores de extrapolación revisados para las encuestas de 1983 y 1984, a fin de proporcionar una serie temporal coherente. Los resultados que aparecen en esta publicación son diferentes de los presentados en los informes anuales de dichos años.

ESPAÑA

Para ampliar el alcance de la encuesta y ajustarse a las exigencias comunitarias e internacionales, se emprendió una revisión radical de la encuesta de 1987.

Los principales cambios conceptuales consistieron en clasificar los parados aplicando un período de cuatro semanas para determinar la situación de búsqueda de trabajo (anteriormente se aplicaba un período de una semana), y en fijar el período de disponibilidad para empezar a trabajar dentro de las dos semanas siguientes a la entrevista. Asimismo, se introdujo un período de referencia de una única semana para determinar la situación económica de las personas entrevistadas (anteriormente no se aplicaba esta medida en el caso de los trabajadores ocasionales o familiares).

Además, se amplió el contenido de la encuesta para facilitar la información exigida con fines comunitarios, incluyendo preguntas sobre el trabajo a jornada parcial, trabajo temporal y media de las horas trabajadas normalmente, datos de los que no se disponía en 1986.

FRANCIA

Los resultados de 1984 se extrapolaron sobre la base de las estimaciones de población obtenidas con el censo de población de 1982, en tanto que la encuesta de 1983 se basaba en el censo de 1975. Según las estimaciones del instituto nacional de estadística francés (Insee), la aplicación de las estimaciones del censo de 1982 a la encuesta de 1983 supuso un aumento de la población total, la fuerza de trabajo y los parados de 648 000, 239 000 y 52 000 personas, respectivamente. Los resultados de la encuesta de 1991 han sido extrapolados en concordancia con el Censo de 1990.

IRLANDA

Se presentaron datos revisados de los años 1983 a 1985 para tener en cuenta los factores de extrapolación revisados obtenidos con el censo de población de 1986, y para proporcionar una serie temporal coherente hasta 1989. Por consiguiente, los resultados que aparecen en esta publicación pueden diferir de los presentados en los informes anuales de dichos años.

Los datos sobre paro de larga duración para 1983 y 1984 no se consideran comparables con los de años posteriores.

ITALIA

Se recibieron datos revisados de los años 1984 a 1988 para ajustar los datos sobre población de referencia a los del censo de población de 1981. Por tanto, los resultados que aparecen en el presente volumen pueden diferir de los presentados en los informes anuales de dichos años.

En 1986 se introdujo una nueva definición de "personas en busca de empleo" para cumplir mejor las recomendaciones internacionales. En particular, fueron eliminadas de la categoría de parados las personas que, habiendo declarado estar buscando empleo, contestaban a una pregunta posterior que aún no habían empezado a buscarlo.

No se dispone de datos sobre nacionalidad.

PAÍSES BAJOS

Desde 1987, la EFT de los Países Bajos comenzó a funcionar sobre la base de la continuidad, sufriendo una revisión sustancial de sus contenidos. De conformidad con las directrices de la OIT, se realizaron preguntas explícitas sobre los empleos remunerados de una hora o más a la semana. Como consecuencia de ello se obtuvo, en las EFT de 1987 y años siguientes, más información sobre las personas activas y, en particular, sobre aquellas que trabajan menos de 20 horas semanales. Los datos sobre horas de trabajo experimentaron una considerable mejora, en especial los referidos a las personas que trabajan pocas horas, y originaron un notable aumento del número de asalariados, la mayoría (aproximadamente 80%) en trabajos a jornada parcial.

Los Países Bajos no participaron en las encuestas de 1984 y 1986. Los resultados de estos años que aparecen en la presente publicación son estimaciones facilitadas por el servicio nacional de estadística de los Países Bajos (CBS), cuando se realizaron los informes anuales correspondientes.

Ciertas estimaciones pueden variar respecto de la publicación de los resultados de 1990, ya que el CBS revisó algunas cifras con posterioridad a tal publicación.

REINO UNIDO

En 1984 se introdujo un cambio en la estructura de la muestra para adaptar la EFT trimestral, que supuso una disminución de los hogares encuestados de cerca de 80 000 en 1983 a cerca de 62 000 en 1984.

La aparente disminución de la fuerza de trabajo extranjera entre 1988 y 1989 se debió a un cambio de la definición, por el cual la subdivisión de la categoría "No comunitarios" se integró en 1989 en la categoría "Nacionales".

ANEXO 1

Periodo de la encuesta

	Belgique/Belgie	Danmark	Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1983	mayo	abril	junio	abril-junio	:	marzo-abril	abril-mayo	abril	mayo	marzo-mayo	:	abril-junio
1984	mayo	mayo	junio	abril-junio	:	marzo	abril-junio	abril	mayo	:	:	marzo-mayo
1985	abril	abril-mayo	junio	marzo-julio	:	marzo	mayo	abril	abril	marzo-mayo	:	marzo-mayo
1986	abril	marzo-abril	abril	abril-junio	marzo-junio	marzo	mayo-junio	abril	abril	:	febrero-abril	marzo-mayo
1987	abril	marzo-mayo	marzo	abril-junio	abril-junio	marzo	abril-mayo	marzo	mayo	enero-julio	enero/abril	marzo-mayo
1988	abril	marzo-abril	abril	abril-junio	abril-junio	febrero-marzo	mayo	abril	mayo	enero-junio	enero/abril	febrero-mayo
1989	abril	marzo-abril	abril	abril-junio	marzo-junio	marzo	abril-mayo	abril	mayo	enero-mayo	enero/abril	marzo-mayo
1990	abril	marzo-abril	abril	abril-junio	marzo-junio	enero-marzo	abril-mayo	abril	abril	enero-mayo	enero/abril	marzo-mayo
1991	abril	marzo-abril	abril	abril-junio	marzo-junio	marzo-abril	abril-mayo	abril	abril	enero-mayo	enero/abril	marzo-mayo

Tamaño de la muestra (Hogares)

	Belgique/Belgie	Danmark	Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1983	37284	81074	95434	40285	:	63524	40379	119722	9970	62961	:	81058
1984	15103	16066	96780	46713	:	62945	42706	120104	10035	:	:	61648
1985	31944	16926	94361	46981	:	63672	43554	118689	9429	61438	:	63427
1986	31068	15924	94482	47385	56622	64429	43336	119499	9256	:	27876	64227
1987	29778	15990	95391	48419	52321	65051	45118	128430	9338	19659	27577	63358
1988	31566	16703	98757	49187	57255	65608	45014	129859	9395	29997	27588	65044
1989	31780	16280	95341	48638	58207	65417	45393	140749	9265	30467	26688	65274
1990	31732	16489	103273	48971	59478	65302	45289	140832	9265	29951	26499	63821
1991	31420	16999	127808 *	48737	59463	67073	44932	69168	9199	29755	26804	63292

Clave: ":" =no disponible

"-" = hasta
p. ej. abril-mayo

"/" = y
p. ej. enero/abril

"*" = incluidos 24596 hogares privados
en las nuevas Länder y del Berlin Este

Vorwort

In dieser Veröffentlichung werden in Form von Zeitreihen die wichtigsten Ergebnisse der gemeinschaftlichen Erhebungen über Arbeitskräfte (AKE) vorgelegt, die von 1983 bis 1991 jährlich durchgeführt wurden. Eine frühere Veröffentlichung über die Ergebnisse der Jahre 1983 bis 1989 wird damit auf den neuesten Stand gebracht. 1992 wurde mit einer neuen Erhebungsreihe begonnen, die umfangreicher ist, dem sich wandelnden statistischen Bedarf angepasst ist und qualitativ bessere und zuverlässigere Daten sowohl auf nationaler als auch auf regionaler Ebene liefert.

Die Erhebung über Arbeitskräfte der Gemeinschaft ist insofern eine Besonderheit, als man für alle Mitgliedstaaten gemeinsame Inhalte und Definitionen verwendet und die Ergebnisse daher in großem Umfang genutzt werden, um den Bedarf an Arbeitsmarktstatistiken für die Politiken der Gemeinschaft im Bereich der sozialen und regionalen Entwicklung zu decken, für die eine räumliche Vergleichbarkeit erforderlich ist. Da die Erhebungsreihe praktisch unverändert geblieben ist, stellt sie zudem eine wichtige und reichhaltige Quelle statistischer Daten über Arbeitskräfte im Zeitablauf dar. Bei der Durchführung der Erhebung werden die Leitlinien des Internationalen Arbeitsamtes für die Arbeitskräftestatistik berücksichtigt, die auf der 13. Internationalen Konferenz der Arbeitsstatistiker im Jahre 1982 angenommen wurden, so daß diese Erhebung international vereinbarten und akzeptierten Normen entspricht.

Die in diesem Band vorgelegten Ergebnisse sind im wesentlichen dieselben, die in den von Eurostat zwischen 1983 und 1991 veröffentlichten jährlichen Berichten enthalten sind. Es wurde nicht systematisch versucht, Widersprüchlichkeiten, die sich möglicherweise in den Ergebnissen für einen bestimmten Mitgliedstaat innerhalb dieses Zeitraums gezeigt haben, zu beseitigen, es sei denn, Eurostat wurden überarbeitete Daten übermittelt; in diesem Fall wurden sie in die Veröffentlichung aufgenommen. Einzelheiten über Unterschiede oder Anomalien bei den Daten eines bestimmten Mitgliedstaates werden im Abschnitt „Anmerkungen zu den Mitgliedstaaten“ zusammengefaßt. Ergebnisse für Spanien und Portugal sind ab 1986 verfügbar, dem Jahr ihres Beitritts zu den Europäischen Gemeinschaften. Die 1991er Daten der Bundesrepublik Deutschland beziehen sich auf den Gebietsstand vor dem 3. Oktober 1990 und sind daher mit den Daten früherer Jahre vergleichbar. Ausgewählte Tabellen mit Ergebnissen für Deutschland mit dem Gebietsstand ab dem 3. Oktober sind im letzten Kapitel der Veröffentlichung mit den Erhebungsergebnissen 1991 enthalten.

Informationen über den Inhalt und die methodischen Merkmale der Erhebungen sind in der Veröffentlichung *Erhebung über Arbeitskräfte - Methodik und Definitionen* und im *Leitfaden für den Benutzer* enthalten. Beide Bände wurden 1988 veröffentlicht.

Luxemburg im Februar 1993

Zeichen und Abkürzungen

-	Null oder nicht verfügbar
.	Von Null abweichend, aber äußerst unzuverlässig
()	Wegen des geringen Stichprobenumfangs unzuverlässig
EUR 12	Gemeinschaft
EUR 10	Gemeinschaft ohne Spanien und Portugal

Bibliographie

Wichtigste Veröffentlichungen mit den Ergebnissen einzelstaatlicher Erhebungen

Belgique/België

Enquête par sondage sur les forces de travail, INS
Steekproefenquête naar de beroepsbevolking, NIS

Danmark

Arbejdsstyrkeundersøgelsen, Statistiske efterretninger,
Danmarks Statistik

Deutschland

Bevölkerung und Erwerbstätigkeit, Fachserie 1, Reihe 4.1,
Statistisches Bundesamt

Ellas

Labour force survey
National Statistical Service of Greece

España

Encuesta de población activa
Principales resultados y resultados detallados (trimestral)
Tablas anuales, INE

France

Enquête sur l'emploi, les collections de l'INSEE

Ireland

Labour force survey, Central Statistics Office

Italia

Rilevazione trimestrale sulle forze di lavoro, Istat
Annuario statistico italiano, Istat

Luxembourg

Bulletin du Statec

Nederland

Enquête beroepsbevolking, CBS

Portugal

Inquérito ao emprego, INE

United Kingdom

Labour force survey, HMSO
Office of Population Censuses and Surveys

Inhaltsverzeichnis

	<i>Seite</i>
Erläuterungen	14
Tabelle	
Bevölkerung und Erwerbstätigkeit	
01 Gesamtbevölkerung in privaten Haushalten (1 000)	44
02 Anteil der Bevölkerung unter 14 Jahren an der Gesamtbevölkerung (%)	45
03 Anteil der Bevölkerung über 65 Jahre an der Gesamtbevölkerung (%)	46
04 Nichterwerbspersonen (1 000)	47
05 Arbeitskräfte (1 000)	48
06 Arbeitskräfte - 14 bis 24 Jahre (1 000)	49
07 Arbeitskräfte nach Staatsangehörigkeit (1 000)	50
08 Erwerbsquoten - 14 Jahre und älter (%)	51
09 Erwerbsquoten - 14 bis 24 Jahre (%)	52
10 Erwerbsquoten nach Staatsangehörigkeit (%)	53
Beschäftigung	
11 Erwerbstätige (1 000)	56
12 Erwerbstätige - 14 bis 24 Jahre (1 000)	57
13 Beschäftigungsquoten (%)	58
14 Beschäftigungsquoten - 14 bis 24 Jahre (%)	59
15 Erwerbstätige in der Landwirtschaft (1 000)	60
16 Erwerbstätige in der Industrie (1 000)	61
17 Erwerbstätige im Dienstleistungssektor (1 000)	62
18 Anteil der Gesamtbeschäftigung nach NACE-Wirtschaftszweigen (%)	63
19 Erwerbstätige in der Industrie nach NACE-Wirtschaftszweigen (1 000)	64
20 Erwerbstätige im Dienstleistungssektor nach NACE-Wirtschaftszweigen (1 000)	66
21 Abhängig Beschäftigte (1 000)	68
22 Abhängig Beschäftigte in der Landwirtschaft (1 000)	69
23 Abhängig Beschäftigte in der Industrie (1 000)	70
24 Abhängig Beschäftigte im Dienstleistungssektor (1 000)	71
25 Arbeitgeber nach NACE-Wirtschaftszweigen (1 000)	72
26 Anteil der Arbeitgeber an der Gesamtbeschäftigung nach NACE Wirtschaftszweigen (%)	73
Arbeitszeit	
27 Teilzeitbeschäftigte (1 000)	76
28 Anteil der Teilzeitbeschäftigten nach Geschlecht (%)	77
29 Anteil aller Teilzeitbeschäftigten (%)	78
30 Abhängig Beschäftigte mit Zeitarbeitsverträgen (1 000)	79
31 Erwerbstätige - Zahl der normalerweise durchschnittlich pro Woche geleisteten Arbeitsstunden (Std.)	80
32 Abhängig Beschäftigte - Zahl der normalerweise durchschnittlich pro Woche geleisteten Arbeitsstunden (Std.)	81
33 Abhängig Beschäftigte mit Vollzeitätigkeit nach NACE-Wirtschaftszweigen - Zahl der normalerweise durchschnittlich pro Woche geleisteten Arbeitsstunden (Std.)	82
34 Abhängig Beschäftigte mit Teilzeittätigkeit nach NACE-Wirtschaftszweigen - Zahl der normalerweise durchschnittlich pro Woche geleisteten Arbeitsstunden (Std.)	83
Arbeitslosigkeit	
35 Arbeitslose (1 000)	86
36 Arbeitslose - 14 bis 24 Jahre (1 000)	87
37 Arbeitslose - 25 Jahre und älter (1 000)	88
38 Arbeitslosenquoten (%)	89
39 Arbeitslosenquoten - 14 bis 24 Jahre (%)	90
40 Arbeitslosenquoten - 25 Jahre und älter (%)	91
41 Langzeitarbeitslose (1 000)	92
42 Langzeitarbeitslose - 14 bis 24 Jahre (1 000)	93
43 Langzeitarbeitslose - 25 Jahre und älter (1 000)	94
44 Anteil der Langzeitarbeitslosen (%)	95
45 Anteil der Langzeitarbeitslosen - 14 bis 24 Jahre (%)	96
46 Anteil der Langzeitarbeitslosen - 25 Jahre und älter (%)	97

Erläuterungen

Einleitung

Die Reihe jährlicher Arbeitskräfteerhebungen in den Jahren 1983 bis 1991 wurde im Jahre 1983 mit einem überarbeiteten begrifflichen Rahmen eingeführt, der auf Leitlinien beruhte, die 1982 auf der 13. Internationalen Konferenz der Arbeitsstatistiker angenommen worden waren. Sie ersetzte die vorhergehende Reihe zweijährlicher Erhebungen, die zwischen 1973 und 1981 durchgeführt worden waren. Die größere Häufigkeit dieser Erhebungen und der relativ gleichbleibende Inhalt haben zu einer besseren Vergleichbarkeit zwischen den Ergebnissen der aufeinanderfolgenden Erhebungen geführt. Im Interesse der Benutzer statistischer Daten aus der Arbeitskräfteerhebung wurde deshalb beschlossen, Zeitreihen mit den Ergebnissen für die wichtigsten Aggregate und den am meisten benutzten Schätzungen, z. B. Teilzeitbeschäftigung, zu veröffentlichen, und dies trotz der Probleme, die sich bei der Verwendung der Erhebung zur Erstellung von Reihen im Zeitablauf ergeben (siehe Abschnitt „Vergleichbarkeit der Ergebnisse im Zeitablauf“).

Der vorliegende Band bezieht sich auf den Zeitraum 1983 bis 1991, und die dargelegten Ergebnisse sind im wesentlichen eine Zusammenfassung der jährlichen Eurostat-Berichte für denselben Zeitraum. Es wurde nicht versucht, eventuell bei einzelnen Mitgliedstaaten auftretende Widersprüchlichkeiten im Zeitablauf zu beseitigen. Für Griechenland, Irland, Italien und die Niederlande erhielt Eurostat jedoch überarbeitete Daten, und deshalb können die Ergebnisse für diese Mitgliedstaaten von den früher veröffentlichten Ergebnissen abweichen (insbesondere für Griechenland in den Jahren 1983 und 1984). Die Niederlande haben sich nicht an den Erhebungen der Jahre 1984 und 1986 beteiligt. Soweit möglich, wurden für diese beiden Jahre von den Niederlanden zur Verfügung gestellte Schätzungen verwendet, um auf Gemeinschaftsebene zu einer einheitlichen Reihe zu gelangen. Die 1991er Ergebnisse für Deutschland beziehen sich auf den Gebietsstand vor dem 3. Oktober 1990, so dass die Vergleichbarkeit mit früheren Erhebungen gewährleistet ist.

Organisation der Erhebung

Der Inhalt der Gemeinschaftserhebung wird von Eurostat in Zusammenarbeit mit den Sachverständigen der Mitgliedstaaten festgelegt. Den statistischen Diensten der Mitgliedstaaten fallen folgende Aufgaben zu: Auswahl der Stichprobe, Ausarbeitung der Fragebogen, Abwicklung der Befragungen sowie Übermittlung der Daten an Eurostat nach einem gemeinsamen Kodierungsschema. Eurostat arbeitet das Programm für die Analyse der Ergebnisse aus und ist für die Verarbeitung und Verbreitung der gelieferten Informationen zuständig.

Eine genaue Beschreibung der Stichprobenverfahren, der Hochrechnungsverfahren, des gemeinschaftsweit einheitlichen Inhalts und der Begriffe und Definitionen, die gegenwärtig bei der Erhebung verwendet werden, ist den 1988 erschienenen Veröffentlichungen *Erhebung über Arbeitskräfte - Methodik und Definitionen* und *Leitfaden für den Benutzer* zu entnehmen.

In jedem Jahr unterliegt die Erhebung einer Verordnung des Rates, die die Rechtsgrundlage für ihre Durchführung in jedem Mitgliedstaat liefert. Die Verordnungen für die Jahre 1983 bis 1991 sind:

1983	Nr. 603/83 vom 14. März 1983
1984	Nr. 276/84 vom 31. Januar 1984
1985	Nr. 3530/84 vom 13. Dezember 1984
1986	Nr. 3633/85 vom 17. Dezember 1985
1987	Nr. 3605/86 vom 24. November 1986
1988	Nr. 3621/87 vom 1. Dezember 1987
1989	Nr. 3473/88 vom 7. November 1988
1990	Nr. 3044/89 vom 6. Oktober 1989
1991	Nr. 3044/89 vom 6. Oktober 1989 *

* Geändert durch die Verordnung des Rates Nr. 3569/90 vom 4. Dezember 1990 über die Vergrößerung des Stichprobenumfangs zur Einbeziehung der fünf neuen deutschen Länder und Berlin (Ost).

Bezugszeitraum

Die Angaben zur Beschäftigungslage der einzelnen Befragten beziehen sich auf ihre jeweilige Situation in einer ganz bestimmten Bezugswoche des Erhebungsjahres.

Die Erhebungen in den einzelnen Mitgliedstaaten werden so aufeinander abgestimmt, daß die Bezugswoche jeweils im Frühling liegt; es obliegt jedoch den nationalen statistischen Ämtern, die genaue Woche auf der Grundlage der spezifischen Situation in jedem Mitgliedstaat festzulegen. Dieser Aspekt ist in bezug auf die Vergleichbarkeit von einer gewissen Bedeutung, da sich viele Erhebungsdaten über die Stellung der Befragten im Erwerbsleben auf die Bezugswoche der Erhebung beziehen.

Die Bezugswochen sind nach Mitgliedstaaten für jede Erhebung zwischen 1983 und 1991 in Anhang I ausgewiesen.

Erfassungsbereich

Die Erhebung sollte alle Gebietsansässigen, d. h. alle Personen, deren regulärer Wohnsitz sich auf dem Territorium der Mitgliedstaaten der Gemeinschaft befindet, erfassen. Aus technischen und methodischen Gründen ist es jedoch nicht in allen Mitgliedstaaten möglich, die in Anstaltshaushalten lebende Bevölkerung, zu der z. B. die in Heimen, Internaten, Krankenhäusern usw. lebenden Personen gehören, mit zu erfassen. Um eine Harmonisierung des Erhebungsbereichs zu erreichen, beziehen sich die Ergebnisse dieser Veröffentlichung infolgedessen ausschließlich auf die in privaten Haushalten lebende Bevölkerung.

Stichprobenaspekte

Wie bei allen Stichprobenerhebungen unterliegen auch bei der AKE die Ergebnisse sowohl Stichprobenfehlern als auch anderen Fehlern.

In der vorliegenden Veröffentlichung werden Ergebnisse, bei denen eine sehr große relative Stichprobenvarianz angenommen werden kann, durch einen Punkt ersetzt; andere relativ ungenaue Schätzwerte sind in Klammern () angegeben.

Es wird davon ausgegangen, daß die Arbeitskräfteerhebung auf nationaler Ebene für bestimmte Hauptvariablen nach Geschlecht und Hauptaltersgruppen, z. B. Erwerbstätige nach weitgefaßten NACE-Gruppierungen, Arbeitslose, Arbeitslo-

senquoten, Arbeitskräfte und Erwerbsquoten, zuverlässige Ergebnisse liefert.

Die Stichprobenverfahren werden von den nationalen statistischen Ämtern auf der Grundlage nationaler sozioökonomischer Faktoren sowie der technischen und administrativen Vereinbarungen innerhalb der einzelnen Mitgliedstaaten festgelegt.

Die Stichprobengrößen pro Mitgliedstaat für jede Erhebung zwischen 1983 und 1991 sind in Anhang I ausgewiesen.

Die Ergebnisse werden in der Regel auf der Grundlage von Hochrechnungskoeffizienten nach Altersgruppen, Geschlecht, Region, Staatsangehörigkeit usw. gewichtet. Die Koeffizienten werden aus den Ergebnissen der letzten Volkszählung abgeleitet und entsprechend angepaßt, damit evtl. Veränderungen der Bevölkerungszahl seit dieser Zählung berücksichtigt werden.

Vergleichbarkeit der Ergebnisse im Zeitablauf

Wie bereits erwähnt, liefert die Arbeitskräfteerhebung zuverlässige Schätzungen für die wichtigsten Aggregate, in die die Arbeitskräfte untergliedert werden. Es kann jedoch nicht erwartet werden, daß sie zuverlässige Schätzungen liefert, wenn die Aggregate weit untergliedert werden, da die Stichprobengrundlage, auf der solche Schätzungen basieren würden, zu klein wäre. Aus diesem Grunde können bei der zeitlichen Überwachung von Trends auch nur in begrenztem Maße Resultate erzielt werden. Sind die Bewegungen in bezug auf die Aggregate selbst gering, kann ein Stichprobenfehler größer sein als die Schwankungen von einem Jahr zum nächsten. Dies führt zu einer geschätzten Veränderung, die faktisch in die entgegengesetzte Richtung der "tatsächlichen" Veränderung weist.

Es existieren weitere Aspekte, die möglicherweise gegen eine Vergleichbarkeit im Zeitablauf sprechen:

- die unabhängigen Bevölkerungsschätzungen, die für die Hochrechnung der Erhebungsergebnisse eingesetzt werden, müssen möglicherweise auf der Grundlage einer neuen Volkszählung überarbeitet werden;
- der Bezugszeitraum für einen bestimmten Mitgliedstaat bleibt unter Umständen von einem Jahr zum nächsten nicht immer genau gleich;
- zur Verbesserung der Qualität der Ergebnisse haben einige Mitgliedstaaten möglicherweise den Inhalt oder Aufbau ihres Fragebogens geändert; besonders wichtige Änderungen haben zwischen den Erhebungen der Jahre 1983 und 1984 stattgefunden;
- die Mitgliedstaaten ändern möglicherweise ihre Stichprobenpläne;
- die Antworten auf bestimmte Fragen können von politischen oder sozialen Umständen zur Zeit der Befragung beeinflusst werden.

Grundlegende Begriffe und Definitionen

Für die Arbeitskräfteerhebung der Gemeinschaft werden die Begriffe und Definitionen verwendet, die auf der 13. Internationalen Konferenz der Arbeitsstatistiker im Jahre 1982 angenommen wurden und deshalb von den wichtigsten internationalen Lieferanten und Benutzern von Arbeitskräftestatistiken anerkannt und angewandt werden.

Die folgenden Definitionen beziehen sich auf den Anteil der Bevölkerung, der 14 Jahre und älter ist.

Erwerbstätige sind Personen, die während der Bezugswoche irgendeiner beruflichen Tätigkeit nachgingen, für die sie ein Entgelt in Form von Lohn oder sonstigen Einkünften erhielten, einschließlich derjenigen, die in einem Arbeitsverhältnis standen, aber vorübergehend vom Arbeitsplatz abwesend waren. Eingeschlossen sind auch mithelfende Familienangehörige, nicht jedoch vorübergehend Entlassene (lay-off).

Arbeitslose sind Personen, die während der Bezugswoche in keinem Arbeitsverhältnis standen und die

- aktiv nach einer bezahlten Beschäftigung suchten und unmittelbar für die Aufnahme einer Tätigkeit zur Verfügung standen;
- sich selbständig machen wollten;
- auf Wiedereinstellung nach vorübergehender Entlassung (lay-off) warteten;
- eine Arbeit gefunden hatten, die sie nach der Bezugswoche aufnehmen sollten.

Unter Arbeitskräften ist die Summe der Erwerbstätigen und Arbeitslosen zu verstehen.

Nichterwerbspersonen sind diejenigen, die weder zu den Erwerbstätigen noch zu den Arbeitslosen zählen.

Die *Erwerbsquoten* stellen die Zahl der Arbeitskräfte als Prozentsatz der Bevölkerung ab 14 Jahren dar.

Das *Verhältnis Erwerbstätige/Bevölkerung* ist die Zahl der Erwerbstätigen als Prozentsatz der Bevölkerung ab 14 Jahren.

Die *Arbeitslosenquoten* stellen die Zahl der Arbeitslosen als Prozentsatz der Arbeitskräfte dar.

Langzeitarbeitslose sind Personen, die mehr als ein Jahr arbeitslos sind.

Anmerkungen zu den Mitgliedstaaten

BELGIEN

1983 wurden etwa 200 000 Personen, die in Altenheimen leben, nicht zur in privaten Haushalten lebenden Bevölkerung gezählt. Da sich die Ergebnisse dieser Veröffentlichung nur auf die privaten Haushalte beziehen, liegt die Schätzung der Gesamtbevölkerung und der Nichterwerbsbevölkerung für das genannte Jahr zu niedrig.

Aufgrund technischer und administrativer Probleme wurde die Stichprobengröße im Jahre 1984 halbiert.

DÄNEMARK

Die dänische Arbeitskräfteerhebung des Jahres 1983 beruhte auf anderen Methoden, Begriffen und Definitionen als die Erhebungen, die seit 1984 durchgeführt werden. Deshalb sind die Zahlen der Erhebung des Jahres 1983 mit den Ergebnissen späterer Erhebungen nicht vergleichbar.

Ab 1988 wurden überarbeitete Hochrechnungskoeffizienten eingesetzt, bei deren Berechnung die eingeschriebenen Arbeitslosen berücksichtigt wurden. Die Zahlen des Zeitraums 1984 bis 1987 sind deshalb nicht voll mit den Zahlen nachfolgender Erhebungen vergleichbar.

Für 1983 sind keine Daten über Zeitarbeit verfügbar.

DEUTSCHLAND

In Deutschland wird die Arbeitskräfteerhebung der Gemeinschaft in den jährlich durchgeführten nationalen Mikrozensus integriert. 1983 und 1984 fand kein Mikrozensus statt, doch die Erhebung wurde dennoch durchgeführt, wobei die Möglichkei-

ten zur Überprüfung eines Teils der erhobenen Daten eingeschränkt waren. Die Fragebogen für die Erhebung der Jahre 1983 und 1984 unterschieden sich außerdem voneinander und von dem ab 1985 verwandten Fragebogen.

Die Basis für die Hochrechnung der Erhebungsergebnisse auf die Gesamtbevölkerung wurde zwischen 1987 und 1988 geändert, nachdem die Ergebnisse der Volkszählung von 1987 zur Verfügung standen. Die früher verwendeten Bevölkerungsschätzungen basierten auf den Ergebnissen der Volkszählung von 1970. Die deutlichste Auswirkung, die sich aus der Verwendung der neuen Bevölkerungszahlen ergab, zeigt sich in der höheren Schätzung der Ausländerzahl zwischen 1987 und 1988.

Die Ergebnisse für Deutschland in dieser Veröffentlichung beziehen sich auf die elf Länder, die vor Oktober 1990 die Bundesrepublik Deutschland bildeten.

Für 1983 sind keine Daten über Zeitarbeit verfügbar.

GRIECHENLAND

Zur Erstellung einer konsistenten Zeitreihe hat das nationale statistische Amt Griechenlands für die Erhebungen der Jahre 1983 und 1984 überarbeitete Hochrechnungskoeffizienten geliefert. Die in dieser Veröffentlichung ausgewiesenen Ergebnisse weichen daher von denen der jährlichen Berichte für die genannten Jahre ab.

SPANIEN

Die Erhebung für 1987 wurde gründlich überarbeitet, um ihren Umfang zu erweitern und sie an internationale und gemeinschaftliche Anforderungen anzupassen.

Die wichtigsten begrifflichen Änderungen bestanden darin, daß solche Personen als arbeitslos klassifiziert wurden, die während eines Zeitraums von vier Wochen (vorher eine Woche) nach Arbeit gesucht hatten, und daß der Zeitraum, innerhalb dessen sie für eine Erwerbstätigkeit verfügbar sein mußten, auf zwei Wochen nach der Befragung festgelegt wurde.

Es wurde auch für alle befragten Personen ein einwöchiger Bezugszeitraum zur Ermittlung ihrer Stellung im Erwerbsleben eingeführt (ein solcher Bezugszeitraum wurde bei früheren Erhebungen nicht auf Gelegenheitsarbeiter oder mithelfende Familienangehörige angewandt).

Außerdem wurde der Inhalt der Erhebung erweitert, um so für die Gemeinschaft erforderliche Informationen zu liefern. Dies beinhaltete Fragen zur Teilzeitbeschäftigung, zur Zeitarbeit und zu den normalerweise durchschnittlich geleisteten Arbeitsstunden, wofür 1986 keine Daten zur Verfügung standen.

FRANKREICH

Die Ergebnisse für 1984 wurden auf der Grundlage von Bevölkerungsschätzungen hochgerechnet, die aus der Volkszählung des Jahres 1982 abgeleitet wurden, während die Erhebung des Jahres 1983 auf der Volkszählung von 1975 beruhte. Den Schätzungen des französischen statistischen Amtes (Insee) zufolge würden bei Zugrundelegung der Ergebnisse der Volkszählung von 1982 für die Erhebung von 1983 die Gesamtbevölkerung um 648 000, die Arbeitskräfte um 239 000 und die Arbeitslosen um 52 000 Personen zunehmen. Die Ergebnisse für 1991 wurden auf Grundlage der Volkszählung 1990 hochgerechnet.

IRLAND

Für 1983 und 1985 wurden überarbeitete Daten übermittelt, um überarbeitete Hochrechnungskoeffizienten zu berücksichtigen, die aus der Volkszählung von 1986 abgeleitet wurden, und um bis 1989 konsistente Zeitreihen zu liefern. Die in dieser Veröffentlichung ausgewiesenen Ergebnisse können daher von denjenigen in den jährlichen Berichten für die betreffenden Jahre abweichen.

Es wird nicht davon ausgegangen, daß die Daten zur Langzeitarbeitslosigkeit für die Jahre 1983 und 1984 mit den Daten der nachfolgenden Jahre vergleichbar sind.

ITALIEN

Für die Jahre 1984 bis 1988 wurden überarbeitete Daten übermittelt, um die Grundgesamtheit der Erhebung an die Ergebnisse der Volkszählung von 1981 anzupassen. Die Ergebnisse dieser Veröffentlichung unterscheiden sich deshalb möglicherweise von denen der jährlichen Berichte für die genannten Jahre.

Im Jahre 1986 wurde eine neue Definition für „Arbeitsuchende“ eingeführt, um internationalen Empfehlungen besser zu entsprechen. So wurden insbesondere Personen, die angegeben hatten, Arbeit zu suchen, auf eine weitere Frage jedoch geantwortet hatten, daß sie mit der Arbeitssuche noch nicht begonnen hätten, aus der Kategorie der Arbeitslosen herausgenommen.

Daten zur Staatsangehörigkeit sind nicht verfügbar.

NIEDERLANDE

Seit 1987 wird die Arbeitskräfteerhebung in den Niederlanden regelmäßig durchgeführt, wobei der Inhalt gründlich überarbeitet wurde. Gemäß den Leitlinien des IAA wurde ausdrücklich nach jeder bezahlten Beschäftigung von einer Stunde oder mehr pro Woche gefragt. Dementsprechend lagen bei den Arbeitskräfteerhebungen für 1987 und die nachfolgenden Jahre mehr Informationen über Erwerbspersonen vor, insbesondere über diejenigen, die weniger als 20 Stunden pro Woche arbeiten. Die Daten über Arbeitsstunden wurden erheblich verbessert, insbesondere für diejenigen, die nur wenige Stunden arbeiten, was zu einer erheblichen Zunahme der Anzahl beschäftigter Personen führte, wobei die größte Zunahme (etwas 80 %) bei den Teilzeitbeschäftigten zu verzeichnen war.

Die Niederlande beteiligten sich nicht an den Erhebungen der Jahre 1984 und 1986. Die Ergebnisse in dieser Veröffentlichung für die betreffenden Jahre sind Schätzungen, die vom niederländischen statistischen Amt (CBS) zum Zeitpunkt der Erstellung der jährlichen Berichte geliefert wurden.

Einige Schätzungen für 1990 können von denen in der Veröffentlichung mit den 1990er Ergebnissen abweichen, da das CBS revidierte Daten erst nach Drucklegung der vorliegenden Veröffentlichung übermittelt hat.

VEREINIGTES KÖNIGREICH

1984 wurde der Stichprobenplan geändert, um eine Anpassung an die vierteljährliche AKE zu berücksichtigen. Dies führte zu einer Verringerung der Zahl der befragten Haushalte von 80 000 im Jahre 1983 auf ungefähr 62 000 im Jahre 1984.

Der scheinbare Rückgang der ausländischen Arbeitskräfte zwischen 1988 und 1989 ist durch eine Definitionsänderung bedingt. Eine Unterposition der Kategorie „Nicht-EG-Staaten“ wird seit 1989 der Kategorie „britische Staatsangehörige“ zugerechnet.

ANHANG 1

Erhebungszeitraum

	Belgique/Belgie	Danmark	Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1983	Mai	April	Juni	April-Juni	:	März-April	April-Mai	April	Mai	März-Mai	:	April-Juni
1984	Mai	Mai	Juni	April-Juni	:	März	April-Juni	April	Mai	:	:	März-Mai
1985	April	April-Mai	Juni	März-Juli	:	März	Mai	April	April	März-Mai	:	März-Mai
1986	April	März-April	April	April-Juni	März-Juni	März	Mai-Juni	April	April	:	Februar-April	März-Mai
1987	April	März-Mai	März	April-Juni	April-Juni	März	April-Mai	März	Mai	Januar-Juli	Januar/April	März-Mai
1988	April	März-April	April	April-Juni	April-Juni	Februar-März	Mai	April	Mai	Januar-Juni	Januar/April	Februar-Mai
1989	April	März-April	April	April-Juni	März-Juni	März	April-Mai	April	Mai	Januar-Mai	Januar/April	März-Mai
1990	April	März-April	April	April-Juni	März-Juni	Januar-März	April-Mai	April	April	Januar-Mai	Januar/April	März-Mai
1991	April	März-April	April	April-Juni	März-Juni	März-April	April-Mai	April	April	Januar-Mai	Januar/April	März-Mai

Zahl der Haushalte in der Stichprobe

	Belgique/Belgie	Danmark	Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1983	37284	81074	95434	40285	:	63524	40379	119722	9970	62961	:	81058
1984	15103	16066	96780	46713	:	62945	42706	120104	10035	:	:	61648
1985	31944	16926	94361	46981	:	63672	43554	118689	9429	61438	:	63427
1986	31068	15924	94482	47385	56622	64429	43336	119499	9256	:	27876	64227
1987	29778	15990	95391	48419	52321	65051	45118	128430	9338	19659	27577	63358
1988	31566	16703	98757	49187	57255	65608	45014	129859	9395	29997	27588	65044
1989	31780	16280	95341	48638	58207	65417	45393	140749	9265	30467	26688	65274
1990	31732	16489	103273	48971	59478	65302	45289	140832	9265	29951	26499	63821
1991	31420	16999	127808 *	48737	59463	67073	44932	69168	9199	29755	26804	63292

Erklärung ":" = nicht verfügbar

"-" = bis
z.B. April-Mai

"/" = und
z.B. Januar/April

"*" = einschliesslich 24596 privaten Haushalten
in den 5 neuen Ländern und Berlin (Ost)

Preface

This publication presents in time-series form the main results of Community labour force surveys (LFS) held annually between 1983 and 1991, and updates a previous publication covering the years 1983 to 1989. From 1992 a new series of surveys has been initiated which includes an enlargement of content in order to satisfy changing statistical requirements and an improvement in data quality and reliability at both national and regional levels.

The Community LFS is unique in that it employs common content and definitions for all Member States and, as such, is extensively used in meeting requirements with regard to labour market statistics for the Community's social and regional development policies where spatial comparability is required. Moreover, as the 1983 to 1991 series of surveys remained virtually unchanged, it also offers a powerful and rich source of labour force statistics over time. The surveys are carried out taking into account the International Labour Office guidelines for labour force statistics adopted by the 13th International Conference of Labour Statisticians held in 1982, and thus conform with internationally agreed and accepted standards.

The results presented in this volume are essentially those found in the yearly reports published by Eurostat between 1983 and 1991. No systematic attempt has been made to remove inconsistencies which may have occurred in the results for a particular country over this period, unless revised data have been received by Eurostat in which case they are included in this publication. Details of any differences or anomalies in a particular country's data are summarised in the section 'Special remarks by country'. Results for Spain and Portugal are only available since 1986, the year in which these countries joined the European Communities. It should be noted that, for the Federal Republic of Germany, the 1991 data shown in this publication refer to its territory prior to 3 October 1990, thus permitting comparability for this Member State and Community totals (EUR10/EUR12) with previous years. A selection of tables presenting results for Germany as constituted from 3 October 1990 are presented in the final chapter of the yearly report covering the 1991 survey.

Information on the content and methodological characteristics of the survey can be found in the publications *Labour force sample survey – Methods and definitions* and *A users guide*, both published in 1988.

Luxembourg, February 1993

Signs and abbreviations

-	Zero or not available
.	Not zero but extremely unreliable
()	Unreliable data due to small size of the sample
EUR 12	Community
EUR 10	Community excluding Spain and Portugal

Bibliographical note

Main publications of national survey results

Belgique/België

Enquête par sondage sur les forces de travail, INS
Steekproefenquête naar de beroepsbevolking, NIS

Danmark

Arbejdsstyrkeundersøgelsen, Statistiske efterretninger,
Danmarks Statistik

BR Deutschland

Bevölkerung und Erwerbstätigkeit, Fachserie 1, Reihe 4.1,
Statistisches Bundesamt

Ellas

Labour force survey
National Statistical Service of Greece

España

Encuesta de población activa
Principales resultados y resultados detallados (trimestral),
Tablas anuales, INE

France

Enquête sur l'emploi, les collections de l'Insee

Irøland

Labour force survey, Central Statistics Office

Italia

Rilevazione trimestrale sulle forze di lavoro, Istat
Annuario statistico italiano, Istat

Luxembourg

Bulletin du Statec

Nederland

Enquête beroepsbevolking, CBS

Portugal

Inquérto ao emprego, INE

United Kingdom

Labour force survey, HMSO
Office of Population Censuses and Surveys

Table of contents

	<i>Page</i>
Explanatory notes	22
Table	
Population and activity	
01 Total population in private households (1 000)	44
02 Population less than 14 years in total population (%)	45
03 Population 65 years and more in total population (%)	46
04 Inactive persons (1 000)	47
05 Labour force (1 000)	48
06 Labour force - persons 14 to 24 years (1 000)	49
07 Labour force by nationality (1 000)	50
08 Activity rates - persons 14 years and more (%)	51
09 Activity rates - persons 14 to 24 years (%)	52
10 Activity rates by nationality (%)	53
Employment	
11 Persons in employment (1 000)	56
12 Persons in employment - persons 14 to 24 years (1 000)	57
13 Employment rates (%)	58
14 Employment rates - persons 14 to 24 years (%)	59
15 Persons employed in agriculture (1 000)	60
16 Persons employed in industry (1 000)	61
17 Persons employed in services (1 000)	62
18 Proportion of total employment by NACE sector of activity (%)	63
19 Persons employed in industry by NACE economic activity (1 000)	64
20 Persons employed in services by NACE economic activity (1 000)	66
21 Employees (1 000)	68
22 Employees in agriculture (1 000)	69
23 Employees in industry (1 000)	70
24 Employees in services (1 000)	71
25 Employers by NACE sector of activity (1000)	72
26 Proportion of employers in total employment by NACE sector of activity (%)	73
Working time	
27 Employees working part-time (1 000)	76
28 Proportion of employees working part-time by sex categories (%)	77
29 Proportion of total employees working part-time (%)	78
30 Employees in temporary employment (1 000)	79
31 Persons in employment - average hours usually worked per week (hrs)	80
32 Employees - average hours usually worked per week (hrs)	81
33 Employees working full-time by NACE sector of activity - average hours usually worked per week (hrs)	82
34 Employees working part-time by NACE sector of activity - average hours usually worked per week (hrs)	83
Unemployment	
35 Unemployed persons (1 000)	86
36 Unemployed persons - 14 to 24 years (1 000)	87
37 Unemployed persons - 25 years and more (1 000)	88
38 Unemployment rates (%)	89
39 Unemployment rates - persons 14 to 24 years (%)	90
40 Unemployment rates - persons 25 years and more (%)	91
41 Long-term unemployment (1 000)	92
42 Long-term unemployment - persons 14 to 24 years (1 000)	93
43 Long-term unemployment - persons 25 years and more (1 000)	94
44 Proportion of long-term unemployment (%)	95
45 Proportion of long-term unemployment - persons 14 to 24 years (%)	96
46 Proportion of long-term unemployment - persons 25 years and more (%)	97

Explanatory notes

Introduction

The 1983 to 1991 series of annual labour force surveys (LFS) was introduced with a revised conceptual framework based on guidelines adopted in 1982 by the 13th International Conference of Labour Statisticians, and replaced the previous series of biennial surveys which took place between 1973 and 1981. The increased frequency and relative stability of content of this series of surveys led to greater comparability between the results of successive surveys. In the interest of users of LFS statistics, it was decided to publish a time-series of the results of the main aggregates and most widely-used estimates, e.g. part-time work, despite the problems in using the survey to create series over time (see section 'Comparability of results over time').

The results shown in this volume are principally a résumé of the Eurostat yearly reports between 1983 and 1991, and no attempt has been made to remove any inconsistencies over time for a particular country. However in the case of Greece, Ireland, Italy and the Netherlands, revised data have been received by Eurostat, and, therefore, results for these countries may differ from those previously published (notably for Greece in 1983 and 1984). No survey was conducted in the Netherlands in 1984 and 1986 and, where possible, estimates provided by the Netherlands for these surveys are used in order to give a more consistent series at Community level. 1991 survey data for the Federal Republic of Germany refer to its territory prior to 3 October 1990 in order to maintain comparability with surveys in previous years.

Organisation of the survey

The content of the Community survey is determined by Eurostat, in collaboration with the national experts of the Member States. The national statistical institutes are responsible for selecting the sample, preparing the questionnaires, conducting the interviews and forwarding the data to Eurostat in accordance with a common coding scheme. Eurostat devises the programme for analysing the results and is responsible for processing and disseminating the information obtained.

A detailed description of the sampling methods, grossing-up procedures, the common Community content, and the concepts and definitions used in the survey is presented in the publications *Labour force sample survey - Methods and definitions* and *A users guide*, both published in 1988.

Each year the survey is governed by a Council Regulation, which provides the legal basis for conducting the survey in each Member State. The regulations for years 1983 to 1991 were as follows:

1983	No 603/83 of 14 March 1983
1984	No 276/84 of 31 January 1984
1985	No 3530/84 of 13 December 1984
1986	No 3633/85 of 17 December 1985
1987	No 3605/86 of 24 November 1986
1988	No 3621/87 of 1 December 1987

1989	No 3473/88 of 7 November 1988
1990	No 3044/89 of 6 October 1989
1991	No 3044/89 of 6 October 1989*

* Subsequently amended by Council Regulation No 3569/90 of 4 December 1990 authorising an increase in the sample to include the five new German *Länder* and East Berlin.

Reference period

The labour force characteristics of each person interviewed refer to their situation in a particular reference week of the year of survey.

While the survey is synchronised to the extent that the reference week falls in the spring in all countries, it is the national statistical institutes which determine the exact week on the basis of the particular situation in each country. This aspect is of some importance with respect to comparability, as much of the survey data refers to the status of the respondent in the survey reference week.

The reference weeks by country for each survey between 1983 and 1991 are shown in Annex I.

Coverage

The survey should cover the whole of the resident population, i.e. all persons whose usual place of residence is in the territory of the Member States of the Community. For technical and methodological reasons, however, it is not possible in all countries to include the population living in collective households, e.g. persons living in nursing homes, boarding schools, hospitals, etc. Consequently, for the purposes of harmonizing the field of survey, the results shown in this publication are based on the population in private households only.

Sampling aspects

As with any sample survey the results of the LFS are subject to both sampling and non-sampling errors.

In this publication results likely to have very wide margins of relative sampling variability have been replaced by a dot, while other relatively imprecise estimates are shown within brackets.

It has been estimated that the labour force survey provides reliable results at national level for certain basic variables by sex and main age group, e.g. employed by broad NACE group, unemployed, unemployment rates, labour force and activity rates.

The sampling methods are determined by the national statistical institutes on the basis of national socio-economic factors and the technical and administrative arrangements within each country.

Sample sizes by country for each survey between 1983 and 1991 are shown in Annex I.

Results are weighted according to various age, sex, region, nationality, etc., categories, usually on the basis of grossing-up factors derived from the most recently available population census, suitably adjusted to take into account any changes in population levels since that census.

Comparability of results over time

As mentioned above the labour force survey provides reliable estimates for the principal aggregates into which the labour force is divided. However it cannot be expected to supply reliable estimates at a detailed level of disaggregation, as the sampling base on which such estimates would depend would be too small. For this reason there is also a limit to what can be achieved in monitoring trends over time. If the movements are small in relation to the aggregates themselves, it is possible that a sampling error may exceed the size of variation from one year to the next, resulting in an estimated change which is, in fact, in the opposite direction to the 'true' change.

Further aspects which might militate against comparability over time are:

- a) the independent population estimates used for grossing up the survey results may have to be revised on the basis of a new population census;
- b) the reference period may not remain precisely the same for a given country from year to year;
- c) in order to improve the quality of the results, some countries may have changed the content or order of their questionnaire; such changes are particularly important between the 1983 and 1984 surveys;
- d) countries may modify their sample designs;
- e) the manner in which certain questions are answered may be influenced by political or social circumstances at the time of the interview.

Basic concepts and definitions

The concepts and definitions used in the Community labour force survey are those adopted by the 13th International Conference of Labour Statisticians held in 1982, and are therefore recognised and applied by the main international suppliers and users of labour force statistics.

The following definitions relate to the population of 14 years and over:

Persons in employment are those who during the reference week did any work for pay or profit, or were not working but had jobs from which they were temporarily absent. Family workers are included but not persons on lay-off.

Unemployed persons are those who, during the reference week, had no employment and:

- a) were actively looking for paid employment and immediately available to start work, or
- b) were looking to set up their own business or professional practice, or
- c) were waiting to be called back to a job from which they had been laid off, or
- d) had found a job to start after the reference week.

The *labour force* is defined as the sum of persons in employment and unemployed persons.

Inactive persons are those who are not classified as employed or unemployed.

Activity rates represent the labour force as a percentage of the population of 14 years and over.

Employment/population ratios represent persons in employment as a percentage of the population of 14 years and over.

Unemployment rates represent unemployed persons as a percentage of the labour force.

The *long-term unemployed* are those persons unemployed for more than one year.

Specific remarks by country

BELGIUM

In 1983 an estimated 200 000 persons residing in sheltered housing for the aged were excluded from the population living in private households. As the results in this publication refer only to private households, the total population and inactive population are underestimated for this year.

In 1984 the sample size was halved due to technical and administrative problems at that time.

DENMARK

The Danish labour force survey in 1983 was conducted using different methods, concepts and definitions than in surveys since 1984. The figures from the 1983 survey are therefore not comparable with later surveys.

Revised grossing-up factors were applied from 1988 by including the unemployed on the unemployment register into their calculation. The figures for the period from 1984-1987 are therefore not strictly comparable with those of subsequent surveys.

No data is available on temporary employment for 1983.

FR of GERMANY

In Germany, the Community labour force survey is integrated into the annual national Microcensus. In 1983 and 1984 no Microcensus was held but the survey nevertheless took place, although with reduced possibilities for checking some of the data obtained. The questionnaires used for the survey in 1983 and 1984 were also different from each other and from that used from 1985 onwards.

The basis for grossing-up the survey results to the total population changed between 1987 and 1988 with the availability of the 1987 Census results. Population estimates used previously were based upon the results of the 1970 Census. The most obvious effect in using the new population figures is the increase in the estimate of foreigners between 1987 and 1988.

Results for Germany shown in this publication refer to the 11 *Länder* which constituted the Federal Republic of Germany prior to October 1990.

No data is available on temporary employment for 1983.

GREECE

The National Statistical Service of Greece has provided revised grossing-up factors for the 1983 and 1984 surveys in order to give a consistent time-series. The results shown in this publication therefore differ from those in the annual reports for these years.

SPAIN

In order to extend the scope of the survey and to bring it into line with international and community requirements, a major revision was undertaken for the 1987 survey.

The main conceptual changes were in classifying the unemployed by the application of a four-week period in determining search for work (previously a one-week period), and fixing the period for availability to start work as within a two-week period following the interview. A single week reference period to determine the economic status of all persons interviewed was also introduced (previously this was not applied in the case of occasional or family workers).

Additionally, the content of the survey was increased in order to supply information required for Community purposes. This included questions on part-time work, temporary work and average hours usually worked, data for which were not available in 1986.

FRANCE

Results for 1984 are grossed up on the basis of population estimates derived from the 1982 census of population, whereas the 1983 survey was based on the 1975 census. According to estimates from the French statistical office (Insee), the application of the 1982 census estimates to the 1983 survey would increase the total population by 648 000, the labour force by 239 000 and the unemployed by 52 000 persons. Results for the 1991 survey are grossed up according to the 1990 Census

IRELAND

Revised data were forwarded for 1983 to 1985 in order to take into account revised grossing-up factors derived from the 1986 population census and provide a consistent time-series up to 1989. The results shown in this publication may therefore differ from those in the annual reports for these years.

Data on long-term unemployment for 1983 and 1984 are not considered to be comparable with data for subsequent years.

ITALY

Revised data were received for the years 1984 to 1988 in order to bring the reference population into line with the results of the

1981 population census. The results shown in this volume may therefore differ from those shown in the annual reports for those years.

In 1986 a new definition of 'persons seeking employment' was introduced in order to better comply with international recommendations. In particular, persons who, while they had stated that they were seeking employment, replied to a further question that they had not yet started looking, were removed from the unemployed category.

No data is available on nationality.

NETHERLANDS

From 1987, the labour force survey in the Netherlands began to operate on a continuous basis, with substantial revision of the contents. In accordance with ILO guidelines, explicit questions were asked regarding all paid employment of one hour or more per week. Accordingly more information on active persons, particularly those working less than 20 hours per week, was obtained in the labour force surveys for 1987 and subsequent years. Data relating to working hours were considerably improved, especially for those persons working few hours, and resulted in a considerable increase in the number of employed persons, most of this (approximately 80%) being in part-time work.

The Netherlands did not participate in the surveys of 1984 and 1986. Any results shown in this publication for 1984 and 1986 are estimates provided by the Dutch statistical office (CBS) at the time of the annual report for these years.

Certain estimates for 1990 may vary from those shown in the report for that year, as revised data was received from the CBS after publication of this report.

UNITED KINGDOM

In 1984, there was a change in the sample design in order to accommodate the quarterly LFS, which involved a decrease from some 80 000 responding households in 1983 to about 62 000 in 1984.

The apparent decrease in the foreign labour force between 1988 and 1989 was due to a change in definition whereby a sub-division of the category 'Non-EC' was from 1989 moved to the category 'Nationals'.

ANNEX 1

	Survey Period											
	Belgique/Belgie	Danmark	Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1983	May	April	June	April-June	:	March-April	April-May	April	May	March-May	:	April-June
1984	May	May	June	April-June	:	March	April-June	April	May	:	:	March-May
1985	April	April-May	June	March-July	:	March	May	April	April	March-May	:	March-May
1986	April	March-April	April	April-June	March-June	March	May-June	April	April	:	February-April	March-May
1987	April	March-May	March	April-June	April-June	March	April-May	March	May	January-July	January/April	March-May
1988	April	March-April	April	April-June	April-June	February-March	May	April	May	January-June	January/April	February-May
1989	April	March-April	April	April-June	March-June	March	April-May	April	May	January-May	January/April	March-May
1990	April	March-April	April	April-June	March-June	January-March	April-May	April	April	January-May	January/April	March-May
1991	April	March-April	April	April-June	March-June	March-April	April-May	April	April	January-May	January/April	March-May

	Sample size (Households)											
	Belgique/Belgie	Danmark	Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1983	37284	81074	95434	40285	:	63524	40379	119722	9970	62961	:	81058
1984	15103	16066	96780	46713	:	62945	42706	120104	10035	:	:	61648
1985	31944	16926	94361	46981	:	63672	43554	118689	9429	61438	:	63427
1986	31068	15924	94482	47385	56622	64429	43336	119499	9256	:	27876	64227
1987	29778	15990	95391	48419	52321	65051	45118	128430	9338	19659	27577	63358
1988	31566	16703	98757	49187	57255	65608	45014	129859	9395	29997	27588	65044
1989	31780	16280	95341	48638	58207	65417	45393	140749	9265	30467	26688	65274
1990	31732	16489	103273	48971	59478	65302	45289	140832	9265	29951	26499	63821
1991	31420	16999	127808 *	48737	59463	67073	44932	69168	9199	29755	26804	63292

Key: ":" = not available

"-" = to
e.g. April-May

"/" = and
e.g. January/April

"*" = includes 24596 private households
in the 5 new Länder and East Berlin

Avant-propos

La présente publication expose sous la forme de séries chronologiques les principaux résultats des enquêtes communautaires annuelles sur les forces de travail (EFT) qui ont été effectuées entre 1983 et 1991, et actualise la publication antérieure qui couvre les années 1983 à 1989. A partir de 1992, la nouvelle série d'enquêtes a un contenu élargi afin de répondre à la modification de la demande de statistiques et d'améliorer la qualité et la fiabilité des données au niveau national et régional.

L'EFT communautaire est un instrument unique en ce sens que son contenu et les définitions qu'elle utilise sont communs à tous les Etats membres et qu'elle est, en tant que telle, largement utilisée pour répondre aux exigences des statistiques du marché du travail destinées à l'élaboration des politiques sociales et régionales de la Communauté pour lesquelles il est nécessaire de disposer de données comparables dans l'espace. De plus, comme l'actuelle série d'enquêtes est restée pratiquement inchangée entre 1983 et 1991, elle constitue également une source importante et précieuse de statistiques sur la main-d'œuvre au cours du temps. Dans la mise en œuvre de l'enquête, il a été tenu compte des recommandations du Bureau international du travail concernant les statistiques du travail, qui ont été adoptées en 1982 par la 13ème conférence internationale des statisticiens du travail; elle est donc conforme aux normes convenues et acceptées au niveau international.

Les résultats repris dans le présent volume se trouvent pour l'essentiel dans les rapports annuels publiés par Eurostat entre 1983 et 1991. Aucune tentative systématique n'a été faite pour éliminer d'éventuelles incohérences qui auraient pu survenir dans les résultats d'un pays particulier au cours de cette période, à moins que des données révisées n'aient été transmises à Eurostat, auquel cas la présente publication contient les données révisées. Toutes divergences ou anomalies constatées dans les données d'un pays particulier sont décrites brièvement dans la section "Remarques relatives aux pays". Les résultats concernant l'Espagne et le Portugal sont disponibles seulement depuis 1986, année de leur adhésion à la Communauté européenne. On notera que, pour la République fédérale d'Allemagne, les données pour 1991 publiées dans ce volume se rapportent au territoire avant le 3 octobre 1990 afin de permettre des comparaisons avec les années précédentes, tant pour cet Etat Membre que pour le total de la Communauté. Une sélection de tableaux de résultats pour l'Allemagne dans ses limites postérieures au 3 octobre 1990 est présentée dans le dernier chapitre de la publication annuelle des résultats de l'enquête 1991.

On trouvera des informations sur le contenu et les caractéristiques méthodologiques de l'enquête dans les deux brochures suivantes, publiées en 1988: *Enquête par sondage sur les forces de travail - Méthodes et définitions* et *Guide de l'utilisateur*.

Luxembourg, février 1993.

Signes et abréviations

-	Nul ou non disponible
.	Non nul, mais extrêmement peu fiable
()	Donnée peu fiable en raison de la petitesse de l'échantillon
EUR 12	Communauté
EUR 10	Communauté sans l'Espagne et le Portugal

Note bibliographique

Principales publications des résultats d'enquêtes nationales

Belgique/België

Enquête par sondage sur les forces de travail, INS
Steekproefenquête naar de beroepsbevolking, NIS

Danmark

Arbejdsstyrkeundersøgelsen, Statistiske efterretninger,
Danmarks Statistik

BR Deutschland

Bevölkerung und Erwerbstätigkeit, Fachserie 1, Reihe 4.1,
Statistisches Bundesamt

Ellas

Labour force survey,
National statistical service of Greece

España

Encuesta de población activa
Principales resultados y resultados detallados (trimestral)
Tablas anuales, INE

France

Enquête sur l'emploi, les collections de l'Insee

Irland

Labour force survey, Central Statistics Office

Italia

Rilevazione trimestrale sulle forze di lavoro, Istat
Annuario statistico italiano, Istat

Luxembourg

Bulletin du Statec

Nederland

Enquête beroepsbevolking, CBS

Portugal

Inquérito ao emprego, INE

United Kingdom

Labour force survey, HMSO
Office of Population Censuses and Surveys

Table des matières

	<i>Page</i>
Notes explicatives	30
Tableau	
Population et activité	
01 Population totale dans les ménages privés (1.000)	44
02 Population de moins de 14 ans dans la population totale (%)	45
03 Population de 65 ans et plus dans la population totale (%)	46
04 Personnes inactives (1.000)	47
05 Forces de travail (1.000)	48
06 Forces de travail - personnes de 14 à 24 ans (1.000)	49
07 Forces de travail selon la nationalité (1.000)	50
08 Taux d'activité - personnes de 14 ans et plus (%)	51
09 Taux d'activité - personnes de 14 à 24 ans (%)	52
10 Taux d'activité selon la nationalité (%)	53
Emploi	
11 Personnes ayant un emploi (1.000)	56
12 Personnes ayant un emploi - 14 à 24 ans (1.000)	57
13 Taux d'emploi (%)	58
14 Taux d'emploi - personnes de 14 à 24 ans (%)	59
15 Personnes ayant un emploi dans l'agriculture (1.000)	60
16 Personnes ayant un emploi dans l'industrie (1.000)	61
17 Personnes ayant un emploi dans les services (1.000)	62
18 Proportion de l'emploi total selon le secteur d'activité NACE (%)	63
19 Personnes ayant un emploi dans l'industrie selon l'activité économique NACE (1.000)	64
20 Personnes ayant un emploi dans les services selon l'activité économique NACE (1.000)	66
21 Salariés (1.000)	68
22 Salariés dans l'agriculture (1.000)	69
23 Salariés dans l'industrie (1.000)	70
24 Salariés dans les services (1.000)	71
25 Indépendants selon le secteur d'activité NACE (1.000)	72
26 Proportion des indépendants dans l'emploi total selon le secteur d'activité NACE (%)	73
Durée du travail	
27 Salariés travaillant à temps partiel (1.000)	76
28 Proportion des salariés travaillant à temps partiel selon le sexe (%)	77
29 Proportion de tous les salariés travaillant à temps partiel (%)	78
30 Salariés ayant un emploi temporaire (1.000)	79
31 Personnes ayant un emploi - nombre moyen d'heures de travail habituellement effectuées par semaine (h)	80
32 Salariés - nombre moyen d'heures de travail habituellement effectuées par semaine (h)	81
33 Salariés travaillant à temps complet selon le secteur d'activité NACE - nombre moyen d'heures de travail habituellement effectuées par semaine (h)	82
34 Salariés travaillant à temps partiel selon le secteur d'activité NACE - nombre moyen d'heures de travail habituellement effectuées par semaine (h)	83
Chômage	
35 Personnes au chômage (1.000)	86
36 Personnes au chômage - 14 à 24 ans (1.000)	87
37 Personnes au chômage - 25 ans et plus (1.000)	88
38 Taux de chômage (%)	89
39 Taux de chômage - personnes de 14 à 24 ans (%)	90
40 Taux de chômage - personnes de 25 ans et plus (%)	91
41 Chômage de longue durée (1.000)	92
42 Chômage de longue durée - personnes de 14 à 24 ans (1.000)	93
43 Chômage de longue durée - personnes de 25 ans et plus (1.000)	94
44 Proportion de chômeurs de longue durée dans le chômage total (%)	95
45 Proportion de chômeurs de longue durée dans le chômage total - personnes de 14 à 24 ans (%)	96
46 Proportion de chômeurs de longue durée dans le chômage total - personnes de 25 ans et plus (%)	97

Notes explicatives

Introduction

La série 1983-1991 d'enquêtes annuelles sur les forces de travail a été introduite en 1983 sur la base d'un cadre conceptuel révisé, fondé sur les recommandations adoptées en 1982 par la 13^{ème} conférence internationale des statisticiens du travail; elle remplace la précédente série d'enquêtes biennales de la période 1973-1981. La fréquence accrue et la relative stabilité de contenu de cette série d'enquêtes ont permis une plus grande comparabilité entre les résultats des enquêtes successives. Dans l'intérêt des utilisateurs des statistiques des enquêtes sur les forces de travail, il a donc été décidé de publier une série chronologique des résultats des principaux agrégats et des estimations les plus communément utilisées, par exemple les chiffres concernant le travail à temps partiel, malgré les problèmes posés par l'emploi de l'enquête pour la création de séries s'étendant dans le temps (voir section "Comparabilité des résultats dans le temps").

Le présent volume contient principalement des résultats résumés des rapports annuels d'Eurostat de 1983 à 1991, et il n'a pas été tenté d'éliminer les incohérences dans le temps que l'on pourrait constater pour des pays particuliers. Dans le cas de la Grèce, de l'Irlande, de l'Italie et du Pays Bas, cependant, des données révisées ont été reçues par Eurostat et il se peut donc que, pour ces pays, les résultats diffèrent des chiffres publiés précédemment (notamment pour la Grèce en 1983 et 1984). L'enquête n'a pas été effectuée au Pays Bas en 1984 et 1986 et, lorsque c'était possible, les estimations fournies par les Pays-Bas pour les enquêtes de 1984 et 1986 ont été utilisées, dans le but d'obtenir une série plus cohérente au niveau communautaire. Afin de conserver la comparabilité à travers le temps, les données pour la République fédérale d'Allemagne pour 1991 se rapportent à son territoire avant le 3 octobre 1990.

Organisation de l'enquête

Le contenu de l'enquête communautaire est déterminé par Eurostat, en collaboration avec les experts nationaux des Etats membres. Les instituts nationaux de statistique sont chargés de sélectionner l'échantillon, de préparer les questionnaires, d'effectuer les interviews et de transmettre les données à Eurostat conformément à un système de codification commun. Eurostat élabore le programme d'analyse des résultats et se charge du traitement et de la diffusion des informations obtenues.

Les méthodes d'échantillonnage et les procédures d'extrapolation ainsi que le contenu communautaire commun, les concepts et les définitions actuellement utilisés pour l'enquête sont décrits dans deux brochures publiées en 1988: *Enquête sur les forces de travail - Méthodes et définitions* et *Guide de l'utilisateur*.

L'enquête a lieu chaque année sur la base d'un règlement du Conseil qui constitue le fondement juridique nécessaire à son

exécution dans chacun des Etats membres. Pour les années 1983 à 1991, les règlements sont les suivants:

1983	n° 603/83 du 14 mars 1983
1984	n° 276/84 du 31 janvier 1984
1985	n° 3530/84 du 13 décembre 1984
1986	n° 3633/85 du 17 décembre 1985
1987	n° 3605/86 du 24 novembre 1986
1988	n° 3621/87 du 1 ^{er} décembre 1987
1989	n° 3473/88 du 7 novembre 1988
1990	n° 3044/89 du 6 octobre 1989
1991	n° 3044/89 du 6 octobre 1989 *

* Modifié par le Règlement du Conseil n° 3569/90 du 4 décembre 1990 qui autorise une augmentation de l'échantillon afin d'inclure les cinq nouveaux *Länder* et Berlin Est.

Période de référence

Les caractéristiques concernant la situation sur le marché du travail de chaque personne enquêtée se réfèrent à la situation au cours d'une semaine de référence donnée de l'année de l'enquête.

Si l'enquête est synchronisée dans la mesure où la semaine de référence se situe au printemps dans tous les pays, ce sont les instituts nationaux de statistique qui en déterminent les dates précises compte tenu de la situation propre à chaque pays. Ce fait a une certaine importance pour la comparabilité puisqu'une grande partie des données de l'enquête portent sur la situation de l'enquêté au cours de la semaine de référence.

L'annexe 1 présente les semaines de référence choisies par les différents pays pour chacune des enquêtes réalisées entre 1983 et 1991.

Couverture

L'enquête devrait couvrir l'ensemble de la population résidente, c'est-à-dire toutes les personnes qui ont leur lieu de résidence habituel sur le territoire d'un Etat membre de la Communauté. Pour des raisons techniques et méthodologiques, il n'est toutefois pas toujours possible, dans tous les pays, d'inclure les personnes vivant dans des ménages collectifs, c'est-à-dire dans des homes, des internats, des hôpitaux, etc. En conséquence, dans le but d'harmoniser les champs d'enquête, les résultats figurant dans la présente publication sont établis sur la base de la population des seuls ménages privés.

Echantillonnage

Comme tout résultat de sondage, les chiffres de l'EFT sont sujets à des erreurs, dues tant à l'échantillonnage qu'à d'autres facteurs.

Dans la présente publication, les résultats susceptibles d'avoir des marges très importantes d'erreur d'échantillonnage relative ont été remplacés par un point, tandis que les autres estimations relativement imprécises sont indiquées entre parenthèses.

Il a été estimé que l'enquête sur les forces de travail fournit des résultats fiables au niveau national pour certaines variables de base par sexe et grand groupe d'âges: par exemple, population occupée par grand groupe NACE, chômeurs, taux de chômage, forces de travail et taux d'activité.

Les méthodes d'échantillonnage sont déterminées par les instituts nationaux de statistique sur la base de facteurs socio-économiques nationaux et de l'organisation technique et administrative de chaque pays.

L'annexe I indique la taille de l'échantillon dans les différents pays pour les enquêtes réalisées entre 1983 et 1991.

Les résultats sont pondérés en fonction de différentes catégories d'âge, de sexe, de région, de nationalité, etc., habituellement sur la base de facteurs d'extrapolation qui sont tirés du dernier recensement démographique et qui tiennent compte de toute variation pouvant s'être produite entre-temps dans les niveaux de population.

Comparabilité des résultats dans le temps

Comme cela a été dit ci-dessus, l'enquête sur les forces de travail fournit des estimations fiables pour les principaux agrégats dans lesquels s'articulent les forces de travail. Elle ne saurait, cependant, produire des estimations fiables à un niveau de subdivision détaillé, puisque la base de sondage dont de telles estimations dépendraient serait trop petite. Pour cette même raison, les possibilités d'observation des tendances dans le temps sont elles aussi limitées. Si les mouvements sont faibles par rapport aux agrégats proprement dits, il se peut que l'erreur d'échantillonnage soit supérieure à la taille de la modification survenue d'une année à l'autre et l'on risque ainsi d'aboutir à une variation estimée de sens inverse à la variation "réelle".

D'autres facteurs peuvent encore faire obstacle à la comparabilité dans le temps:

- a) les estimations indépendantes de la population utilisées pour extrapoler les résultats d'enquête doivent peut-être être révisées sur la base d'un nouveau recensement démographique;
- b) il est possible que la période de référence d'un pays donné ne reste pas exactement la même d'une année à l'autre;
- c) en vue d'améliorer la qualité des résultats, certains pays peuvent avoir modifié le contenu ou l'ordre de leur questionnaire; ces modifications ont été particulièrement importantes entre 1983 et 1984;
- d) les pays peuvent modifier leurs plans de sondage;
- e) la manière de répondre à certaines questions peut être influencée par les circonstances politiques ou sociales à la date de l'entretien.

Concepts et définitions de base

L'enquête communautaire sur les forces de travail utilise les concepts et les définitions qui ont été adoptés en 1982 par la 13^{ème} conférence internationale des statisticiens du travail et qui sont donc reconnus et appliqués par les principaux fournisseurs et utilisateurs internationaux de statistiques du travail.

Les définitions suivantes portent sur la population des personnes âgées de 14 ans et plus.

Les *personnes ayant un emploi* sont celles qui, au cours de la semaine de référence, ont effectué un travail contre rémunération ou en vue d'un bénéfice, ou n'ont pas travaillé, mais occupaient un emploi dont elles étaient temporairement absentes. Les aides familiaux sont donc inclus, mais pas les personnes mises à pied.

Les *chômeurs* sont les personnes qui, au cours de la semaine de référence, étaient sans travail et:

- a) recherchaient activement un travail rémunéré et étaient immédiatement disponibles, ou
- b) étaient sur le point de créer leur propre entreprise ou d'installer leur propre cabinet, ou
- c) attendaient d'être rappelées à un emploi qu'elles occupaient avant leur mise à pied, ou
- d) devaient exercer un nouvel emploi après la semaine de référence.

Les *forces de travail* comprennent les personnes ayant un emploi et les chômeurs.

Les *inactifs* sont ceux qui ne sont classés ni comme personnes ayant un emploi ni comme chômeurs.

Les *taux d'activité* représentent le pourcentage des forces de travail par rapport à la population âgée de 14 ans et plus.

Les *rapports emploi/population* expriment le pourcentage des personnes ayant un emploi par rapport à la population âgée de 14 ans et plus.

Les *taux de chômage* représentent le pourcentage des chômeurs par rapport aux forces de travail.

Les *chômeurs de longue durée* sont les personnes au chômage depuis plus d'un an.

Remarques relatives aux pays

BELGIQUE

En 1983, quelque 200.000 personnes résidant dans des maisons pour personnes âgées n'ont pas été prises en compte dans la population des ménages privés. Comme les résultats figurant dans la présente publication ne portent que sur les ménages privés, la population totale et les inactifs sont sous-estimés pour l'année en question.

En 1984, la taille de l'échantillon a été réduite de moitié à cause de problèmes techniques et administratifs qui se posaient alors.

DANEMARK

L'enquête danoise sur les forces de travail de 1983 a utilisé d'autres méthodes, concepts et définitions que les enquêtes effectuées à partir de 1984. Les chiffres de l'enquête de 1983 ne sont donc pas comparables avec ceux des enquêtes suivantes.

Les facteurs d'extrapolation ont été révisés à partir de 1988: les chômeurs inscrits sur les registres du chômage ont été pris en compte dans leur calcul. Les chiffres pour la période 1984-1987 ne sont donc pas totalement comparables avec ceux des enquêtes ultérieures.

Aucune donnée n'est disponible sur le travail temporaire pour 1983.

RF D'ALLEMAGNE

En Allemagne, l'enquête communautaire sur les forces de travail est intégrée dans le "micro recensement" annuel national. En 1983 et en 1984, il n'y a pas eu de micro recensement; l'enquête a néanmoins été réalisée, mais les possibilités de vérification de certaines des données obtenues sont plus limitées. Les questionnaires utilisés pour les enquêtes de 1983 et de 1984 présentent, en outre, des différences aussi bien entre eux que par rapport aux questionnaires employés à partir de 1985.

La base servant à extrapoler les résultats de l'enquête à la population totale a été modifiée entre 1987 et 1988 lorsque les résultats du recensement de 1987 sont devenus disponibles. Les estimations de la population utilisées précédemment étaient basées sur les résultats du recensement de 1970. L'emploi des nouveaux chiffres de la population a eu pour effet le plus manifeste de faire accroître l'effectif estimé des étrangers entre 1987 et 1988.

Les résultats indiqués pour l'Allemagne dans la présente publication portent sur les onze *Länder* qui constituaient la République fédérale d'Allemagne avant octobre 1990.

Aucune donnée n'est disponible sur le travail temporaire pour 1983.

GRECE

L'office national de statistique de Grèce a fourni des facteurs d'extrapolation révisés pour les enquêtes de 1983 et de 1984 afin que des séries chronologiques cohérentes puissent être établies. Les résultats indiqués dans la présente publication diffèrent donc des chiffres publiés dans les rapports annuels pour ces deux années-là.

ESPAGNE

Afin d'étendre le champ de l'enquête et de la rendre conforme aux exigences internationales et communautaires, une révision fondamentale a été entreprise pour l'enquête de 1987.

Les principales modifications conceptuelles ont consisté à retenir une période de quatre semaines (une seule semaine précédemment) pour déterminer la recherche d'un travail par les chômeurs et à fixer le délai de disponibilité pour le travail à deux semaines après l'entretien. Une période de référence de une semaine a également été introduite pour déterminer le statut économique de toutes les personnes interrogées (auparavant, cela ne s'appliquait pas aux travailleurs occasionnels et aux aides familiaux).

En outre, le contenu de l'enquête a été étendu de manière à fournir les informations nécessaires pour les besoins communautaires. Il a notamment été ajouté des questions sur le travail à temps partiel, le travail temporaire et le nombre moyen d'heures de travail habituellement effectuées, données qui n'étaient pas disponibles en 1986.

FRANCE

Les résultats pour 1984 sont extrapolés sur la base d'estimations de la population tirées du recensement démographique de 1982, alors que l'enquête de 1983 était basée sur le recensement de 1975. L'office statistique français (Insee) a calculé que si les estimations tirées du recensement de 1982 étaient appliquées à l'enquête 1983, la population totale s'accroîtrait de 648.000 personnes, les forces de travail de 239.000 et les chômeurs de 52.000. Les résultats de l'enquête 1991 sont extrapolés sur la base du recensement 1990.

IRLANDE

Des données révisées ont été transmises pour la période 1983-1985 dans le but de tenir compte des facteurs d'extrapolation révisés établis sur la base du recensement démographique de 1986 et de fournir une série chronologique cohérente jusqu'en 1989. Les résultats figurant dans la présente publication peuvent donc s'écarter des chiffres publiés dans les rapports annuels pour cette période.

Les chiffres sur le chômage de longue durée de 1983 et de 1984 ne sont pas considérés comme comparables avec les chiffres calculés pour les années suivantes.

ITALIE

Des données révisées ont été reçues pour les années 1984-1988 afin que la population de référence soit conforme aux résultats du recensement démographique de 1981. Les résultats figurant dans le présent volume peuvent donc différer des chiffres publiés dans les rapports annuels concernant ces années-là.

En 1986, une nouvelle définition a été introduite pour les "personnes à la recherche d'un emploi" afin de mieux répondre aux recommandations internationales. On a, en particulier, retiré de la catégorie des chômeurs les personnes qui déclarent qu'elles sont à la recherche d'un emploi, mais qui, à une question ultérieure, répondent qu'elles n'ont pas encore commencé à chercher.

Aucune donnée n'est disponible sur la nationalité.

PAYS-BAS

A partir de 1987, l'enquête néerlandaise sur les forces de travail a commencé à s'effectuer sur une base permanente et son contenu a été profondément remanié. Conformément aux recommandations du BIT, des questions explicites ont été posées au sujet de la totalité du travail rémunéré d'une durée minimale de une heure par semaine. Les enquêtes sur les forces de travail de 1987 et des années suivantes ont, en conséquence, rassemblé davantage d'informations sur les personnes actives, en particulier sur celles qui travaillent moins de vingt heures par semaine. Les données relatives à la durée du travail ont été considérablement améliorées, en particulier pour les personnes effectuant un petit nombre d'heures de travail; il en est résulté un accroissement sensible du nombre des personnes ayant un emploi, cette augmentation d'effectifs étant constituée en grande partie (quelque 80%) de travailleurs à temps partiel.

Les Pays-Bas n'ont pas participé aux enquêtes de 1984 et de 1986. Tous les résultats indiqués dans la présente publication pour 1984 et 1986 sont des estimations fournies par l'office statistique néerlandais (CBS) à l'époque du rapport annuel concernant ces deux années.

Certaines estimations pour 1990 peuvent différer de celles de la publication annuelle, suite à l'envoi de données révisées par le CBS après cette publication.

ROYAUME-UNI

En 1984, une modification a été apportée au plan de sondage pour les besoins de l'EFT trimestrielle; de ce fait, le nombre des ménages enquêtés est passé de 80.000 environ en 1983 à 62.000 environ en 1984.

La diminution apparente de la main-d'œuvre étrangère entre 1988 et 1989 est due à une modification des définitions, l'une des subdivisions de la catégorie "pays non communautaires" ayant été transférée dans la catégorie "nationaux" à compter de 1989.

ANNEXE 1

Période de l'enquête

	Belgique/Belgie	Danmark	Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italla	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1983	mai	avril	juin	avril-juin	:	mars-avril	avril-mai	avril	mai	mars-mai	:	avril-juin
1984	mai	mai	juin	avril-juin	:	mars	avril-juin	avril	mai	:	:	mars-mai
1985	avril	avril-mai	juin	mars-juillet	:	mars	mai	avril	avril	mars-mai	:	mars-mai
1986	avril	mars-avril	avril	avril-juin	mars-juin	mars	mai-juin	avril	avril	:	fevrier-avril	mars-mai
1987	avril	mars-mai	mars	avril-juin	avril-juin	mars	avril-mai	mars	mai	janvier-juillet	janvier/avril	mars-mai
1988	avril	mars-avril	avril	avril-juin	avril-juin	fevrier-mars	mai	avril	mai	janvier-juin	janvier/avril	fevrier-mai
1989	avril	mars-avril	avril	avril-juin	mars-juin	mars	avril-mai	avril	mai	janvier-mai	janvier/avril	mars-mai
1990	avril	mars-avril	avril	avril-juin	mars-juin	janvier-mars	avril-mai	avril	avril	janvier-mai	janvier/avril	mars-mai
1991	avril	mars-avril	avril	avril-juin	mars-juin	mars-avril	avril-mai	avril	avril	janvier-mai	janvier/avril	mars-mai

Taille d'échantillon (Ménages)

	Belgique/Belgie	Danmark	Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italla	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1983	37284	81074	95434	40285	:	63524	40379	119722	9970	62961	:	81058
1984	15103	16066	96780	46713	:	62945	42706	120104	10035	:	:	61648
1985	31944	16926	94361	46981	:	63672	43554	118689	9429	61438	:	63427
1986	31068	15924	94482	47385	56622	64429	43336	119499	9256	:	27876	64227
1987	29778	15990	95391	48419	52321	65051	45118	128430	9338	19659	27577	63358
1988	31566	16703	98757	49187	57255	65608	45014	129859	9395	29997	27588	65044
1989	31780	16280	95341	48638	58207	65417	45393	140749	9265	30467	26688	65274
1990	31732	16489	103273	48971	59478	65302	45289	140832	9265	29951	26499	63821
1991	31420	16999	127808 *	48737	59463	67073	44932	69168	9199	29755	26804	63292

Note: ":" = non disponible

"-" = à
ex. avril-mai

"/" = et
ex. janvier/avril

"*" = y compris 24596 ménages privés
dans les 5 nouveaux Länder et Berlin Est

Prefazione

Questo volume presenta per la prima volta sotto forma di serie storiche i risultati principali delle indagini sulle forze di lavoro della Comunità svoltesi ogni anno dal 1983 al 1991 e aggiorna una pubblicazione precedente che copre gli anni dal 1983 al 1989. Dal 1992 è stata iniziata una nuova serie di inchieste che include un allargamento del contenuto per poter soddisfare le mutevoli esigenze statistiche e un miglioramento della qualità e dell'affidabilità dei dati a livello sia nazionale che regionale.

L'indagine sulle forze di lavoro della Comunità è l'unica ad avvalersi di un contenuto e di definizioni comuni per tutti gli Stati membri e, in quanto tale, è ampiamente utilizzata nella compilazione di statistiche del mercato del lavoro per le politiche comunitarie di sviluppo sociale e regionale, per le quali è necessaria la comparabilità geografica. Inoltre, poiché tra il 1983 e il 1991 il tipo d'indagine è rimasto pressoché invariato, essa costituisce una fonte ricca ed importante di statistiche sulle forze di lavoro nel tempo. Nell'effettuare l'indagine si è tenuto conto degli orientamenti dell'Ufficio internazionale del lavoro per le statistiche sulle forze di lavoro, adottati dalla 13^a conferenza internazionale degli statistici del lavoro svoltasi nel 1982; quindi l'indagine rispetta standard stabiliti e riconosciuti a livello internazionale.

I risultati contenuti nel presente volume sono essenzialmente quelli delle relazioni annuali pubblicati da Eurostat fra il 1983 ed il 1991. Non è stato fatto alcun tentativo di eliminare sistematicamente le incoerenze che possono sussistere, per il suddetto periodo, per un determinato paese, eccetto per i paesi dai quali Eurostat ha ricevuto dati riveduti, che sono allora stati inclusi nella presente pubblicazione. Eventuali differenze o anomalie rilevate nei dati relativi ad un determinato paese sono esposte dettagliatamente nella sezione "Osservazioni speciali per paese". I risultati relativi alla Spagna ed al Portogallo sono disponibili solo a partire dal 1986, anno in cui questi due Paesi sono entrati a far parte delle Comunità europee. Occorre notare che, per la Repubblica Federale Tedesca, i dati del 1991 in questa pubblicazione si riferiscono al suo territorio prima del 3 ottobre 1990, permettendo così la comparabilità tra i totali per questo stato membro e per la Comunità (EUR10/EUR12) con quelli degli anni precedenti. Nel capitolo finale del rapporto annuale che copre l'indagine del 1991, viene presentata una selezione di tavole che presentano i risultati per la Germania con il territorio a partire dal 3 ottobre 1990.

Informazioni sul contenuto e sulle caratteristiche metodologiche dell'indagine sono reperibili nelle pubblicazioni *Indagine per campione sulle forze di lavoro - metodi e definizioni* e *Guida dell'utente*, entrambe diffuse nel 1988.

Lussemburgo, febbraio 1993

Segni e abbreviazioni

- Zero o non disponibile
- . Non pari a zero ma estremamente inattendibile
- () Dati inattendibili per limitata ampiezza del campione
- EUR 12 Comunità
- EUR 10 Comunità esclusi Spagna e Portogallo

Bibliografia

Principali pubblicazioni contenenti i risultati delle indagini nazionali

Belgique/België

Enquête par sondage sur les forces de travail, INS
Steekproefenquête naar de beroepsbevolking, NIS

Danmark

Arbejdsstyrkeundersøgelsen, Statistiske efterretninger,
Danmarks Statistik

BR Deutschland

Bevölkerung und Erwerbstätigkeit, Fachserie 1, Reihe 4.1,
Statistisches Bundesamt

Ellas

Labour force survey
National Statistical Service of Greece

España

Encuesta de población activa
Principales resultados y resultados detallados (trimestral),
Tablas anuales, INE

France

Enquête sur l'emploi, les collections de l'Insee

Ireland

Labour force survey, Central Statistics Office

Italia

Rilevazione trimestrale sulle forze di lavoro, Istat
Annuario statistico italiano, Istat

Luxembourg

Bulletin du Statec

Nederland

Enquête beroepsbevolking, CBS

Portugal

Inquérito ao emprego, INE

United Kingdom

Labour force survey, HMSO
Office of Population Censuses and Surveys

Note esplicative	38
-------------------------------	----

Tabella

Popolazione e attività		
01	Popolazione totale in nuclei familiari (1.000)	44
02	Popolazione di età inferiore a 14 anni, rispetto alla popolazione totale (%)	45
03	Popolazione di età pari o superiore a 65 anni, rispetto alla popolazione totale (%)	46
04	Persone non attive (1.000)	47
05	Forze di lavoro (1.000)	48
06	Forze di lavoro - persone di età compresa fra 14 e 24 anni (1.000)	49
07	Forze di lavoro per nazionalità(1.000)	50
08	Tassi di attività - persone di età pari o superiore a 14 anni (%)	51
09	Tassi di attività - persone di età compresa fra 14 e 24 anni (%)	52
10	Tassi di attività per nazionalità(%)	53
Occupazione		
11	Persone occupate (1.000)	56
12	Persone occupate - di età compresa fra 14 e 24 anni (1.000)	57
13	Tassi di occupazione (%)	58
14	Tassi di occupazione - persone di età compresa fra 14 e 24 anni (%)	59
15	Persone occupate nell'agricoltura (1.000)	60
16	Persone occupate nell'industria (1.000)	61
17	Persone occupate nel terziario (1.000)	62
18	Percentuale di occupazione totale per settore di attività NACE (%)	63
19	Persone occupate nell'industria per attività economica NACE (1.000)	64
20	Persone occupate nel terziario per attività economica NACE (1.000)	66
21	Lavoratori dipendenti (1.000)	68
22	Lavoratori dipendenti nell'agricoltura (1.000)	69
23	Lavoratori dipendenti nell'industria (1.000)	70
24	Lavoratori dipendenti nel terziario (1.000)	71
25	Datori di lavoro per settore di attività NACE (1.000)	72
26	Percentuale di datori di lavoro rispetto al totale delle persone occupate persettore di attività NACE (%)	73
Orario di lavoro		
27	Lavoratori dipendenti occupati a tempo parziale (1.000)	76
28	Lavoratori dipendenti occupati a tempo parziale: ripartizione per sesso (%)	77
29	Percentuale di dipendenti occupati a tempo parziale (%)	78
30	Lavoratori dipendenti occupati temporaneamente (1.000)	79
31	Persone occupate - numero medio di ore di lavoro settimanali abitualmente prestate	80
32	Lavoratori dipendenti - numero medio di ore di lavoro settimanali abitualmente prestate	81
33	Lavoratori dipendenti occupati a tempo pieno per settore di attività NACE: numero medio di ore di lavoro settimanali abitualmente prestate	82
34	Lavoratori dipendenti occupati a tempo parziale per settori di attività NACE: numero medio di ore di lavoro settimanali abitualmente prestate	83
Disoccupazione		
35	Persone disoccupate (1.000)	86
36	Persone disoccupate - di età compresa fra 14 e 24 anni (1.000)	87
37	Persone disoccupate di età pari o superiore a 25 anni (1.000)	88
38	Tassi di disoccupazione (%)	89
39	Tassi di disoccupazione - persone di età compresa fra 14 e 24 anni (%)	90
40	Tassi di disoccupazione - persone di età pari o superiore a 25 anni (%)	91
41	Disoccupati di lunga durata (1.000)	92
42	Disoccupati di lunga durata - di età compresa fra 14 e 24 anni (1.000)	93
43	Disoccupati di lunga durata - di età pari o superiore a 25 anni (1.000)	94
44	Percentuale di disoccupati di lunga durata (%)	95
45	Percentuale di disoccupati di lunga durata - di età compresa fra 14 e 24 anni (%)	96
46	Percentuale di disoccupati di lunga durata - di età pari o superiore a 25 anni (%)	97

Note esplicative

Introduzione

La serie di indagini annuali sulle forze di lavoro per gli anni dal 1983 al 1991 è stata avviata con una revisione della struttura concettuale basata sulle direttive approvate alla 13ª conferenza internazionale degli statistici del lavoro tenutasi nel 1982. Questa serie sostituisce la precedente serie di indagini biennali, condotte dal 1973 al 1981. Incrementando la frequenza e la stabilità relativa del contenuto la serie attuale di indagini è riuscita ad ottenere un maggiore grado di comparabilità fra i risultati d'indagini successive. A beneficio degli utenti delle statistiche relative alle indagini sulle forze di lavoro è stato deciso di pubblicare una serie storica dei risultati degli aggregati principali e delle stime più utilizzate, per esempio lavoro a tempo parziale, malgrado le difficoltà incontrate nell'impiegare l'indagine per creare serie storiche (vedi la sezione "Comparabilità dei risultati nel tempo").

I risultati pubblicati nel presente volume sono prevalentemente un riassunto delle relazioni annuali di Eurostat per 1983 al 1991 e non sono state eliminate le eventuali incoerenze nel tempo per un determinato paese. Tuttavia, per la Grecia, l'Irlanda, l'Italia e i Paesi Bassi Eurostat ha ricevuto dati riveduti e, quindi, i risultati relativi a questi tre paesi possono differire da quelli pubblicati precedentemente (segnatamente, per la Grecia, per il 1983 ed il 1984). Nessuna indagine è stata fatta per i Paesi Bassi nel 1984 e nel 1986 e, nei casi in cui stato possibile, si è fatto ricorso alle stime fornite dai Paesi Bassi per queste indagini in modo da fornire una serie più coerente a livello comunitario. L'indagine del 1991 per la Repubblica Federale Tedesca si riferisce al suo territorio prima del 3 ottobre 1990 per poter mantenere la comparabilità con le indagini degli anni precedenti.

Preparazione dell'indagine

Il contenuto dell'indagine comunitaria è stabilito da Eurostat, in collaborazione con gli esperti nazionali degli Stati membri. Gli istituti nazionali di statistica sono responsabili della scelta del campione, dell'elaborazione dei questionari, dello svolgimento dei colloqui e della trasmissione dei dati ad Eurostat, conformemente allo schema di codifica comune. Eurostat stabilisce il programma per l'analisi dei risultati ed è responsabile dell'elaborazione dei dati e della diffusione delle informazioni ottenute.

Una descrizione dettagliata dei metodi di campionamento, delle procedure di approssimazione, del contenuto comune per tutta la Comunità, dei concetti e delle definizioni comunemente impiegati nell'indagine figurano nelle pubblicazioni *Indagine per campione sulle forze di lavoro - metodi e definizioni* e *Guida dell'utente*, entrambe del 1988.

Ogni anno un regolamento del Consiglio fornisce la base giuridica e la guida per lo svolgimento dell'indagine negli Stati membri. Per il periodo 1983-1991 i regolamenti relativi all'indagine erano:

1983	n° 603/83 del 14 marzo 1983
1984	n° 276/84 del 31 gennaio 1984
1985	n° 3530/84 del 13 dicembre 1984
1986	n° 3633/85 del 17 dicembre 1985
1987	n° 3605/86 del 24 novembre 1986
1988	n° 3621/87 del 1 dicembre 1987
1989	n° 3473/88 del 7 novembre 1988

1990	n° 3044/89 del 6 ottobre 1989
1991	n° 3044/89 del 6 ottobre 1989 *

* Successivamente rivisto dal regolamento del Consiglio n° 3569/90 del 4 dicembre 1990 che autorizza un ampliamento del campione per includere i cinque nuovi *Länder* Berlino Est.

Periodo di riferimento

Le caratteristiche delle forze di lavoro riguardano, per ogni persona intervistata, la sua situazione in una determinata settimana di riferimento dell'anno d'indagine.

L'indagine è uniformata nella misura in cui, per tutti i paesi, si considera come settimana di riferimento una settimana di primavera; sono però gli istituti di statistica nazionali a determinare la settimana precisa, in base alla situazione specifica di ogni paese. Questo aspetto assume una certa importanza in relazione alla comparabilità poiché molti dei dati dell'indagine si riferiscono alla situazione dell'intervistato nella settimana di riferimento.

L'allegato I riporta le settimane di riferimento per paese per ogni indagine svolta tra il 1983 ed il 1991.

Campo dell'indagine

L'indagine dovrebbe comprendere tutta la popolazione residente, cioè tutte le persone la cui residenza abituale si trova nel territorio degli Stati membri della Comunità. Per motivi tecnici e metodologici è però impossibile includere in tutti i paesi la popolazione che vive in collettività, per esempio case di riposo, collegi, ospedali, ecc. Di conseguenza, ai fini dell'armonizzazione del campo d'indagine, i risultati contenuti nella presente pubblicazione si riferiscono esclusivamente a persone facenti parte di nuclei familiari.

Aspetti relativi al campionamento

I risultati dell'IFL, come quelli di qualsiasi indagine per campione, sono soggetti ad errori, dovuti e non al campionamento.

Nella presente pubblicazione i risultati che potrebbero presentare margini di variabilità di campionamento relativa molto ampi sono stati sostituiti con un puntino mentre altre stime, relativamente imprecise, sono riportate fra parentesi.

In base alle valutazioni, l'indagine sulle forze di lavoro fornisce dati attendibili a livello nazionale per talune variabili di base (occupati per grande gruppo NACE, disoccupati, tassi di disoccupazione, forza di lavoro e tassi d'attività) per sesso e per età.

I metodi di campionamento sono stabiliti dagli istituti nazionali di statistica, in base a fattori socio-economici e ad accordi tecnici e amministrativi all'interno di ogni paese.

Le ampiezze del campione per paese per ogni indagine svolta tra il 1983 ed il 1991 figurano nell'allegato I.

I risultati sono ponderati a seconda delle varie categorie (età, sesso, regione, nazionalità) solitamente in base a fattori di approssimazione derivati dall'ultimo censimento della popolazione, opportunamente corretti per tener conto degli eventuali cambiamenti occorsi dall'ultimo censimento.

Comparabilità dei risultati nel tempo

L'indagine sulle forze di lavoro fornisce, come già detto, stime attendibili per i principali aggregati in cui è suddivisa la forza di lavoro. Tuttavia non ci si può aspettare che essa fornisca stime attendibili per disaggregazioni molto dettagliate poiché, in tal caso, la base di campionamento dalla quale dipenderebbero le stime sarebbe troppo esigua. Per questo motivo anche i risultati ottenibili osservando le tendenze nel tempo sono limitati. Se i movimenti sono lievi rispetto agli aggregati stessi è possibile che l'errore di campionamento sia di entità maggiore rispetto alla variazione da un anno al successivo; il risultato sarà la stima di un cambiamento che, in realtà, va nella direzione opposta di quello "vero".

Altri aspetti che possono militare contro la comparabilità nel tempo sono:

- a) le stime sulla popolazione indipendente utilizzate per approssimare i risultati dell'indagine potrebbero necessitare di una revisione, sulla base di un nuovo censimento della popolazione;
- b) il periodo di riferimento può differire, per un dato paese, di anno in anno;
- c) per migliorare la qualità dei risultati alcuni paesi potrebbero aver modificato il contenuto o l'ordine dei questionari; tali cambiamenti sono particolarmente evidenti se si confrontano le indagini del 1983 e del 1984;
- d) i paesi possono modificare gli schemi di campionamento;
- e) nel rispondere a talune domande gli intervistati possono essere stati influenzati dalla situazione politica o sociale al momento dell'intervista.

Concetti e definizioni di base

Le definizioni e i concetti usati nell'indagine sulle forze di lavoro della Comunità sono quelli adottati dalla 13ª conferenza internazionale degli statistici del lavoro, tenutasi nel 1982, e sono quindi riconosciuti ed applicati dalla maggior parte dei fornitori e degli utenti internazionali di statistiche sulle forze di lavoro.

Le definizioni seguenti si riferiscono alla popolazione di età pari o superiore a 14 anni.

Persone occupate sono quelle che, durante la settimana di riferimento, svolgevano un qualsiasi lavoro retribuito o non stavano lavorando ma avevano un'occupazione da cui erano temporaneamente assenti. Sono compresi i coadiuvanti familiari, ma non le persone temporaneamente sospese dal lavoro (lay-off).

Persone disoccupate sono quelle che, durante la settimana di riferimento, erano prive d'occupazione e:

- a) stavano attivamente cercando un lavoro retribuito ed erano immediatamente disponibili ad iniziare a lavorare, oppure
- b) intendevano avviare una propria attività commerciale o aprire un proprio studio professionale, oppure
- c) stavano aspettando di essere richiamate a riprendere la propria attività dopo un periodo di sospensione dal lavoro (lay-off), oppure
- d) avevano già trovato un'attività da iniziare dopo la settimana di riferimento

Le forze di lavoro sono definite come l'insieme delle persone occupate e disoccupate.

Persone non attive sono tutte le persone non classificate come occupate o disoccupate.

I tassi di attività esprimono la forza di lavoro quale percentuale della popolazione di età pari o superiore a 14 anni.

I tassi occupazione/popolazione esprimono, in percentuale, il rapporto fra persone occupate e popolazione di età pari o superiore a 14 anni.

I tassi di disoccupazione esprimono in percentuale il rapporto fra forze di lavoro e persone disoccupate.

I disoccupati di lunga durata sono le persone prive di occupazione da oltre un anno.

Osservazioni specifiche per paese

BELGIO

Nel 1983 circa 200.000 persone residenti in alloggi protetti per anziani non sono state comprese nel totale della popolazione facente parte di nuclei familiari. Visto che i risultati della presente pubblicazione si riferiscono solo ai nuclei familiari, la popolazione totale e quella non attiva, per il 1983, sono state sottostimate.

Nel 1984 la dimensione del campione è stata dimezzata a causa di problemi tecnici ed amministrativi sorti in quel periodo.

DANIMARCA

Nel 1983 per l'indagine sulle forze di lavoro in Danimarca sono stati impiegati metodi, concetti e definizioni diversi da quelli utilizzati a partire dal 1984. Le cifre dell'indagine del 1983 non sono quindi comparabili a quelle delle indagini successive.

Dal 1988 sono stati applicati fattori di approssimazione riveduti includendo nei calcoli i disoccupati delle liste di disoccupazione. Per tale motivo le cifre per il periodo 1984-1987 non sono strettamente comparabili con quelle delle indagini successive.

Per il 1983 non è disponibile alcun dato sull'occupazione temporanea.

REPUBBLICA FEDERALE DI GERMANIA

In Germania l'indagine sulle forze di lavoro della Comunità è integrata al microcensimento nazionale annuale. Nel 1983 e nel 1984 il microcensimento non fu svolto, ma l'indagine fu ugualmente condotta sebbene con minori possibilità di verificare taluni dati ottenuti. I questionari utilizzati nelle indagini del 1983 e del 1984 erano diversi fra loro e rispetto a quelli usati a partire dal 1985.

La base per l'approssimazione dei risultati dell'indagine alla popolazione totale cambiò tra il 1987 ed il 1988, quando furono disponibili i risultati del censimento del 1987. Le stime della popolazione usate precedentemente si basavano sui risultati del censimento del 1970. L'effetto più evidente dell'impiego dei nuovi dati sulla popolazione è l'aumento delle stime relative agli stranieri fra il 1987 ed il 1988.

I risultati per la Germania contenuti in questa pubblicazione si riferiscono agli undici *Länder* che costituivano la Repubblica federale di Germania prima dell'ottobre 1990.

Per il 1983 non vi sono dati disponibili sull'occupazione temporanea.

GRECIA

Il servizio nazionale statistico della Grecia ha fornito fattori di approssimazione riveduti per le indagini del 1983 e del 1984, al fine di ottenere una serie storica coerente. I risultati contenuti nella presente pubblicazione sono quindi diversi da quelli delle relazioni annuali per lo stesso periodo.

SPAGNA

Per ampliare il campo d'osservazione dell'indagine e uniformarla ai requisiti internazionali e comunitari, in occasione dell'indagine del 1987 è stata compiuta una grande revisione. I principali cambiamenti a livello concettuale riguardavano la classificazione dei disoccupati, da effettuare applicando un periodo di quattro settimane per determinare la ricerca di occupazione (precedentemente il periodo comprendeva una settimana), e la fissazione del periodo di disponibilità ad iniziare a lavorare a due settimane dalla data dell'intervista. Fu anche introdotto il periodo di riferimento di una sola settimana per determinare la posizione economica di tutti gli intervistati (precedentemente questo periodo non era applicato ai lavoratori occasionali ed ai coadiuvanti familiari).

È stato inoltre ampliato il contenuto dell'indagine, in modo da fornire le informazioni richieste dalla Comunità. Le nuove domande riguardano il lavoro a tempo parziale, il lavoro temporaneo ed il numero medio di ore normalmente prestate, tutti dati non disponibili nel 1986.

FRANCIA

I risultati del 1984 sono approssimati in base alle stime della popolazione del censimento del 1982, mentre l'indagine del 1983 si basava ancora sul censimento della popolazione del 1975. Secondo la valutazione dell'ufficio statistico francese (Insee), l'impiego delle stime del censimento del 1982 nell'indagine del 1983 farebbe aumentare la popolazione totale di 648.000 unità, la forza di lavoro di 239.000 ed i disoccupati di 52.000 unità. I risultati per l'indagine del 1991 sono approssimati sulla base del censimento del 1990.

IRLANDA

Per il periodo 1983-1985 sono stati forniti dati riveduti, per tener conto delle revisioni dei fattori di approssimazione effettuate in base al censimento della popolazione del 1986 e per ottenere una serie storica coerente fino al 1989. I risultati ottenuti nella presente pubblicazione possono quindi scostarsi da quelli delle relazioni annuali per lo stesso periodo.

I dati sulla disoccupazione di lunga data per il 1983 e per il 1984 sono considerati non comparabili con quelli relativi agli anni successivi.

ITALIA

Per il periodo 1984-1988 sono stati forniti dati riveduti, per allineare la popolazione di riferimento ai risultati del censimento del 1981. I risultati pubblicati nel presente volume possono

quindi essere diversi da quelli delle relazioni annuali per lo stesso periodo.

Nel 1986 è stata introdotta una nuova definizione di "persone alla ricerca di occupazione", per rispettare le raccomandazioni internazionali. Nel caso specifico, le persone che, pur avendo affermato di essere alla ricerca di occupazione, rispondono ad una domanda successiva di non aver ancora iniziato a cercare, sono state escluse dalla categoria dei disoccupati.

Non sono disponibili dati relativi alla nazionalità.

PAESI BASSI

Dal 1987 nei Paesi Bassi l'indagine sulle forze di lavoro è stata condotta in modo continuo, con una sostanziale revisione dei contenuti. Conformemente alle direttive dell'OIL, sono state formulate domande esplicite in merito a qualsiasi occupazione retribuita di un'ora o più per settimana. Di conseguenza, nelle indagini sulle forze di lavoro del 1987 e degli anni successivi, è stata ottenuta una maggiore informazione sulle persone attive, in particolare su quelle che lavorano meno di 20 ore alla settimana. Sono considerevolmente migliorati i dati relativi all'orario di lavoro, specialmente per le persone che lavorano per poche ore, ed è quindi aumentato notevolmente il numero di occupati, la maggior parte dei quali (circa 80%) lavora a tempo parziale.

I Paesi Bassi non hanno partecipato alle indagini del 1984 e del 1986. I risultati contenuti nella presente pubblicazione per il 1984 e per il 1986 sono stime fornite dall'ufficio statistico olandese (CBS) nel periodo della relazione annuale per gli stessi anni.

Alcune stime per il 1990 possono differire da quelle del rapporto per quell'anno, poiché i dati rivisti erano stati inviati dal CBS dopo la pubblicazione di quel rapporto.

REGNO UNITO

Nel 1984 è stato modificato lo schema di campionamento per adeguare l'indagine trimestrale sulle forze di lavoro, nella quale i nuclei familiari intervistati erano diminuiti da circa 80.000 (1983) a circa 62.000.

Nel 1989 l'apparente diminuzione della forza di lavoro straniera rispetto al 1988 era dovuta ad un cambiamento nella definizione, tramite il quale, dal 1989, una suddivisione della categoria "extracomunitari" cominciò a far parte della categoria "cittadini britannici".

ALLEGATO 1

Periodo dell'indagine

	Belgique/Belgie	Danmark	Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1983	maggio	aprile	giugno	aprile-giugno	:	marzo-aprile	aprile-maggio	aprile	maggio	marzo-maggio	:	aprile-giugno
1984	maggio	maggio	giugno	aprile-giugno	:	marzo	aprile-giugno	aprile	maggio	:	:	marzo-maggio
1985	aprile	aprile-maggio	giugno	marzo-luglio	:	marzo	maggio	aprile	aprile	marzo-maggio	:	marzo-maggio
1986	aprile	marzo-aprile	aprile	aprile-giugno	marzo-giugno	marzo	maggio-giugno	aprile	aprile	:	febbraio-aprile	marzo-maggio
1987	aprile	marzo-maggio	marzo	aprile-giugno	aprile-giugno	marzo	aprile-maggio	marzo	maggio	gennaio-luglio	gennaio/aprile	marzo-maggio
1988	aprile	marzo-aprile	aprile	aprile-giugno	aprile-giugno	febbraio-marzo	maggio	aprile	maggio	gennaio-giugno	gennaio/aprile	febbraio-maggio
1989	aprile	marzo-aprile	aprile	aprile-giugno	marzo-giugno	marzo	aprile-maggio	aprile	maggio	gennaio-maggio	gennaio/aprile	marzo-maggio
1990	aprile	marzo-aprile	aprile	aprile-giugno	marzo-giugno	gennaio-marzo	aprile-maggio	aprile	aprile	gennaio-maggio	gennaio/aprile	marzo-maggio
1991	aprile	marzo-aprile	aprile	aprile-giugno	marzo-giugno	marzo-aprile	aprile-maggio	aprile	aprile	gennaio-maggio	gennaio/aprile	marzo-maggio

Dimensione del campione (Famiglie)

	Belgique/Belgie	Danmark	Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1983	37284	81074	95434	40285	:	63524	40379	119722	9970	62961	:	81058
1984	15103	16066	96780	46713	:	62945	42706	120104	10035	:	:	61648
1985	31944	16926	94361	46981	:	63672	43554	118689	9429	61438	:	63427
1986	31068	15924	94482	47385	56622	64429	43336	119499	9256	:	27876	64227
1987	29778	15990	95391	48419	52321	65051	45118	128430	9338	19659	27577	63358
1988	31566	16703	98757	49187	57255	65608	45014	129859	9395	29997	27588	65044
1989	31780	16280	95341	48638	58207	65417	45393	140749	9265	30467	26688	65274
1990	31732	16489	103273	48971	59478	65302	45289	140832	9265	29951	26499	63821
1991	31420	16999	127808 *	48737	59463	67073	44932	69168	9199	29755	26804	63292

Legenda : ":" = non disponibile

"-" = fino a
es. aprile-maggio

"/" = e
es. gennaio/aprile

"*" = includendo 24596 nuclei familiari
per i 5 nuovi Länder e Berlino Est

Population and activity
Population et activité

Total population in private households

Population totale dans les ménages privés

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	Espana	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1000														
Males and females ♦ Hommes et femmes														
1983	-	265856	9587	5049	60112	9575	-	51830	3432	56318	357	14068	-	55528
1984	-	266705	9807	5044	59938	9619	-	52701	3472	56094	358	14123	-	55549
1985	-	267280	9806	5064	59859	9656	-	52929	3472	56267	356	14103	-	55769
1986	315695	267980	9797	5076	59956	9690	37549	53174	3476	56315	358	14224	10167	55914
1987	317383	268870	9789	5093	60215	9714	38298	53421	3480	56399	363	14297	10214	56099
1988	318393	269511	9772	5097	60339	9739	38642	53651	3479	56498	365	14355	10241	56216
1989	319739	270631	9879	5103	60775	9753	38839	53895	3452	56551	368	14483	10269	56372
1990	321653	272841	9886	5112	62058	9844	38511	54287	3447	56684	379	14585	10301	56559
1991	323822	274984	9925	5127	62945	9919	38527	55180	3469	56613	384	14716	10311	56705
Males ♦ Hommes														
1983	-	128703	4705	2487	28585	4621	-	25024	1725	27371	175	6978	-	27032
1984	-	129017	4781	2477	28502	4644	-	25462	1740	27189	175	6999	-	27046
1985	-	129284	4779	2501	28430	4662	-	25556	1748	27267	175	6989	-	27176
1986	152838	129725	4779	2506	28561	4698	18235	25644	1745	27297	175	7072	4879	27248
1987	153762	130227	4778	2520	28769	4704	18634	25760	1746	27343	177	7080	4900	27349
1988	154270	130583	4779	2505	28926	4690	18791	25859	1745	27381	178	7106	4896	27414
1989	155028	131202	4812	2509	29214	4722	18921	25970	1729	27389	180	7169	4905	27507
1990	156067	132509	4814	2514	29957	4767	18635	26219	1731	27493	185	7215	4924	27614
1991	157132	133528	4836	2523	30461	4824	18662	26687	1737	27285	188	7287	4941	27700
Females ♦ Femmes														
1983	-	137153	4882	2562	31527	4955	-	26806	1707	28947	182	7090	-	28495
1984	-	137688	5026	2567	31436	4974	-	27239	1732	28905	183	7124	-	28502
1985	-	137996	5026	2563	31429	4994	-	27373	1725	28999	181	7114	-	28593
1986	162857	138255	5018	2570	31396	4992	19314	27530	1731	29018	183	7152	5288	28665
1987	163621	138643	5010	2573	31446	5010	19664	27662	1733	29056	186	7217	5314	28750
1988	164124	138928	4993	2592	31413	5049	19851	27792	1734	29118	187	7248	5345	28802
1989	164711	139429	5067	2594	31560	5031	19918	27925	1723	29162	188	7314	5364	28866
1990	165586	140332	5072	2598	32101	5077	19875	28068	1716	29192	194	7370	5378	28945
1991	166690	141456	5089	2605	32484	5095	19865	28492	1733	29328	196	7429	5370	29005

Table 2

Tableau 2

Population less than 14 years in total population

Population de moins de 14 ans dans la population totale

	Eur 12	Eur 10	Belgique België	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom	
	%														
	Males and females							◆	Hommes et femmes						
1983	-	18.5	18.9	18.0	15.1	21.3	-	20.7	28.7	18.8	14.8	20.0	-	18.4	
1984	-	17.9	18.0	17.6	13.8	20.8	-	20.4	28.2	18.3	16.7	19.3	-	18.1	
1985	-	17.5	17.7	17.2	13.4	20.4	-	20.1	27.7	17.9	16.1	18.3	-	18.0	
1986	17.7	17.2	17.2	16.9	13.4	19.9	20.3	19.8	27.4	17.1	16.0	17.9	21.2	17.8	
1987	17.5	17.0	17.2	16.5	13.4	19.3	20.4	19.6	27.1	16.6	15.7	17.7	20.2	17.7	
1988	17.1	16.6	17.2	16.0	13.5	18.8	19.9	19.3	26.6	14.9	15.7	17.3	19.5	17.7	
1989	17.2	16.8	17.0	16.0	13.8	18.1	19.4	19.2	26.3	15.6	15.9	17.5	19.0	17.9	
1990	17.0	16.8	16.9	15.9	14.4	17.2	18.0	19.2	25.8	15.2	15.9	17.4	18.1	18.1	
1991	16.9	16.8	17.0	15.7	14.6	16.4	17.4	19.1	25.2	15.2	16.4	17.3	17.9	18.2	
	Males							◆	Hommes						
1983	-	19.5	19.8	18.7	15.9	22.6	-	21.8	28.9	19.8	15.6	20.5	-	19.5	
1984	-	18.9	19.0	18.2	14.7	22.2	-	21.6	28.6	19.2	17.7	19.8	-	19.1	
1985	-	18.6	18.6	18.0	14.4	21.7	-	21.3	28.4	18.8	16.8	18.8	-	18.9	
1986	18.8	18.2	18.1	17.5	14.3	21.2	21.6	21.1	28.0	18.0	16.9	18.4	22.6	18.8	
1987	18.5	18.0	18.1	17.2	14.4	20.5	21.4	20.7	27.7	17.5	16.6	18.2	21.5	18.6	
1988	18.0	17.5	18.0	16.6	14.5	19.9	20.9	20.5	27.3	15.7	16.8	17.8	21.1	18.7	
1989	18.1	17.7	17.9	16.6	14.8	19.3	20.5	20.4	26.9	16.4	16.9	18.1	20.4	18.8	
1990	18.0	17.8	17.7	16.5	15.4	18.4	19.2	20.3	26.3	16.0	16.9	18.0	19.5	19.0	
1991	17.8	17.7	17.9	16.4	15.6	17.5	18.4	20.2	25.8	15.7	17.2	17.8	19.6	19.1	
	Females							◆	Femmes						
1983	-	17.6	18.1	17.4	14.3	20.2	-	19.6	28.4	17.8	14.1	19.5	-	17.5	
1984	-	17.0	17.1	17.1	13.0	19.4	-	19.3	27.7	17.5	15.7	18.9	-	17.2	
1985	-	16.6	16.8	16.4	12.5	19.2	-	18.9	27.0	17.0	15.4	17.7	-	17.1	
1986	16.8	16.3	16.3	16.2	12.6	18.7	19.1	18.7	26.7	16.3	15.2	17.4	19.9	17.0	
1987	16.6	16.1	16.4	15.8	12.5	18.2	19.4	18.4	26.5	15.7	14.8	17.2	19.0	16.8	
1988	16.2	15.7	16.3	15.4	12.6	17.8	18.9	18.2	25.9	14.2	14.8	16.8	18.2	16.9	
1989	16.3	15.9	16.1	15.5	12.9	17.0	18.4	18.1	25.7	14.9	15.0	16.9	17.7	17.0	
1990	16.1	15.9	16.1	15.3	13.4	16.2	17.0	18.1	25.2	14.4	15.0	16.8	16.9	17.2	
1991	16.0	16.0	16.2	15.1	13.6	15.3	16.4	18.1	24.5	14.6	15.6	16.8	16.3	17.3	

Population 65 years and more in total population

Population de 65 ans et plus dans la population totale

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom	
	%														
	Males and females							◆	Hommes et femmes						
1983	-	13.4	12.9	14.3	13.8	13.0	-	13.0	10.0	13.2	14.0	10.6	-	14.6	
1984	-	13.5	13.9	14.5	14.7	13.1	-	12.6	10.3	13.1	13.7	10.7	-	14.5	
1985	-	13.7	13.4	15.2	15.2	13.2	-	12.7	10.4	13.0	12.2	10.9	-	14.8	
1986	13.8	13.9	13.8	15.4	15.2	13.5	13.2	12.9	10.3	13.3	13.1	11.1	12.5	14.9	
1987	14.1	14.3	13.9	15.9	15.6	13.8	13.3	13.1	10.4	14.1	13.0	11.4	13.4	15.1	
1988	14.5	14.5	14.0	15.8	15.7	13.8	14.0	13.4	10.6	14.8	12.9	11.6	13.9	15.2	
1989	14.8	14.7	14.6	15.8	15.6	14.2	14.2	13.6	10.7	15.0	13.0	11.7	14.0	15.3	
1990	14.6	14.6	14.7	15.8	15.0	14.5	14.5	13.8	10.8	15.2	14.6	11.8	14.1	15.3	
1991	14.8	14.6	15.0	15.8	15.3	15.2	15.0	13.9	10.9	14.3	13.5	11.9	14.2	15.3	
	Males							◆	Hommes						
1983	-	11.2	10.9	12.3	11.0	12.0	-	10.6	9.0	11.8	11.5	9.0	-	11.9	
1984	-	11.1	11.3	12.5	11.2	12.0	-	10.3	9.3	11.5	11.2	9.0	-	11.8	
1985	-	11.2	10.8	13.1	11.5	12.2	-	10.3	9.3	11.4	10.7	9.2	-	12.1	
1986	11.4	11.4	11.2	13.2	11.3	12.4	11.1	10.6	9.1	11.8	10.6	9.3	10.9	12.3	
1987	11.6	11.7	11.3	13.4	11.6	12.8	11.2	10.7	9.3	12.3	10.3	9.5	11.9	12.4	
1988	11.9	11.9	11.4	13.4	11.6	12.7	11.9	11.0	9.4	13.0	10.2	9.7	12.1	12.6	
1989	12.0	12.0	11.8	13.3	11.3	13.1	12.1	11.2	9.4	13.2	10.0	9.7	12.2	12.7	
1990	12.0	12.0	12.0	13.3	11.0	13.5	12.3	11.3	9.4	13.4	10.9	9.9	12.3	12.7	
1991	12.0	11.9	12.2	13.3	11.3	14.1	12.9	11.5	9.4	12.0	10.2	9.9	12.3	12.8	
	Females							◆	Femmes						
1983	-	15.5	14.9	16.2	16.4	13.9	-	15.3	11.0	14.5	16.5	12.2	-	17.1	
1984	-	15.8	16.4	16.3	17.9	14.0	-	14.8	11.3	14.6	16.2	12.4	-	17.0	
1985	-	16.0	16.0	17.2	18.4	14.1	-	14.9	11.5	14.4	13.8	12.6	-	17.3	
1986	16.0	16.2	16.2	17.5	18.7	14.6	15.2	15.1	11.4	14.8	15.4	12.9	14.0	17.5	
1987	16.5	16.7	16.4	18.3	19.3	14.8	15.3	15.4	11.6	15.8	15.6	13.3	14.9	17.7	
1988	16.9	17.0	16.4	18.0	19.5	14.8	15.9	15.7	11.8	16.6	15.4	13.5	15.6	17.7	
1989	17.0	17.2	17.2	18.1	19.5	15.2	16.2	15.9	11.9	16.7	15.8	13.6	15.7	17.8	
1990	17.0	17.1	17.3	18.2	18.8	15.4	16.5	16.0	12.2	16.9	18.1	13.7	15.8	17.8	
1991	17.1	17.1	17.6	18.3	19.1	16.2	17.0	16.1	12.3	16.4	16.8	13.8	15.9	17.8	

Table 4

Tableau 4

Inactive persons

Personnes inactives

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom	
	1000														
	Males and females							◆	Hommes et femmes						
1983	-	99543	3908	1476	23312	3691	-	17926	1135	23185	154	5633	-	19123	
1984	-	100524	4110	1437	23758	3754	-	18357	1181	23299	149	5676	-	18804	
1985	-	100607	4109	1440	23729	3794	-	18574	1207	23486	147	5802	-	18320	
1986	120245	100696	4144	1405	23560	3870	16170	18659	1212	23530	147	5794	3379	18374	
1987	120694	101026	4189	1452	23632	3953	16222	19006	1213	23895	148	5267	3447	18270	
1988	121282	101424	4220	1414	23379	3946	16362	19346	1231	24349	152	5344	3496	18043	
1989	121262	101213	4293	1423	23324	4018	16548	19494	1238	24315	154	5342	3501	17613	
1990	121085	100958	4307	1403	22637	4145	16572	19747	1236	24525	159	5245	3554	17552	
1991	122279	102036	4239	1422	23270	4361	16817	20297	1250	24075	157	5239	3425	17727	
	Males							◆	Hommes						
1983	-	31590	1333	572	7132	1045	-	6083	322	7092	48	1829	-	6135	
1984	-	32366	1423	552	7366	1084	-	6402	338	7172	45	1837	-	6146	
1985	-	32576	1427	555	7387	1139	-	6506	357	7250	46	1947	-	5962	
1986	38840	33016	1468	546	7364	1193	4774	6619	362	7412	45	1928	1050	6080	
1987	39646	33476	1509	575	7403	1246	5061	6834	373	7634	45	1739	1109	6119	
1988	40335	33945	1540	536	7375	1255	5259	7052	376	7916	47	1805	1132	6041	
1989	40775	34239	1557	544	7399	1312	5395	7148	389	8088	48	1798	1140	5957	
1990	41036	34518	1585	541	7318	1373	5339	7340	397	8163	50	1771	1178	5981	
1991	41947	35292	1571	562	7687	1451	5516	7737	402	7921	50	1796	1139	6115	
	Females							◆	Femmes						
1983	-	67952	2575	904	16180	2646	-	11842	814	16093	106	3804	-	12988	
1984	-	68158	2687	885	16392	2670	-	11955	843	16127	104	3839	-	12658	
1985	-	68031	2682	884	16342	2655	-	12068	850	16236	100	3855	-	12358	
1986	81404	67679	2676	859	16196	2677	11397	12041	851	16117	102	3866	2328	12294	
1987	81048	67550	2680	877	16229	2708	11161	12172	840	16261	103	3529	2338	12152	
1988	80947	67479	2679	878	16004	2691	11103	12294	855	16433	105	3539	2365	12002	
1989	80488	66974	2736	879	15925	2707	11153	12347	849	16227	105	3544	2361	11656	
1990	80049	66440	2722	863	15319	2773	11233	12407	840	16362	110	3474	2376	11571	
1991	80332	66745	2668	860	15583	2910	11300	12560	848	16154	107	3443	2286	11612	

Labour force

Forces de travail

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1000														
Males and females ♦ Hommes et femmes														
1983	-	117100	3867	2664	27736	3842	-	23198	1312	22540	150	5618	-	26172
1984	-	118369	3928	2717	27915	3868	-	23589	1314	22503	150	5715	-	26670
1985	-	119790	3961	2754	28099	3893	-	23733	1303	22737	152	5725	-	27434
1986	139451	121060	3969	2815	28362	3888	13759	23965	1312	23145	153	5887	4633	27562
1987	141083	122109	3914	2801	28505	3884	14270	23970	1323	23164	158	6500	4704	27889
1988	142737	123386	3876	2869	28820	3961	14609	23943	1322	23717	155	6524	4742	28200
1989	143583	124014	3910	2864	29063	3968	14751	24062	1306	23394	156	6609	4818	28682
1990	145906	126038	3908	2898	30492	4001	14990	24133	1321	23535	160	6801	4878	28790
1991	146763	126711	3998	2899	30488	3935	15014	24347	1347	23947	165	6928	5038	28658
Males ♦ Hommes														
1983	-	72014	2442	1451	16899	2532	-	13483	904	14848	100	3717	-	15637
1984	-	72270	2451	1474	16943	2529	-	13564	904	14790	99	3774	-	15742
1985	-	72709	2462	1495	16945	2513	-	13594	895	14901	100	3728	-	16076
1986	85328	73076	2447	1520	17104	2508	9525	13622	895	14981	100	3846	2728	16053
1987	85635	73321	2407	1511	17233	2492	9578	13584	890	14918	102	4055	2736	16130
1988	86106	73761	2377	1553	17371	2501	9613	13513	892	15165	101	4033	2733	16255
1989	86129	73712	2393	1550	17497	2501	9652	13531	874	14818	101	4074	2765	16372
1990	86968	74464	2375	1559	18016	2517	9718	13557	878	14922	104	4142	2786	16393
1991	87140	74599	2400	1548	18020	2528	9710	13560	887	15069	106	4192	2832	16289
Females ♦ Femmes														
1983	-	45086	1425	1213	10837	1310	-	9715	408	7692	50	1901	-	10535
1984	-	46098	1477	1243	10972	1339	-	10026	409	7713	50	1940	-	10929
1985	-	47081	1499	1259	11154	1379	-	10139	409	7835	53	1997	-	11358
1986	54123	47984	1523	1294	11259	1380	4234	10344	418	8164	53	2041	1905	11509
1987	55448	48788	1507	1290	11272	1392	4693	10386	434	8247	56	2445	1968	11760
1988	56630	49625	1499	1316	11449	1460	4996	10430	430	8552	54	2490	2009	11945
1989	57454	50302	1517	1313	11567	1467	5099	10531	432	8576	54	2535	2053	12310
1990	58939	51575	1533	1339	12476	1484	5272	10576	443	8613	56	2659	2092	12397
1991	59623	52113	1598	1351	12469	1407	5304	10787	460	8878	59	2736	2206	12369

Table 6

Tableau 6

Labour force - persons 14 to 24 years

Forces de travail - personnes de 14 à 24 ans

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	1000													
	Males and females ♦ Hommes et femmes													
1983	-	22584	683	505	5438	565	-	3889	364	4123	34	1171	-	5812
1984	-	23022	653	581	5558	552	-	3985	360	4156	33	1137	-	6007
1985	-	23209	634	590	5587	542	-	3925	348	4074	33	1140	-	6335
1986	27337	23350	634	571	5641	521	2960	3882	342	4159	32	1263	1027	6304
1987	27487	23208	608	585	5487	505	3246	3788	328	4095	30	1453	1033	6330
1988	27026	22767	545	595	5348	521	3243	3540	315	4254	29	1365	1016	6256
1989	26134	22091	511	577	5062	545	3052	3424	301	4085	27	1354	991	6205
1990	25638	21644	489	555	5062	553	3002	3394	296	3963	22	1377	992	5932
1991	24749	20879	489	547	4676	547	2933	3112	300	4179	27	1366	937	5636
	Males ♦ Hommes													
1983	-	12101	358	266	2906	308	-	2003	202	2241	18	592	-	3206
1984	-	12326	340	304	2928	304	-	2065	197	2277	17	571	-	3323
1985	-	12376	326	318	2913	298	-	2024	192	2247	16	563	-	3479
1986	14677	12371	327	308	2928	287	1726	1994	188	2229	17	636	580	3457
1987	14689	12327	315	310	2868	275	1784	1939	180	2233	16	745	579	3446
1988	14401	12057	280	313	2789	277	1778	1808	175	2281	15	692	566	3426
1989	13858	11641	271	306	2627	293	1675	1741	165	2180	14	683	541	3360
1990	13635	11456	254	293	2618	295	1638	1766	166	2133	11	693	541	3229
1991	13249	11104	252	285	2442	297	1630	1600	168	2304	14	687	515	3054
	Females ♦ Femmes													
1983	-	10483	325	239	2533	257	-	1885	162	1882	16	578	-	2606
1984	-	10695	313	277	2630	249	-	1920	163	1879	16	565	-	2684
1985	-	10833	308	272	2673	244	-	1901	156	1827	16	577	-	2856
1986	12660	10978	308	263	2713	234	1234	1888	155	1930	16	626	447	2847
1987	12798	10882	293	275	2618	229	1462	1849	148	1862	14	708	455	2885
1988	12626	10711	266	282	2559	244	1466	1731	140	1973	14	673	449	2829
1989	12277	10450	240	272	2435	252	1378	1683	136	1905	13	671	449	2845
1990	12002	10187	235	262	2445	258	1364	1628	131	1831	11	684	451	2703
1991	11500	9775	237	263	2233	249	1302	1512	133	1875	12	679	423	2582

Table 7

Tableau 7

Labour force by nationality

Forces de travail selon la nationalité

	Eur 12 *	Eur 10 *	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1000														
Nationals ♦ Nationaux														
1983	-	88904	3551	2618	25455	3813	-	21641	1279	-	105	5400	-	25043
1984	-	-	3631	2667	25590	3842	-	21931	1280	-	104	-	-	25212
1985	-	91101	3691	2707	25866	3865	-	22085	1269	-	104	5512	-	26002
1986	-	-	3653	2770	26123	3865	-	22408	1279	-	105	-	4612	25990
1987	111806	92893	3625	2756	26169	3860	14225	22444	1290	-	109	6276	4687	26364
1988	112912	93632	3584	2825	26646	3934	14567	22383	1287	-	105	6288	4713	26580
1989	114147	94651	3631	2810	26700	3944	14709	22465	1273	-	106	6357	4787	27365
1990	116325	96523	3617	2841	27963	3974	14953	22582	1286	-	106	6549	4849	27604
1991	116539	96576	3701	2833	27785	3900	14955	22843	1307	-	110	6658	5007	27439
Other EC ♦ Autres CE														
1983	-	1582	191	16	642	5	-	206	27	-	26	62	-	407
1984	-	-	193	11	660	5	-	209	27	-	25	-	-	393
1985	-	1637	179	14	683	6	-	197	28	-	25	60	-	444
1986	-	-	223	13	810	6	-	723	27	-	45	-	5	458
1987	2407	2382	211	14	841	5	21	694	27	-	46	85	(3)	460
1988	2349	2322	204	15	766	6	23	699	29	-	46	98	5	459
1989	2429	2405	188	16	816	(4)	20	707	27	-	47	105	(4)	495
1990	2427	2403	203	14	836	6	19	711	28	-	50	97	(4)	458
1991	2429	2390	210	16	847	5	30	688	32	-	51	96	9	445
Non EC ♦ Hors CE														
1983	-	3964	125	30	1639	23	-	1352	6	-	19	156	-	613
1984	-	-	105	39	1664	21	-	1449	6	-	21	-	-	777
1985	-	4133	91	32	1550	22	-	1452	6	-	22	153	-	805
1986	-	-	93	32	1429	17	-	834	6	-	3	-	16	793
1987	3443	3406	78	31	1495	19	23	832	6	-	3	138	14	803
1988	3368	3324	88	29	1408	21	19	860	6	-	4	138	25	770
1989	3333	3285	91	38	1548	19	22	890	6	-	3	147	27	544
1990	3417	3375	88	43	1693	20	18	840	6	-	3	155	24	527
1991	3589	3539	87	49	1856	30	29	817	8	-	4	173	21	515

* Eur12/Eur10 excluding Italy

* Eur12/Eur10 sans l'Italie

N.B. Prior to 1986 Spanish and Portuguese are included in 'Non EC'

Avant 1986 les Espagnols et les Portugais sont inclus dans 'Hors CE'

Table 8

Tableau 8

Activity rates - persons 14 years and more

Taux d'activité - personnes de 14 ans et plus

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	%													
	Males and females ♦ Hommes et femmes													
1983	-	54.1	49.7	64.4	54.3	51.0	-	56.4	53.6	49.3	49.3	49.9	-	57.8
1984	-	54.1	48.9	65.4	54.0	50.7	-	56.2	52.7	49.1	50.2	50.2	-	58.6
1985	-	54.4	49.1	65.7	54.2	50.6	-	56.1	51.9	49.2	50.9	49.7	-	60.0
1986	53.7	54.6	48.9	66.7	54.6	50.1	46.0	56.2	52.0	49.6	50.9	50.4	57.8	60.0
1987	53.9	54.7	48.3	65.9	54.7	49.6	46.8	55.8	52.2	49.2	51.6	55.2	57.7	60.4
1988	54.1	54.9	47.9	67.0	55.2	50.1	47.2	55.3	51.8	49.3	50.4	55.0	57.6	61.0
1989	54.2	55.1	47.7	66.8	55.5	49.7	47.1	55.2	51.3	49.0	50.4	55.3	57.9	62.0
1990	54.6	55.5	47.6	67.4	57.4	49.1	47.5	55.0	51.7	49.0	50.1	56.5	57.8	62.1
1991	54.6	55.4	48.5	67.1	56.7	47.4	47.2	54.5	51.9	49.9	51.2	56.9	59.5	61.8
	Males ♦ Hommes													
1983	-	69.5	64.7	71.7	70.3	70.8	-	68.9	73.8	67.7	67.6	67.0	-	71.8
1984	-	69.1	63.3	72.7	69.7	70.0	-	67.9	72.8	67.3	68.9	67.3	-	71.9
1985	-	69.1	63.3	72.9	69.6	68.8	-	67.6	71.5	67.3	68.3	65.7	-	72.9
1986	68.7	68.9	62.5	73.6	69.9	67.8	66.6	67.3	71.2	66.9	68.7	66.6	72.2	72.5
1987	68.4	68.7	61.5	72.5	70.0	66.7	65.4	66.5	70.5	66.1	69.2	70.0	71.2	72.5
1988	68.1	68.5	60.7	74.3	70.2	66.6	64.6	65.7	70.3	65.7	68.1	69.1	70.7	72.9
1989	67.9	68.3	60.6	74.0	70.3	65.6	64.1	65.4	69.2	64.7	67.8	69.4	70.8	73.3
1990	67.9	68.3	60.0	74.2	71.1	64.7	64.5	64.9	68.9	64.6	67.7	70.0	70.3	73.3
1991	67.5	67.9	60.4	73.4	70.1	63.5	63.8	63.7	68.8	65.5	67.9	70.0	71.3	72.7
	Females ♦ Femmes													
1983	-	39.9	35.6	57.3	40.1	33.1	-	45.1	33.4	32.3	32.1	33.3	-	44.8
1984	-	40.3	35.5	58.4	40.1	33.4	-	45.6	32.7	32.4	32.7	33.6	-	46.3
1985	-	40.9	35.9	58.7	40.6	34.2	-	45.7	32.5	32.5	34.4	34.1	-	47.9
1986	39.9	41.5	36.3	60.1	41.0	34.0	27.1	46.2	32.9	33.6	34.3	34.5	45.0	48.4
1987	40.6	41.9	36.0	59.5	41.0	34.0	29.6	46.0	34.0	33.7	35.2	40.9	45.7	49.2
1988	41.2	42.4	35.9	60.0	41.7	35.2	31.0	45.9	33.5	34.2	33.9	41.3	45.9	49.9
1989	41.7	42.9	35.7	59.9	42.1	35.1	31.4	46.0	33.7	34.6	34.1	41.7	46.5	51.4
1990	42.4	43.7	36.0	60.8	44.9	34.9	31.9	46.0	34.5	34.5	33.6	43.4	46.8	51.7
1991	42.6	43.8	37.5	61.1	44.4	32.6	31.9	46.2	35.1	35.5	35.5	44.3	49.1	51.6

Activity rates - persons 14 to 24 years

Taux d'activité - personnes de 14 à 24 ans

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	%													
	Males and females ◆ Hommes et femmes													
1983	-	49.7	40.2	59.7	50.4	39.1	-	48.2	54.9	44.2	51.6	44.3	-	58.5
1984	-	50.4	38.7	68.1	52.6	37.8	-	47.2	53.5	44.3	53.7	42.8	-	60.4
1985	-	51.2	38.7	69.7	54.1	37.1	-	46.7	52.0	43.6	53.8	42.7	-	63.8
1986	50.6	51.6	38.7	70.5	55.0	35.6	42.2	46.2	50.7	44.3	53.6	47.0	57.5	64.1
1987	51.2	52.1	38.1	70.5	55.7	34.8	44.4	44.9	48.9	43.9	52.4	56.2	57.3	65.1
1988	51.0	51.8	34.6	70.9	56.9	35.6	44.7	42.2	47.0	45.0	49.1	53.4	56.3	65.7
1989	50.4	51.5	33.1	70.4	55.6	36.4	42.8	41.3	45.7	44.4	48.6	54.1	54.8	67.2
1990	50.0	51.1	32.5	69.1	56.7	36.1	42.4	41.0	45.2	43.0	44.9	56.1	53.8	66.4
1991	48.0	49.0	33.4	68.9	53.9	35.1	41.0	36.8	44.3	42.4	49.5	56.5	52.2	64.9
	Males ◆ Hommes													
1983	-	53.7	42.1	62.3	53.7	45.5	-	52.1	59.5	49.1	53.4	44.5	-	63.7
1984	-	54.1	40.1	70.3	55.1	44.9	-	50.5	57.5	49.4	56.3	42.7	-	65.6
1985	-	54.9	39.5	72.8	56.2	43.7	-	50.0	56.0	48.7	53.9	42.1	-	69.0
1986	54.7	55.1	39.8	73.5	57.4	41.3	49.2	49.4	54.6	48.4	54.7	46.3	65.0	69.1
1987	55.0	55.6	39.2	71.7	58.0	40.2	48.9	47.7	52.3	48.3	54.1	57.4	63.8	69.6
1988	54.6	55.2	35.5	73.4	59.2	40.2	48.6	44.7	51.1	48.9	50.2	54.0	62.5	70.8
1989	53.6	54.5	35.2	73.4	57.3	41.1	46.3	43.7	49.0	47.7	50.6	54.6	60.1	71.6
1990	53.3	54.2	33.6	71.9	58.3	40.4	46.5	43.8	48.8	46.5	46.1	56.8	58.5	71.1
1991	51.2	51.9	34.4	70.7	55.6	39.4	45.7	38.7	48.2	46.5	52.3	56.6	57.5	69.1
	Females ◆ Femmes													
1983	-	45.7	38.2	57.0	47.1	33.4	-	44.7	50.0	39.5	49.8	44.2	-	53.2
1984	-	46.6	37.4	66.0	50.1	31.7	-	44.1	49.4	39.4	51.2	42.9	-	55.1
1985	-	47.5	37.9	66.3	51.9	31.4	-	43.5	47.8	38.6	53.6	43.4	-	58.6
1986	46.6	48.2	37.6	67.3	52.7	30.4	35.2	43.3	46.6	40.3	52.5	47.6	50.1	58.9
1987	47.6	48.7	36.9	69.1	53.3	30.0	40.0	42.2	45.5	39.7	50.6	55.0	50.6	60.3
1988	47.5	48.5	33.8	68.2	54.7	31.5	40.7	39.8	42.8	41.2	48.0	52.8	50.0	60.5
1989	47.3	48.5	31.0	67.2	53.9	32.1	39.2	39.1	42.3	41.2	46.6	53.5	49.5	62.7
1990	46.7	48.0	31.3	66.2	55.0	32.2	38.4	38.3	41.2	39.6	43.8	55.5	49.0	61.6
1991	44.7	46.0	32.4	67.0	52.2	31.0	36.3	35.0	40.2	38.4	46.5	56.3	46.9	60.5

Table 10

Tableau 10

Activity rates by nationality

Taux d'activité selon la nationalité

	Eur 12 *	Eur 10 *	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	%													
	Nationals ♦ Nationaux													
1983	-	55.0	49.7	64.3	53.3	51.0	-	56.3	53.7	-	45.2	49.6	-	57.7
1984	-	-	48.8	65.3	53.0	50.8	-	56.1	52.8	-	45.9	-	-	58.6
1985	-	55.4	49.0	65.6	53.3	50.7	-	56.0	51.9	-	46.7	49.4	-	59.9
1986	-	-	48.8	66.7	53.9	50.2	-	56.1	52.0	-	46.5	-	57.9	59.9
1987	54.7	56.0	48.4	65.8	53.9	49.6	46.8	55.7	52.2	-	47.3	55.2	57.7	60.5
1988	54.9	56.2	47.9	67.1	54.6	50.1	47.2	55.3	51.8	-	46.1	54.9	57.6	61.0
1989	55.1	56.5	47.9	66.8	54.8	49.7	47.1	55.2	51.4	-	46.2	55.3	57.9	61.9
1990	55.7	57.1	47.9	67.4	56.9	49.1	47.5	54.9	51.7	-	45.7	56.5	57.8	62.1
1991	55.4	56.7	48.8	67.1	56.2	47.4	47.2	54.5	51.8	-	46.9	57.1	59.5	61.9
	Other EC ♦ Autres CE													
1983	-	62.6	51.3	81.1	72.4	52.3	-	51.0	54.3	-	56.8	62.4	-	63.6
1984	-	-	53.2	69.5	72.8	48.6	-	51.4	52.4	-	57.9	-	-	63.1
1985	-	62.9	52.8	76.8	71.2	51.2	-	52.1	53.1	-	57.1	61.7	-	63.5
1986	-	-	53.4	79.8	70.3	47.2	-	61.1	52.5	-	65.0	-	45.3	62.8
1987	62.3	62.6	51.2	83.2	70.4	42.5	43.3	59.6	52.6	-	65.3	60.7	(41.6)	61.9
1988	61.8	62.1	51.0	78.7	69.6	48.9	46.2	58.1	52.3	-	63.8	65.8	48.4	63.0
1989	62.9	63.2	49.0	80.1	70.2	(43.7)	41.0	59.6	50.4	-	62.9	67.1	(49.3)	65.1
1990	62.6	63.0	47.2	80.3	70.6	53.9	36.3	59.9	52.4	-	62.3	64.1	(40.3)	65.5
1991	61.9	62.2	49.6	75.6	68.1	45.5	44.7	59.6	55.0	-	63.4	66.8	53.0	63.1
	Non EC ♦ Hors CE													
1983	-	61.4	48.6	62.8	67.2	43.9	-	58.8	42.4	-	72.9	56.8	-	58.9
1984	-	-	43.5	68.0	68.0	40.0	-	59.0	39.6	-	73.1	-	-	59.3
1985	-	61.1	47.0	66.8	66.6	44.6	-	58.3	47.9	-	73.3	54.0	-	60.4
1986	-	-	43.8	65.8	62.9	40.4	-	54.8	45.2	-	57.5	-	55.1	59.5
1987	57.3	57.4	39.9	64.3	61.8	44.1	48.2	53.7	41.8	-	55.7	52.1	51.8	58.0
1988	57.6	57.7	40.3	57.1	62.2	43.6	41.5	54.6	44.3	-	57.4	50.4	61.5	58.7
1989	57.3	57.3	38.2	60.3	61.8	42.4	43.5	53.5	43.5	-	57.6	51.0	67.6	60.1
1990	57.1	57.2	38.0	63.8	60.9	43.9	42.4	53.3	43.2	-	56.9	50.1	62.7	60.5
1991	56.5	56.6	38.4	62.9	60.8	51.9	49.2	52.1	49.6	-	58.6	48.2	62.4	57.7

* Eur12/Eur10 excluding Italy

* Eur12/Eur10 sans l'Italie

N.B. Prior to 1986 Spanish and Portuguese are included in 'Non EC'

Avant 1986 les Espagnols et les Portugais sont inclus dans 'Hors CE'

Employment
Emploi

Persons in employment

Personnes ayant un emploi

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Elias	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1000														
Males and females ♦ Hommes et femmes														
1983	-	106736	3416	2405	25947	3540	-	21361	1118	20583	145	4952	-	23269
1984	-	107258	3461	2476	26051	3553	-	21340	1097	20362	146	5009	-	23763
1985	-	108310	3512	2539	26167	3589	-	21297	1069	20583	148	5124	-	24282
1986	124421	109362	3522	2645	26488	3601	10834	21512	1075	20683	149	5297	4225	24390
1987	125913	110230	3473	2631	26562	3597	11330	21396	1084	20665	154	5851	4354	24816
1988	128403	112242	3483	2683	26999	3657	11709	21505	1091	21102	152	5910	4453	25660
1989	130445	113682	3586	2630	27405	3671	12194	21746	1096	20809	153	6030	4569	26556
1990	133645	116445	3625	2656	29001	3719	12551	21874	1135	21221	157	6274	4649	26783
1991	134245	116783	3719	2635	29238	3632	12622	22115	1134	21520	162	6420	4839	26207
Males ♦ Hommes														
1983	-	66482	2244	1318	15927	2384	-	12662	775	14000	97	3313	-	13762
1984	-	66474	2254	1359	15984	2376	-	12527	759	13839	97	3349	-	13929
1985	-	66788	2280	1400	15958	2371	-	12439	739	13955	97	3375	-	14173
1986	77293	67093	2272	1451	16156	2381	7658	12438	739	13914	98	3509	2541	14135
1987	77804	67280	2232	1433	16182	2364	7947	12409	733	13795	101	3750	2577	14283
1988	79007	68283	2211	1463	16454	2380	8111	12409	740	14044	100	3736	2613	14746
1989	79859	68809	2266	1434	16703	2386	8384	12542	735	13722	100	3796	2667	15125
1990	81170	69923	2267	1437	17288	2409	8553	12584	758	13963	103	3907	2694	15206
1991	80989	69682	2290	1420	17372	2407	8549	12585	751	14041	105	3957	2758	14753
Females ♦ Femmes														
1983	-	40254	1172	1086	10020	1156	-	8699	343	6583	48	1639	-	9507
1984	-	40784	1206	1117	10068	1177	-	8813	338	6523	48	1660	-	9835
1985	-	41523	1231	1139	10209	1218	-	8858	330	6628	50	1749	-	10110
1986	47128	42269	1250	1194	10332	1220	3175	9074	336	6769	51	1788	1684	10255
1987	48109	42950	1242	1198	10380	1233	3382	8987	351	6870	54	2102	1777	10534
1988	49397	43959	1272	1220	10545	1278	3597	9096	351	7058	52	2174	1841	10914
1989	50586	44874	1320	1196	10702	1285	3811	9205	360	7087	53	2234	1902	11431
1990	52475	46523	1358	1219	11713	1310	3998	9290	376	7259	54	2368	1955	11576
1991	53256	47102	1428	1215	11866	1226	4073	9530	383	7479	57	2463	2081	11454

Table 12

Tableau 12

Persons in employment - 14 to 24 years

Personnes ayant un emploi - 14 à 24 ans

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgïe	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1000														
Males and females ♦ Hommes et femmes														
1983	-	18141	520	410	4861	436	-	3119	286	2918	32	924	-	4637
1984	-	18274	488	500	4984	420	-	3005	276	2836	31	873	-	4860
1985	-	18543	485	522	5039	413	-	2914	261	2762	31	938	-	5180
1986	21229	18826	501	525	5199	396	1585	2953	252	2766	30	1068	819	5136
1987	21542	18853	477	533	5076	379	1835	2901	243	2707	29	1205	853	5304
1988	21590	18810	447	544	4983	386	1910	2756	235	2835	28	1169	869	5427
1989	21547	18668	432	511	4782	410	2005	2754	235	2781	26	1173	874	5563
1990	21427	18492	418	491	4831	424	2046	2722	238	2812	21	1220	889	5314
1991	20533	17640	421	484	4503	412	2038	2498	231	2999	26	1212	856	4853
Males ♦ Hommes														
1983	-	9870	289	218	2608	255	-	1684	155	1700	17	456	-	2487
1984	-	9970	270	266	2647	250	-	1637	145	1677	16	430	-	2631
1985	-	10076	268	286	2652	246	-	1560	141	1651	15	458	-	2798
1986	11621	10173	276	287	2729	242	963	1565	133	1616	16	536	484	2774
1987	11795	10198	269	285	2656	227	1098	1551	128	1587	15	626	499	2853
1988	11809	10150	243	288	2613	230	1152	1463	127	1643	14	594	507	2935
1989	11748	10039	240	273	2490	243	1214	1460	126	1613	14	597	496	2983
1990	11677	9961	228	259	2501	250	1218	1469	131	1631	11	620	498	2861
1991	11182	9480	224	254	2351	246	1219	1328	126	1753	14	616	483	2567
Females ♦ Femmes														
1983	-	8272	231	192	2253	180	-	1435	131	1218	15	468	-	2149
1984	-	8303	218	234	2338	170	-	1369	130	1159	15	442	-	2229
1985	-	8467	217	236	2387	167	-	1354	120	1110	15	480	-	2382
1986	9608	8653	225	238	2470	154	622	1389	119	1150	15	532	334	2362
1987	9747	8655	209	247	2420	152	737	1349	114	1120	13	579	354	2451
1988	9781	8660	203	256	2371	157	758	1293	108	1192	13	574	363	2492
1989	9799	8629	191	238	2292	167	791	1295	109	1168	12	577	379	2580
1990	9749	8530	190	232	2329	174	829	1253	107	1182	10	600	390	2453
1991	9351	8159	197	230	2152	166	819	1170	105	1246	12	596	373	2286

Employment rates

Taux d'emploi

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	Espana	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	%													
	Males and females ◆ Hommes et femmes													
1983	-	49.3	43.9	58.1	50.8	47.0	-	51.9	45.7	45.0	47.7	44.0	-	51.4
1984	-	49.0	43.1	59.6	50.4	46.6	-	50.9	44.0	44.5	48.8	44.0	-	52.3
1985	-	49.1	43.5	60.6	50.5	46.7	-	50.3	42.6	44.5	49.4	44.5	-	53.1
1986	47.9	49.3	43.4	62.7	51.0	46.4	36.2	50.5	42.6	44.3	49.6	45.3	52.7	53.1
1987	48.1	49.4	42.9	61.9	50.9	45.9	37.2	49.8	42.7	43.9	50.4	49.7	53.4	53.8
1988	48.6	49.9	43.0	62.6	51.7	46.3	37.8	49.7	42.7	43.9	49.4	49.8	54.1	55.5
1989	49.3	50.5	43.7	61.4	52.3	46.0	39.0	49.9	43.1	43.6	49.6	50.5	54.9	57.4
1990	50.0	51.3	44.1	61.8	54.6	45.7	39.8	49.8	44.4	44.2	49.3	52.1	55.1	57.8
1991	49.9	51.1	45.1	61.0	54.4	43.8	39.7	49.5	43.7	44.8	50.5	52.8	57.2	56.5
	Males ◆ Hommes													
1983	-	64.2	59.5	65.2	66.3	66.6	-	64.7	63.2	63.8	66.1	59.7	-	63.2
1984	-	63.5	58.2	67.1	65.8	65.8	-	62.7	61.1	63.0	67.5	59.7	-	63.6
1985	-	63.4	58.6	68.3	65.6	64.9	-	61.9	59.1	63.0	66.7	59.5	-	64.3
1986	62.2	63.2	58.0	70.2	66.0	64.3	53.6	61.5	58.8	62.1	67.4	60.8	67.3	63.9
1987	62.1	63.0	57.0	68.7	65.7	63.2	54.3	60.8	58.1	61.2	68.0	64.7	67.0	64.2
1988	62.5	63.4	56.5	70.0	66.5	63.3	54.5	60.3	58.4	60.8	67.1	64.0	67.6	66.1
1989	62.9	63.7	57.4	68.5	67.1	62.6	55.7	60.6	58.2	59.9	67.0	64.6	68.3	67.7
1990	63.4	64.1	57.2	68.4	68.2	61.9	56.8	60.2	59.5	60.5	66.9	66.1	68.0	68.0
1991	62.7	63.4	57.7	67.3	67.6	60.5	56.1	59.1	58.3	61.1	67.2	66.1	69.5	65.9
	Females ◆ Femmes													
1983	-	35.6	29.3	51.3	37.1	29.2	-	40.4	28.1	27.7	30.4	28.7	-	40.4
1984	-	35.7	29.0	52.5	36.8	29.4	-	40.1	27.0	27.4	31.4	28.7	-	41.7
1985	-	36.1	29.5	53.2	37.1	30.2	-	39.9	26.2	27.5	32.9	29.9	-	42.6
1986	34.8	36.5	29.8	55.4	37.6	30.1	20.3	40.5	26.5	27.9	32.9	30.3	39.8	43.1
1987	35.2	36.9	29.7	55.3	37.7	30.1	21.3	39.8	27.6	28.0	33.9	35.2	41.3	44.1
1988	35.9	37.5	30.4	55.6	38.4	30.8	22.3	40.0	27.3	28.2	32.9	36.1	42.1	45.6
1989	36.7	38.3	31.0	54.6	38.9	30.8	23.4	40.2	28.2	28.6	33.3	36.8	43.1	47.7
1990	37.8	39.4	31.9	55.4	42.1	30.8	24.2	40.4	29.4	29.1	32.8	38.6	43.8	48.3
1991	38.1	39.6	33.5	55.0	42.3	28.4	24.5	40.8	29.3	29.9	34.7	39.9	46.3	47.8

Table 14

Tableau 14

Employment rates - persons 14 to 24 years

Taux d'emploi - personnes de 14 à 24 ans

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	%													
	Males and females ♦ Hommes et femmes													
1983	-	39.9	30.6	48.4	45.1	30.1	-	38.7	43.1	31.3	48.2	35.0	-	46.7
1984	-	40.0	29.0	58.6	47.2	28.8	-	35.6	41.0	30.2	50.8	32.9	-	48.9
1985	-	40.9	29.6	61.7	48.8	28.3	-	34.6	38.9	29.5	50.3	35.2	-	52.2
1986	39.3	41.6	30.5	64.7	50.7	27.0	22.6	35.2	37.3	29.4	50.3	39.7	45.8	52.2
1987	40.2	42.3	29.9	64.2	51.5	26.2	25.1	34.3	36.2	29.1	49.6	46.6	47.3	54.5
1988	40.7	42.8	28.4	64.8	53.1	26.4	26.3	32.8	35.1	30.0	46.8	45.7	48.2	57.0
1989	41.6	43.5	28.0	62.3	52.5	27.4	28.1	33.2	35.7	30.2	47.0	46.8	48.4	60.3
1990	41.8	43.7	27.8	61.1	54.1	27.7	28.9	32.8	36.2	30.5	43.3	49.7	48.2	59.5
1991	39.8	41.4	28.7	61.0	51.9	26.5	28.5	29.5	34.0	30.5	48.2	50.1	47.7	55.9
	Males ♦ Hommes													
1983	-	43.8	34.0	51.0	48.2	37.8	-	43.8	45.6	37.2	50.4	34.2	-	49.4
1984	-	43.7	31.9	61.5	49.9	37.1	-	40.0	42.4	36.3	53.3	32.1	-	51.9
1985	-	44.7	32.5	65.5	51.2	36.1	-	38.5	41.2	35.8	50.4	34.2	-	55.4
1986	43.3	45.3	33.6	68.3	53.5	34.7	27.4	38.7	38.6	35.1	51.6	39.0	54.3	55.4
1987	44.1	46.0	33.4	66.0	53.7	33.2	30.1	38.2	37.3	34.3	51.9	48.2	55.0	57.6
1988	44.7	46.5	30.9	67.4	55.4	33.4	31.5	36.1	37.2	35.2	47.9	46.4	55.9	60.6
1989	45.4	47.0	31.2	65.6	54.3	34.1	33.6	36.6	37.4	35.3	49.1	47.7	55.0	63.6
1990	45.6	47.1	30.2	63.7	55.7	34.3	34.6	36.4	38.6	35.5	44.8	50.8	53.9	63.0
1991	43.3	44.3	30.6	63.1	53.5	32.7	34.2	32.1	36.3	35.4	50.8	50.7	54.0	58.1
	Females ♦ Femmes													
1983	-	36.0	27.1	45.7	41.9	23.4	-	34.0	40.5	25.6	45.8	35.8	-	43.9
1984	-	36.2	26.0	55.6	44.5	21.7	-	31.4	39.5	24.3	48.3	33.6	-	45.7
1985	-	37.1	26.6	57.5	46.3	21.4	-	31.0	36.5	23.5	50.1	36.2	-	48.8
1986	35.3	38.0	27.5	60.9	48.0	20.0	17.7	31.8	36.0	24.0	49.0	40.4	37.4	48.9
1987	36.2	38.7	26.3	62.2	49.3	19.9	20.2	30.8	35.0	23.9	47.2	45.0	39.5	51.3
1988	36.8	39.2	25.8	62.1	50.7	20.2	21.0	29.8	33.0	24.9	45.7	45.1	40.4	53.3
1989	37.7	40.0	24.7	58.9	50.8	21.2	22.5	30.1	34.0	25.2	44.8	46.0	41.8	56.8
1990	37.9	40.2	25.3	58.5	52.4	21.8	23.3	29.5	33.7	25.6	41.8	48.7	42.5	55.9
1991	36.4	38.4	26.9	58.7	50.3	20.6	22.8	27.1	31.7	25.5	45.3	49.5	41.4	53.6

8 Table 15

Tableau 15

Persons employed in agriculture

Personnes ayant un emploi dans l'agriculture

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1000														
Males and females ♦ Hommes et femmes														
1983	-	8161	115	177	1490	1060	-	1790	196	2466	7	273	-	587
1984	-	8011	122	165	1375	1044	-	1848	186	2388	7	268	-	609
1985	-	7688	127	170	1349	1037	-	1734	175	2258	7	269	-	563
1986	10046	7385	112	155	1315	1026	1752	1627	172	2167	6	270	909	534
1987	9967	7278	109	150	1242	971	1723	1591	170	2160	5	297	967	583
1988	9737	7121	110	154	1202	972	1671	1547	171	2071	5	286	944	602
1989	9209	6723	120	149	1056	930	1605	1503	169	1912	6	286	881	593
1990	8931	6595	119	147	1081	889	1496	1394	173	1913	6	297	840	577
1991	8493	6275	101	149	1026	807	1376	1332	158	1825	6	279	842	593
Males ♦ Hommes														
1983	-	5155	81	134	746	600	-	1142	169	1591	5	220	-	466
1984	-	5138	85	128	703	582	-	1182	164	1588	5	215	-	486
1985	-	4920	89	131	711	576	-	1108	152	1496	5	215	-	438
1986	6521	4734	79	121	702	570	1314	1049	154	1413	4	216	472	427
1987	6473	4708	79	112	677	534	1284	1032	153	1435	3	221	481	462
1988	6333	4627	82	117	654	537	1229	1014	156	1377	4	217	477	471
1989	6011	4386	88	115	583	515	1176	978	153	1257	4	216	449	478
1990	5780	4266	88	113	606	493	1091	914	155	1234	4	213	423	446
1991	5499	4090	69	112	586	479	1002	859	144	1166	4	205	407	466
Females ♦ Femmes														
1983	-	3006	33	42	744	460	-	649	26	875	2	54	-	120
1984	-	2875	37	37	672	461	-	666	22	800	2	54	-	123
1985	-	2769	38	39	639	461	-	626	23	762	2	54	-	125
1986	3525	2650	33	34	613	456	439	579	19	754	2	54	436	107
1987	3495	2571	31	37	565	437	439	560	17	726	2	76	485	121
1988	3403	2494	29	37	549	435	442	533	15	694	2	69	467	131
1989	3198	2337	32	35	473	415	428	525	16	655	2	70	433	115
1990	3151	2329	31	34	475	396	405	480	18	679	2	83	417	131
1991	2994	2185	32	37	440	327	374	473	15	659	2	74	435	126

Table 16

Tableau 16

Persons employed in industry

Personnes ayant un emploi dans l'industrie

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	1000													
	Males and females ♦ Hommes et femmes													
1983	-	38065	1144	664	10685	959	-	7089	342	7412	46	1423	-	8301
1984	-	37294	1128	658	10605	927	-	6822	332	7049	47	1408	-	8318
1985	-	37321	1119	706	10728	921	-	6871	319	6902	47	1436	-	8273
1986	41873	36998	1127	737	10676	945	3445	6713	318	6860	44	1419	1431	8159
1987	41772	36620	1098	732	10654	938	3670	6526	310	6666	48	1564	1482	8084
1988	42541	37187	1092	723	10941	928	3813	6426	311	6796	44	1563	1540	8361
1989	43138	37573	1127	715	11006	945	3985	6552	314	6659	45	1603	1580	8607
1990	44318	38533	1113	725	11619	961	4204	6629	325	6877	46	1648	1581	8589
1991	43995	38182	1135	723	11719	933	4171	6625	328	6933	47	1632	1643	8106
	Males ♦ Hommes													
1983	-	29362	930	499	8168	760	-	5351	278	5674	41	1223	-	6439
1984	-	28656	918	489	8079	730	-	5139	269	5390	42	1213	-	6388
1985	-	28574	914	526	8114	720	-	5167	256	5278	42	1229	-	6327
1986	32237	28306	912	545	8086	734	2913	5031	251	5231	40	1219	1019	6257
1987	32239	28098	883	541	8049	728	3089	4939	241	5101	42	1343	1052	6228
1988	32708	28442	879	532	8260	715	3185	4858	245	5175	40	1324	1080	6415
1989	33152	28716	913	527	8346	723	3338	4957	244	5013	40	1353	1097	6599
1990	33854	29280	897	531	8665	735	3496	4985	254	5191	42	1385	1078	6595
1991	33642	29023	923	525	8737	719	3493	4976	258	5271	41	1367	1126	6208
	Females ♦ Femmes													
1983	-	8702	214	165	2518	199	-	1738	64	1738	5	199	-	1862
1984	-	8638	210	169	2526	197	-	1683	64	1659	5	195	-	1930
1985	-	8748	205	180	2614	201	-	1704	63	1624	5	206	-	1946
1986	9636	8692	214	192	2590	211	532	1682	67	1629	4	200	412	1903
1987	9533	8522	215	191	2605	210	581	1587	69	1565	6	221	430	1855
1988	9834	8745	213	191	2682	213	629	1568	66	1621	5	239	460	1946
1989	9986	8857	213	188	2660	222	647	1595	70	1646	5	250	483	2008
1990	10464	9253	216	194	2954	226	708	1644	71	1686	5	263	503	1994
1991	10353	9158	212	198	2982	215	678	1648	70	1663	6	265	518	1899

8 Table 17

Tableau 17

Persons employed in services

Personnes ayant un emploi dans les services

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	Espana	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1000														
Males and females ◆ Hommes et femmes														
1983	-	60231	2158	1547	13772	1519	-	12415	580	10705	90	3219	-	14227
1984	-	61680	2210	1641	14072	1582	-	12598	579	10925	91	3301	-	14681
1985	-	62756	2266	1657	14090	1629	-	12610	571	11422	93	3378	-	15040
1986	71935	64437	2283	1678	14497	1630	5619	13075	579	11656	97	3608	1878	15334
1987	73778	65942	2266	1676	14666	1688	5937	13182	598	11839	101	3916	1899	16009
1988	75843	67657	2280	1790	14855	1756	6224	13436	604	12234	102	4041	1962	16558
1989	77761	69057	2340	1748	15344	1795	6605	13574	609	12238	103	4116	2099	17190
1990	80053	70988	2393	1771	16301	1867	6850	13758	632	12431	105	4299	2215	17430
1991	81381	71958	2483	1746	16493	1892	7076	14093	644	12763	110	4470	2347	17263
Males ◆ Hommes														
1983	-	31789	1233	679	7013	1022	-	6129	328	6735	50	1845	-	6754
1984	-	32513	1251	735	7202	1063	-	6166	327	6861	50	1902	-	6956
1985	-	32947	1278	738	7133	1074	-	6116	329	7180	50	1904	-	7145
1986	38169	33704	1281	739	7369	1077	3422	6300	330	7270	53	2074	1044	7212
1987	38844	34230	1270	735	7456	1101	3574	6376	335	7259	55	2138	1039	7504
1988	39784	35036	1251	806	7541	1127	3697	6475	337	7492	56	2183	1050	7770
1989	40475	35492	1265	784	7774	1147	3869	6535	336	7452	56	2210	1113	7933
1990	41313	36164	1282	785	8017	1181	3965	6630	346	7538	57	2289	1183	8038
1991	41629	36354	1299	776	8050	1209	4055	6710	347	7605	60	2362	1220	7938
Females ◆ Femmes														
1983	-	28442	924	868	6758	497	-	6286	253	3970	40	1373	-	7473
1984	-	29167	959	906	6869	518	-	6432	252	4064	41	1399	-	7725
1985	-	29809	988	918	6956	555	-	6495	242	4242	43	1473	-	7895
1986	33765	30734	1002	939	7128	553	2197	6775	249	4386	45	1534	834	8122
1987	34935	31712	997	941	7210	587	2363	6806	263	4579	46	1778	860	8505
1988	36059	32621	1030	985	7314	629	2527	6961	268	4742	46	1858	911	8788
1989	37286	33564	1075	963	7570	648	2736	7039	273	4786	47	1906	986	9258
1990	38741	34824	1111	985	8284	686	2885	7128	286	4893	48	2010	1032	9392
1991	39752	35604	1185	971	8443	683	3021	7383	297	5158	50	2109	1127	9325

Table 18

Tableau 18

Proportion of total employment by NACE sector of activity

Proportion de l'emploi total selon le secteur d'activité NACE

	Eur 12	Eur 10	Belgique België	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom	
	%														
	Agriculture							◆	Agriculture						
1983	-	7.7	3.4	7.4	5.7	30.0	-	8.4	17.5	12.0	4.9	5.6	-	2.5	
1984	-	7.5	3.5	6.7	5.3	29.4	-	8.7	16.9	11.7	4.7	5.4	-	2.6	
1985	-	7.1	3.6	6.7	5.2	28.9	-	8.2	16.5	11.0	4.6	5.3	-	2.4	
1986	8.1	6.8	3.2	6.0	5.0	28.5	16.2	7.6	16.1	10.5	3.8	5.1	21.5	2.2	
1987	7.9	6.6	3.1	5.8	4.7	27.0	15.2	7.5	15.8	10.5	3.3	5.1	22.2	2.4	
1988	7.6	6.4	3.2	5.8	4.5	26.6	14.3	7.2	15.8	9.8	3.5	4.9	21.2	2.4	
1989	7.1	5.9	3.3	5.7	3.9	25.3	13.2	6.9	15.5	9.2	3.8	4.8	19.3	2.2	
1990	6.7	5.7	3.3	5.6	3.7	23.9	11.9	6.4	15.3	9.0	3.7	4.7	18.1	2.2	
1991	6.3	5.4	2.7	5.7	3.5	22.2	10.9	6.0	14.0	8.5	3.5	4.4	17.4	2.3	
	Industry							◆	Industrie						
1983	-	35.8	33.5	27.8	41.2	27.1	-	33.3	30.6	36.0	32.4	28.9	-	35.9	
1984	-	34.9	32.6	26.7	40.7	26.1	-	32.1	30.3	34.6	32.3	28.3	-	35.2	
1985	-	34.6	31.9	27.9	41.0	25.7	-	32.4	29.9	33.5	32.0	28.2	-	34.7	
1986	33.8	34.0	32.0	28.7	40.3	26.2	31.8	31.3	29.7	33.2	30.0	26.8	33.9	34.0	
1987	33.3	33.3	31.6	28.6	40.1	26.1	32.4	30.6	28.8	32.3	31.1	27.1	34.1	32.8	
1988	33.2	33.2	31.4	27.1	40.5	25.4	32.6	30.0	28.7	32.2	29.2	26.5	34.6	32.8	
1989	33.2	33.1	31.4	27.4	40.2	25.7	32.7	30.3	28.8	32.0	29.2	26.7	34.6	32.6	
1990	33.2	33.2	30.7	27.4	40.1	25.9	33.5	30.4	28.8	32.4	29.4	26.3	34.1	32.3	
1991	32.9	32.8	30.5	27.6	40.1	25.7	33.0	30.0	29.0	32.2	28.9	25.6	34.0	31.2	
	Services							◆	Services						
1983	-	56.6	63.2	64.8	53.1	42.9	-	58.3	51.9	52.0	62.7	65.5	-	61.6	
1984	-	57.7	63.9	66.6	54.0	44.5	-	59.2	52.8	53.7	63.0	66.3	-	62.2	
1985	-	58.2	64.5	65.4	53.8	45.4	-	59.4	53.6	55.5	63.5	66.5	-	63.0	
1986	58.1	59.2	64.8	65.3	54.7	45.3	52.0	61.1	54.2	56.4	66.2	68.1	44.5	63.8	
1987	58.8	60.0	65.2	65.5	55.2	46.9	52.4	61.9	55.5	57.3	65.6	67.8	43.7	64.9	
1988	59.2	60.4	65.5	67.1	55.0	48.0	53.2	62.8	55.6	58.0	67.3	68.6	44.1	64.9	
1989	59.8	60.9	65.2	66.9	56.0	48.9	54.2	62.8	55.8	58.8	67.0	68.5	46.0	65.1	
1990	60.1	61.1	66.0	67.0	56.2	50.2	54.6	63.2	55.9	58.6	66.9	69.1	47.8	65.5	
1991	60.8	61.8	66.8	66.7	56.4	52.1	56.1	63.9	57.0	59.3	67.6	70.1	48.6	66.5	

Persons employed in industry by NACE economic activity

Personnes ayant un emploi dans l'industrie selon l'activité économique NACE

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	1000													
				Energy and water		NACE 10		Energie et eau						
1983	-	1989	63	18	542	42	-	282	17	207	2	65	-	752
1984	-	-	59	22	547	43	-	289	16	196	(1)	-	-	705
1985	-	1952	64	23	537	41	-	311	16	203	(1)	65	-	690
1986	-	-	60	22	525	46	150	318	16	211	(1)	-	38	622
1987	2033	1860	57	23	538	48	139	294	15	227	2	74	35	582
1988	2004	1821	52	23	526	46	138	285	15	231	2	69	44	572
1989	1962	1776	46	24	506	47	144	280	14	214	2	64	42	578
1990	1966	1780	41	24	488	48	142	267	14	235	2	64	45	597
1991	1922	1738	51	24	478	48	132	257	15	231	2	65	53	567
				Mineral extraction, chemicals		NACE 20		Extraction minéraux, produits chimiques						
1983	-	4334	203	44	1436	100	-	801	38	693	16	150	-	854
1984	-	-	190	46	1537	93	-	767	36	618	16	-	-	823
1985	-	4216	191	50	1467	96	-	784	38	635	17	156	-	782
1986	-	-	190	52	1609	92	417	748	35	653	15	-	164	809
1987	4671	4104	175	53	1431	89	394	691	34	686	16	170	173	759
1988	4729	4147	187	52	1449	88	415	663	31	690	14	169	167	804
1989	4857	4257	184	52	1490	88	433	680	35	713	14	180	167	822
1990	4766	4138	183	51	1388	86	453	671	39	707	14	171	175	827
1991	4841	4219	171	51	1507	88	436	673	38	695	13	167	185	818
				Metal manufacture, engineering		NACE 30		Métaux, mécanique de précision						
1983	-	11567	302	201	3974	121	-	2250	64	1690	5	364	-	2598
1984	-	-	306	180	3881	122	-	2197	63	1619	5	-	-	2575
1985	-	11342	294	201	4088	116	-	2129	61	1538	6	360	-	2548
1986	-	-	299	202	4048	130	769	2067	63	1514	5	-	218	2582
1987	12299	11261	307	192	4270	123	835	2005	62	1374	6	401	203	2521
1988	12433	11365	303	195	4293	116	853	1950	64	1405	5	386	215	2648
1989	12673	11573	323	188	4433	118	885	1996	73	1447	5	403	214	2588
1990	13346	12196	312	203	4899	118	943	2022	75	1511	5	406	207	2644
1991	13199	12088	327	205	4879	115	907	2040	73	1490	6	431	205	2524

Table 19

Tableau 19

Persons employed in industry by NACE economic activity

Personnes ayant un emploi dans l'industrie selon l'activité économique NACE

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgïe	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Irland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	1000													
	Other manufacturing industries					NACE 40			Autres industries manufacturières					
1983	-	11536	369	247	2735	420	-	2070	126	2734	11	471	-	2353
1984	-	-	375	254	2663	415	-	1996	120	2637	11	-	-	2404
1985	-	11508	372	263	2737	425	-	2083	113	2556	10	469	-	2479
1986	-	-	374	277	2666	442	1300	2029	118	2589	11	-	672	2420
1987	13283	11192	359	266	2691	446	1387	1959	114	2500	11	499	703	2345
1988	13613	11460	344	270	2802	446	1416	1929	118	2598	10	514	737	2428
1989	13612	11419	356	264	2689	453	1423	1960	117	2536	11	536	769	2498
1990	13820	11596	354	275	2893	457	1453	1992	114	2547	11	561	772	2393
1991	13629	11403	354	277	2861	436	1420	1971	117	2570	11	545	805	2261
	Building and civil engineering					NACE 50			Bâtiment et génie civil					
1983	-	8638	207	155	1999	276	-	1687	98	2088	13	372	-	1743
1984	-	-	198	155	1978	254	-	1573	97	1979	14	-	-	1810
1985	-	8304	197	168	1899	243	-	1564	90	1970	13	385	-	1774
1986	-	-	204	184	1829	235	809	1551	86	1894	12	-	339	1727
1987	9486	8204	199	197	1724	232	914	1578	85	1879	14	419	368	1877
1988	9763	8395	206	182	1872	232	991	1599	83	1873	14	425	377	1908
1989	10035	8548	218	187	1888	239	1099	1637	76	1751	13	421	388	2120
1990	10419	8824	223	172	1952	252	1214	1677	83	1877	14	446	381	2128
1991	10405	8733	233	167	1994	246	1276	1683	85	1947	15	425	395	1938
	Total industry					NACE 10-50			Industrie total					
1983	-	38065	1144	664	10685	959	-	7089	342	7412	46	1423	-	8301
1984	-	37294	1128	658	10605	927	-	6822	332	7049	47	1408	-	8318
1985	-	37321	1119	706	10728	921	-	6871	319	6902	47	1436	-	8273
1986	41873	36998	1127	737	10676	945	3445	6713	318	6860	44	1419	1431	8159
1987	41772	36620	1098	732	10654	938	3670	6526	310	6666	48	1564	1482	8084
1988	42541	37187	1092	723	10941	928	3813	6426	311	6796	44	1563	1540	8361
1989	43138	37573	1127	715	11006	945	3985	6552	314	6659	45	1603	1580	8607
1990	44318	38533	1113	725	11619	961	4204	6629	325	6877	46	1648	1581	8589
1991	43995	38182	1135	723	11719	933	4171	6625	328	6933	47	1632	1643	8106

8 Table 20

Tableau 20

Persons employed in services by NACE economic activity

Personnes ayant un emploi dans les services selon l'activité économique NACE

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	1000													
	Distributive trades, hotels				NACE 60				Commerce, restauration					
1983	-	19607	632	373	4430	589	-	3655	197	4141	30	881	-	4678
1984	-	-	647	405	4578	610	-	3660	201	4209	29	-	-	4800
1985	-	19943	662	423	4443	632	-	3538	203	4319	30	912	-	4781
1986	-	-	659	415	4464	630	2263	3575	200	4293	32	-	724	4830
1987	23782	20597	632	411	4464	661	2472	3602	201	4411	33	1107	713	5075
1988	24283	20973	628	424	4453	668	2571	3667	209	4501	32	1105	739	5287
1989	24648	21166	639	404	4556	690	2686	3671	205	4437	31	1105	796	5426
1990	25202	21647	677	421	4797	723	2747	3787	211	4416	32	1179	809	5402
1991	25476	21783	651	409	4862	727	2827	3804	217	4548	32	1239	866	5294
	Transport and communication				NACE 70				Transports et communications					
1983	-	6406	268	180	1444	251	-	1274	60	1126	9	315	-	1479
1984	-	-	258	178	1539	261	-	1270	58	1062	10	-	-	1452
1985	-	6426	263	179	1521	249	-	1285	56	1093	9	328	-	1442
1986	-	-	256	137	1548	238	620	1320	54	1132	10	-	182	1451
1987	7346	6533	256	129	1521	244	629	1297	54	1137	11	358	183	1526
1988	7514	6692	249	197	1558	242	632	1290	52	1171	10	352	189	1570
1989	7724	6825	257	195	1576	241	703	1301	60	1156	10	364	196	1664
1990	7894	6962	257	188	1694	249	718	1335	63	1143	10	380	213	1642
1991	7883	6942	278	182	1670	252	713	1320	60	1146	11	402	228	1620
	Banking, finance, insurance				NACE 80				Crédit, assurances					
1983	-	6947	229	156	1813	123	-	1619	81	636	12	419	-	1859
1984	-	-	238	185	1790	128	-	1652	81	652	14	-	-	1996
1985	-	7576	250	194	1891	133	-	1622	79	729	14	462	-	2203
1986	-	-	246	222	1996	139	487	1710	80	743	15	-	132	2309
1987	8971	8307	251	234	2017	146	528	1759	83	782	16	579	135	2440
1988	9513	8784	276	259	2059	160	592	1885	85	827	18	620	137	2596
1989	10067	9267	289	256	2216	169	646	1909	89	855	19	643	154	2823
1990	10623	9737	287	246	2362	184	676	1964	93	882	20	700	211	2999
1991	11047	10104	305	238	2442	193	728	2148	97	1004	21	708	215	2949

Table 20

Tableau 20

Persons employed in services by NACE economic activity

Personnes ayant un emploi dans les services selon l'activité économique NACE

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	1000													
	Public administration NACE 91							Administration générale						
1983	-	8479	317	148	2532	182	-	1799	67	1584	12	350	-	1488
1984	-	-	338	169	2299	205	-	1801	67	1988	12	-	-	1421
1985	-	8692	334	164	2241	211	-	1883	63	2130	12	356	-	1300
1986	-	-	346	190	2297	212	595	1994	67	2169	13	-	291	1389
1987	9855	8972	359	182	2417	213	595	1967	66	1724	13	364	288	1666
1988	9962	9046	352	187	2426	236	628	2011	67	1770	13	384	289	1602
1989	10027	9056	354	186	2511	246	658	2026	62	1683	13	393	312	1584
1990	10075	9010	355	177	2492	237	707	1991	61	1678	13	387	358	1620
1991	10193	9101	372	169	2464	252	761	1957	65	1718	16	398	331	1690
	Other services NACE 90 (-91)							Autres services						
1983	-	18793	712	690	3552	374	-	4068	175	3218	26	1254	-	4724
1984	-	-	729	704	3866	378	-	4216	173	3014	26	-	-	5013
1985	-	20119	756	697	3994	405	-	4283	170	3152	28	1320	-	5314
1986	-	-	776	715	4191	411	1654	4476	179	3320	28	-	550	5355
1987	23825	21532	768	720	4247	424	1713	4557	195	3784	29	1508	580	5301
1988	24571	22163	774	724	4360	450	1801	4584	191	3965	30	1581	607	5503
1989	25295	22742	800	707	4485	449	1912	4667	193	4108	30	1610	640	5694
1990	26258	23632	818	739	4956	473	2003	4680	204	4313	31	1652	624	5767
1991	26781	24028	878	749	5056	468	2047	4864	206	4346	29	1722	707	5710
	Total services NACE 50-90							Services total						
1983	-	60231	2158	1547	13772	1519	-	12415	580	10705	90	3219	-	14227
1984	-	61680	2210	1641	14072	1582	-	12598	579	10925	91	3301	-	14681
1985	-	62756	2266	1657	14090	1629	-	12610	571	11422	93	3378	-	15040
1986	71935	64437	2283	1678	14497	1630	5619	13075	579	11656	97	3608	1878	15334
1987	73778	65942	2266	1676	14666	1688	5937	13182	598	11839	101	3916	1899	16009
1988	75843	67657	2280	1790	14855	1756	6224	13436	604	12234	102	4041	1962	16558
1989	77761	69057	2340	1748	15344	1795	6605	13574	609	12238	103	4116	2099	17190
1990	80053	70988	2393	1771	16301	1867	6850	13758	632	12431	105	4299	2215	17430
1991	81381	71958	2483	1746	16493	1892	7076	14093	644	12763	110	4470	2347	17263

8 Table 21

Tableau 21

Employees

Salariés

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	1000													
	Males and females ◆ Hommes et femmes													
1983	-	87693	2789	2053	22674	1713	-	17707	835	14618	127	4353	-	20825
1984	-	87687	2769	2157	22728	1744	-	17623	820	14254	128	4416	-	21050
1985	-	89059	2810	2226	23013	1770	-	17713	802	14560	130	4537	-	21498
1986	100675	90168	2849	2339	23326	1774	7599	17937	819	14682	133	4728	2908	21581
1987	101454	90615	2835	2329	23466	1794	7877	17904	816	14573	137	5123	2962	21639
1988	103730	92373	2857	2389	23899	1845	8285	18028	815	14887	135	5197	3072	22321
1989	105666	93667	2896	2339	24336	1888	8802	18385	824	14768	137	5310	3196	22786
1990	108694	96156	2939	2353	25814	1947	9227	18440	850	15228	140	5494	3311	22952
1991	109537	96777	3077	2350	26021	1930	9385	18747	868	15416	145	5684	3375	22541
	Males ◆ Hommes													
1983	-	53657	1842	1074	13970	1197	-	10370	540	9769	86	2905	-	11904
1984	-	53323	1822	1143	13978	1213	-	10199	525	9537	86	2945	-	11874
1985	-	53730	1831	1185	13981	1210	-	10180	518	9685	86	2970	-	12085
1986	61294	54050	1838	1243	14164	1211	5449	10167	519	9686	88	3113	1795	12020
1987	61410	53985	1807	1225	14227	1218	5615	10165	505	9517	90	3317	1810	11915
1988	62381	54731	1797	1255	14500	1222	5810	10161	504	9668	89	3290	1840	12245
1989	63015	55032	1808	1226	14727	1244	6089	10363	504	9457	89	3350	1894	12265
1990	64187	55943	1812	1221	15237	1266	6300	10330	517	9703	91	3443	1945	12322
1991	64224	55909	1868	1221	15285	1261	6352	10405	524	9744	94	3507	1962	12001
	Females ◆ Femmes													
1983	-	34036	947	980	8704	516	-	7337	294	4849	41	1447	-	8921
1984	-	34365	947	1014	8749	531	-	7424	295	4717	42	1472	-	9176
1985	-	35329	979	1042	9032	560	-	7533	284	4876	44	1567	-	9413
1986	39381	36119	1011	1097	9162	563	2150	7770	299	4996	45	1615	1113	9561
1987	40043	36630	1027	1104	9240	575	2262	7739	311	5056	47	1806	1152	9724
1988	41349	37642	1060	1134	9399	622	2475	7868	312	5218	47	1906	1232	10076
1989	42651	38636	1088	1113	9609	644	2713	8022	320	5311	48	1960	1302	10521
1990	44506	40213	1126	1132	10577	680	2927	8110	333	5525	48	2051	1366	10630
1991	45313	40867	1209	1129	10735	670	3033	8342	343	5671	51	2176	1413	10540

Table 22

Tableau 22

Employees in agriculture

Salariés dans l'agriculture

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1000														
Males and females ♦ Hommes et femmes														
1983	-	2010	10	53	294	44	-	270	22	924	(1)	88	-	306
1984	-	1912	10	61	261	39	-	277	21	853	(1)	85	-	303
1985	-	1895	11	64	312	42	-	245	23	819	(1)	85	-	294
1986	2537	1841	12	57	297	39	531	248	23	807	(1)	91	165	268
1987	2499	1817	12	51	272	38	526	237	22	783	(1)	108	156	292
1988	2531	1842	10	51	284	36	531	260	23	785	(1)	95	158	297
1989	2428	1792	11	58	264	39	485	263	23	748	.	103	152	284
1990	2497	1864	14	52	292	35	468	252	24	818	.	110	166	266
1991	2390	1765	12	61	279	31	489	257	23	727	(1)	106	137	269
Males ♦ Hommes														
1983	-	1382	8	46	190	30	-	214	20	572	(1)	77	-	223
1984	-	1367	9	51	181	27	-	224	20	554	(1)	76	-	225
1985	-	1323	9	52	201	27	-	195	22	526	(1)	75	-	214
1986	1909	1301	10	47	203	28	486	191	21	523	(1)	79	121	198
1987	1851	1262	11	39	185	28	474	178	20	501	(1)	86	114	213
1988	1878	1303	10	41	194	27	465	204	21	515	(1)	77	111	214
1989	1781	1254	9	45	185	26	421	199	21	474	.	83	106	212
1990	1763	1248	12	43	190	24	404	188	22	496	.	82	111	191
1991	1689	1194	9	49	183	22	402	184	21	443	(1)	81	94	201
Females ♦ Femmes														
1983	-	628	.	7	103	14	-	56	.	352	.	10	-	83
1984	-	546	.	10	81	12	-	53	.	300	.	10	-	78
1985	-	572	.	11	111	14	-	50	.	292	.	10	-	80
1986	628	540	.	9	94	12	44	56	.	284	.	12	44	70
1987	648	555	.	11	87	10	52	59	.	283	.	22	42	79
1988	652	539	.	10	91	8	66	56	.	270	.	18	47	84
1989	648	538	.	13	79	13	64	64	.	273	.	20	46	72
1990	735	615	(3)	9	102	10	65	64	.	322	.	28	55	75
1991	701	571	(3)	12	96	9	87	73	.	283	.	25	43	68

02 Table 23

Tableau 23

Employees in Industry

Salariés dans l'Industrie

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1000														
Males and females ♦ Hommes et femmes														
1983	-	34466	1047	597	10140	698	-	6470	312	6193	44	1357	-	7607
1984	-	33707	1028	601	10031	686	-	6210	302	5912	45	1346	-	7548
1985	-	33695	1014	647	10159	670	-	6266	287	5772	45	1375	-	7461
1986	37492	33315	1024	674	10101	690	2923	6100	290	5711	42	1359	1253	7323
1987	37242	32868	997	668	10110	681	3077	5929	280	5526	46	1496	1297	7135
1988	37853	33290	993	667	10387	672	3220	5815	279	5616	42	1481	1344	7339
1989	38242	33474	1018	659	10431	675	3400	5954	283	5522	43	1526	1368	7362
1990	39293	34313	1008	663	11032	685	3597	5954	290	5717	44	1566	1383	7353
1991	38956	34001	1026	661	11113	658	3546	5972	294	5726	45	1557	1409	6949
Males ♦ Hommes														
1983	-	26349	847	446	7732	546	-	4860	250	4652	40	1172	-	5804
1984	-	25672	836	447	7626	530	-	4659	239	4453	40	1164	-	5679
1985	-	25544	825	482	7653	515	-	4686	226	4342	40	1181	-	5593
1986	28568	25232	824	498	7620	527	2462	4541	225	4288	38	1171	874	5500
1987	28453	24961	797	494	7605	521	2588	4462	213	4162	41	1294	904	5372
1988	28796	25182	794	489	7811	503	2686	4365	214	4208	38	1266	928	5493
1989	28990	25219	820	483	7868	502	2838	4470	214	4068	39	1297	933	5458
1990	29624	25717	805	483	8196	505	2984	4439	221	4237	40	1327	924	5464
1991	29397	25500	831	477	8240	488	2954	4454	226	4277	39	1313	943	5154
Females ♦ Femmes														
1983	-	8117	200	150	2408	152	-	1610	62	1541	5	185	-	1803
1984	-	8035	193	154	2406	155	-	1551	63	1459	5	182	-	1868
1985	-	8151	189	165	2506	155	-	1580	61	1430	5	194	-	1867
1986	8923	8083	200	176	2482	163	461	1559	66	1423	4	188	379	1823
1987	8789	7907	200	174	2505	160	490	1467	67	1363	5	202	393	1763
1988	9057	8108	198	177	2576	168	533	1450	65	1408	4	215	415	1846
1989	9253	8255	198	176	2564	173	562	1485	69	1454	4	229	435	1904
1990	9669	8596	203	180	2836	180	614	1516	69	1479	4	239	459	1889
1991	9559	8500	195	184	2873	169	592	1518	68	1449	5	245	466	1795

Table 24

Tableau 24

Employees in services

Salariés dans les services

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belge	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	1000													
	Males and females ◆ Hommes et femmes													
1983	-	50981	1733	1386	12240	969	-	10914	500	7501	80	2878	-	12780
1984	-	51852	1730	1485	12435	1018	-	11082	497	7488	81	2957	-	13078
1985	-	52966	1786	1509	12542	1058	-	11147	487	7969	83	3038	-	13348
1986	60144	54517	1814	1537	12928	1045	4146	11528	500	8164	88	3279	1482	13634
1987	61445	55668	1825	1540	13084	1074	4274	11671	509	8264	91	3453	1503	14156
1988	63195	57096	1854	1656	13228	1136	4534	11886	509	8486	93	3603	1564	14645
1989	64832	58246	1867	1606	13641	1174	4917	12086	515	8498	93	3662	1669	15105
1990	66737	59826	1916	1625	14490	1225	5162	12157	533	8693	95	3795	1750	15295
1991	68010	60838	2039	1612	14629	1242	5350	12486	546	8963	99	3992	1822	15299
	Males ◆ Hommes													
1983	-	25778	987	575	6048	620	-	5262	270	4545	44	1636	-	5790
1984	-	26154	977	640	6172	655	-	5286	267	4530	44	1688	-	5894
1985	-	26543	997	646	6127	667	-	5265	268	4816	44	1689	-	6023
1986	30493	27198	1004	654	6342	656	2501	5399	270	4875	47	1864	794	6087
1987	30935	27595	999	650	6437	669	2553	5481	269	4854	49	1894	787	6293
1988	31609	28154	993	716	6495	691	2659	5548	266	4945	50	1937	797	6513
1989	32145	28466	979	692	6674	715	2830	5646	267	4914	50	1956	849	6573
1990	32696	28883	996	689	6851	736	2913	5657	272	4969	51	2021	900	6640
1991	33043	29126	1028	687	6861	750	2997	5747	275	5024	54	2096	920	6603
	Females ◆ Femmes													
1983	-	25203	745	811	6193	350	-	5652	230	2956	36	1241	-	6990
1984	-	25698	753	845	6263	363	-	5797	231	2958	37	1269	-	7184
1985	-	26423	788	863	6415	390	-	5882	219	3153	39	1348	-	7324
1986	29651	27319	809	884	6587	388	1644	6129	230	3289	41	1415	688	7547
1987	30510	28073	826	891	6648	405	1721	6190	240	3410	42	1559	716	7862
1988	31585	28943	861	941	6733	445	1875	6338	244	3541	42	1666	767	8132
1989	32687	29779	888	915	6967	458	2088	6440	248	3584	43	1705	820	8532
1990	34041	30943	920	936	7639	489	2249	6500	261	3724	44	1774	849	8655
1991	34967	31712	1011	924	7767	492	2354	6739	271	3939	46	1896	902	8626

Employers by NACE sector of activity

Indépendants selon le secteur d'activité NACE

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom	
	1000														
	Agriculture							◆	Agriculture						
1983	-	4013	77	91	515	603	-	965	137	1204	4	137	-	279	
1984	-	-	79	80	502	587	-	1000	133	1196	4	-	-	305	
1985	-	3837	82	81	497	597	-	946	123	1106	4	136	-	267	
1986	-	-	72	75	461	565	832	894	130	1047	3	-	591	266	
1987	5187	3690	71	75	463	547	834	897	124	1082	3	138	663	290	
1988	5051	3604	74	79	435	550	794	881	125	1012	3	139	653	305	
1989	4822	3421	79	73	387	514	785	868	124	933	4	135	617	303	
1990	4698	3381	80	74	394	518	734	825	127	916	4	136	584	307	
1991	4494	3262	67	67	390	487	648	787	118	899	4	129	583	315	
	Industry							◆	Industrie						
1983	-	3217	84	55	477	228	-	524	28	1090	2	55	-	673	
1984	-	-	85	47	490	208	-	513	30	1000	2	-	-	767	
1985	-	3284	91	48	520	216	-	512	31	1001	2	51	-	812	
1986	-	-	88	51	524	218	429	523	27	1000	2	-	164	835	
1987	4086	3409	88	51	502	218	506	511	29	1006	2	54	170	948	
1988	4244	3548	89	45	506	218	517	524	31	1039	2	70	181	1021	
1989	4442	3736	96	46	535	226	509	520	31	1019	2	67	198	1195	
1990	4541	3829	95	52	533	237	525	586	35	1032	2	68	188	1190	
1991	4576	3813	99	51	569	235	544	561	33	1073	2	66	219	1125	
	Services							◆	Services						
1983	-	7906	342	132	1332	463	-	1241	72	2632	8	272	-	1412	
1984	-	-	383	127	1437	476	-	1256	74	2807	9	-	-	1595	
1985	-	8498	387	121	1403	477	-	1215	76	2845	8	277	-	1688	
1986	-	-	384	119	1437	490	1168	1286	75	2888	8	-	350	1699	
1987	10684	9023	373	113	1456	509	1310	1280	82	2957	9	393	352	1851	
1988	11030	9346	366	112	1500	519	1327	1330	88	3133	9	382	357	1907	
1989	11316	9587	402	121	1581	519	1343	1296	88	3171	9	393	387	2008	
1990	11708	9922	408	126	1665	538	1358	1388	93	3204	9	435	428	2056	
1991	11787	9936	389	119	1729	557	1376	1408	93	3258	9	424	474	1949	

Working time
Durée du travail

Employees working part-time

Salariés travaillant à temps partiel

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	1000													
	Males ♦ Hommes													
1983	-	1238	35	76	148	40	-	211	13	148	(1)	196	-	371
1984	-	-	24	101	217	33	-	236	11	214	(1)	-	-	460
1985	-	1594	33	105	192	32	-	280	11	234	2	226	-	479
1986	-	-	38	114	206	31	-	325	14	217	2	190	24	521
1987	2112	1993	38	120	191	25	91	329	16	243	(1)	436	28	594
1988	2227	2120	38	117	217	28	78	319	19	262	2	465	30	653
1989	2164	2083	33	122	253	27	63	345	17	234	2	495	18	556
1990	2265	2171	40	132	317	24	65	320	18	208	2	506	29	604
1991	2406	2307	40	133	338	21	69	335	19	239	(1)	542	31	638
	Females ♦ Femmes													
1983	-	9419	195	450	2580	44	-	1369	35	365	7	712	-	3662
1984	-	-	210	375	2466	40	-	1464	34	383	6	-	-	4031
1985	-	10333	227	460	2632	46	-	1579	36	421	7	791	-	4133
1986	-	-	255	468	2675	44	-	1737	37	386	7	804	90	4236
1987	11417	11028	274	472	2676	46	289	1736	44	441	9	1006	100	4325
1988	11913	11495	277	477	2822	46	310	1839	48	485	7	1064	108	4431
1989	12266	11865	305	452	2919	44	300	1886	49	531	8	1142	101	4530
1990	13000	12573	330	443	3552	39	329	1914	55	509	8	1179	97	4545
1991	13330	12915	368	433	3651	32	323	1968	59	552	9	1274	92	4569
	Married women ♦ Femmes mariées													
1983	-	7707	161	329	2236	32	-	1047	23	256	5	552	-	3064
1984	-	-	166	247	2040	30	-	1110	22	273	5	-	-	3380
1985	-	8237	183	307	2206	34	-	1165	24	293	5	572	-	3450
1986	-	-	197	302	2219	33	-	1217	26	268	5	-	65	3529
1987	8830	8596	210	300	2230	35	164	1207	30	306	6	676	70	3597
1988	9165	8893	214	297	2336	31	193	1269	34	337	5	703	79	3667
1989	9330	9084	239	274	2403	29	176	1299	35	366	6	745	70	3689
1990	9974	9703	258	266	2951	25	200	1329	39	348	6	764	71	3717
1991	10276	10013	294	253	3041	18	196	1395	44	383	7	843	67	3734

Table 28

Tableau 28

Proportion of employees working part-time by sex categories

Proportion des salariés travaillant à temps partiel selon le sexe

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom	
	%														
	Males							◆	Hommes						
1983	-	2.3	1.9	7.1	1.1	3.3	-	2.0	2.4	1.5	(1.0)	6.8	-	3.1	
1984	-	-	1.3	8.8	1.6	2.7	-	2.3	2.2	2.2	(1.1)	-	-	3.9	
1985	-	3.0	1.8	8.9	1.4	2.6	-	2.8	2.1	2.4	2.5	7.7	-	4.0	
1986	-	-	2.1	9.2	1.5	2.6	-	3.2	2.8	2.2	1.9	6.1	1.3	4.4	
1987	3.4	3.7	2.1	9.8	1.3	2.1	1.6	3.3	3.1	2.6	(1.6)	13.2	1.5	5.0	
1988	3.6	3.9	2.1	9.3	1.5	2.3	1.3	3.2	3.8	2.7	1.9	14.2	1.6	5.3	
1989	3.4	3.8	1.8	9.9	1.7	2.1	1.0	3.3	3.4	2.5	1.8	14.8	0.9	4.6	
1990	3.5	3.9	2.2	10.8	2.1	1.9	1.0	3.1	3.6	2.1	1.8	14.7	1.5	5.0	
1991	3.8	4.1	2.2	10.9	2.2	1.7	1.1	3.2	3.7	2.5	(1.4)	15.5	1.6	5.4	
	Females							◆	Femmes						
1983	-	27.8	20.7	46.3	29.6	8.5	-	18.7	11.9	7.5	17.1	49.5	-	41.8	
1984	-	-	22.2	37.0	28.2	7.6	-	19.8	11.5	8.1	15.0	-	-	43.9	
1985	-	29.4	23.2	44.2	29.1	8.3	-	21.0	12.7	8.6	16.1	51.0	-	44.5	
1986	-	-	25.2	42.7	29.2	7.8	-	22.5	12.4	7.7	16.5	49.8	8.1	44.8	
1987	28.6	30.2	26.6	42.8	29.0	8.0	12.8	22.5	14.0	8.7	18.1	56.0	8.7	44.5	
1988	28.8	30.6	26.1	42.1	30.0	7.4	12.5	23.5	15.3	9.3	15.2	56.1	8.8	44.0	
1989	28.9	30.8	28.0	40.6	30.4	6.8	11.1	23.6	15.3	10.0	16.4	58.4	7.7	43.5	
1990	29.3	31.4	29.3	39.1	33.6	5.7	11.3	23.6	16.4	9.2	16.6	57.7	7.1	43.1	
1991	29.5	31.7	30.5	38.3	34.0	4.8	10.6	23.6	17.2	9.7	18.4	58.6	6.5	43.7	
	Married women							◆	Femmes mariées						
1983	-	36.7	23.4	56.9	44.0	10.9	-	22.7	23.1	8.7	27.6	69.6	-	52.3	
1984	-	-	24.4	44.1	42.3	9.6	-	24.0	21.0	9.4	24.1	-	-	54.6	
1985	-	38.3	26.2	53.3	44.6	10.2	-	24.9	21.7	9.7	23.8	70.1	-	54.6	
1986	-	-	28.3	51.4	45.1	9.8	-	26.0	21.7	8.7	26.1	-	9.0	54.4	
1987	37.2	39.1	29.8	51.0	45.5	9.9	15.8	25.9	22.8	10.0	27.8	74.6	9.5	54.2	
1988	37.5	39.5	29.8	49.5	47.1	8.3	16.8	26.9	25.0	10.7	23.2	74.9	10.2	53.1	
1989	37.1	39.4	32.5	46.6	46.9	7.3	14.2	27.3	24.9	11.5	27.7	76.4	8.5	51.8	
1990	37.4	39.7	33.8	44.3	50.1	6.0	14.6	27.0	26.4	10.4	27.9	75.8	8.2	50.4	
1991	37.6	40.0	35.9	42.5	50.1	4.6	13.8	27.8	27.5	11.4	28.0	76.6	7.3	49.9	

Proportion of total employees working part-time

Proportion de tous les salariés travaillant à temps partiel

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	%													
	Males ♦ Hommes													
1983	-	11.6	15.2	14.4	5.4	47.7	-	13.4	27.1	28.8	(11.6)	21.6	-	9.2
1984	-	-	10.3	21.2	8.1	44.9	-	13.9	25.4	35.9	(13.3)	-	-	10.2
1985	-	13.4	12.6	18.6	6.8	40.6	-	15.1	22.7	35.8	23.3	22.2	-	10.4
1986	-	-	13.1	19.6	7.1	41.5	-	15.8	27.9	36.0	18.5	19.1	21.0	10.9
1987	15.6	15.3	12.1	20.3	6.7	35.2	23.9	15.9	26.4	35.5	(14.8)	30.2	21.8	12.1
1988	15.8	15.6	12.0	19.7	7.1	37.5	20.1	14.8	28.7	35.1	18.8	30.4	21.5	12.8
1989	15.0	14.9	9.7	21.2	8.0	37.8	17.3	15.5	26.0	30.6	17.3	30.2	15.0	10.9
1990	14.8	14.7	10.8	22.9	8.2	38.5	16.6	14.3	25.3	29.0	16.9	30.0	23.0	11.7
1991	15.0	14.8	9.9	23.5	8.5	39.4	17.6	14.5	24.7	30.2	(12.7)	29.8	25.0	12.2
	Females ♦ Femmes													
1983	-	88.4	84.8	85.6	94.6	52.3	-	86.6	72.9	71.2	88.4	78.4	-	90.8
1984	-	-	89.7	78.8	91.9	55.1	-	86.1	74.6	64.1	86.6	-	-	89.8
1985	-	86.6	87.4	81.4	93.2	59.4	-	84.9	77.3	64.2	76.7	77.8	-	89.6
1986	-	-	86.9	80.4	92.9	58.5	-	84.2	72.1	64.0	81.5	80.9	79.0	89.1
1987	84.4	84.7	87.9	79.7	93.3	64.8	76.1	84.1	73.6	64.5	85.2	69.8	78.2	87.9
1988	84.2	84.4	88.0	80.3	92.9	62.5	79.9	85.2	71.3	64.9	81.2	69.6	78.5	87.2
1989	85.0	85.1	90.3	78.8	92.0	62.2	82.7	84.5	74.0	69.4	82.7	69.8	85.0	89.1
1990	85.2	85.3	89.2	77.1	91.8	61.5	83.4	85.7	74.7	71.0	83.1	70.0	77.0	88.3
1991	85.0	85.2	90.1	76.5	91.5	60.6	82.4	85.5	75.3	69.8	87.3	70.2	75.0	87.8
	Married women ♦ Femmes mariées													
1983	-	72.3	69.8	62.6	82.0	38.3	-	66.3	48.8	49.9	67.0	60.9	-	76.0
1984	-	-	70.9	51.9	76.1	40.5	-	65.4	48.6	45.8	63.5	-	-	75.3
1985	-	69.1	70.4	54.2	78.1	43.4	-	62.6	51.2	44.7	50.2	56.2	-	74.8
1986	-	-	67.1	51.9	77.1	44.2	-	59.0	49.6	44.4	56.9	-	56.8	74.2
1987	65.3	66.0	67.5	50.6	77.8	48.9	43.2	58.4	50.2	44.7	61.2	46.9	54.6	73.1
1988	64.8	65.3	68.1	50.0	76.9	42.4	49.6	58.8	50.6	45.1	59.3	46.0	57.7	72.1
1989	64.7	65.1	70.9	47.8	75.8	40.6	48.4	58.2	52.6	47.8	62.1	45.5	59.0	72.5
1990	65.3	65.8	69.8	46.4	76.3	38.9	50.7	59.5	53.8	48.5	62.7	45.3	56.1	72.2
1991	65.9	66.4	72.0	44.7	76.2	33.9	50.2	60.6	56.1	48.4	64.2	46.4	54.3	71.7

Table 30

Tableau 30

Employees in temporary employment

Salarés ayant un emploi temporaire

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1000														
Males and females ♦ Hommes et femmes														
1983	-	-	151	-	-	280	-	591	51	967	3	252	-	1144
1984	-	-	160	269	2246	323	-	577	55	724	4	-	-	1289
1985	-	6504	161	273	2265	375	-	830	59	699	5	338	-	1499
1986	-	-	191	264	2571	337	-	1140	67	666	4	-	386	1509
1987	9031	7352	143	258	2698	298	1226	1271	70	784	4	481	453	1345
1988	9916	7553	143	274	2684	325	1851	1412	74	860	4	454	512	1322
1989	10450	7587	148	234	2644	325	2335	1562	71	935	4	453	528	1212
1990	11061	7789	156	254	2654	323	2748	1922	72	798	4	418	524	1188
1991	11042	7557	156	281	2414	284	3019	1891	72	831	4	437	466	1188
Males ♦ Hommes														
1983	-	-	70	-	-	200	-	341	25	513	2	119	-	494
1984	-	-	74	140	1250	232	-	334	27	368	2	-	-	566
1985	-	3477	73	137	1278	265	-	487	29	355	2	172	-	679
1986	-	-	79	128	1448	238	-	603	34	339	2	-	226	674
1987	4950	3870	61	130	1533	212	809	683	33	399	2	240	271	578
1988	5430	3957	58	140	1513	227	1189	743	37	442	2	226	284	570
1989	5638	3865	57	121	1482	224	1488	806	33	466	2	227	285	449
1990	5929	3898	59	130	1466	215	1747	957	34	379	2	209	284	449
1991	5804	3694	56	135	1326	186	1861	898	32	393	2	205	249	460
Females ♦ Femmes														
1983	-	-	80	-	-	80	-	250	26	453	2	132	-	650
1984	-	-	86	129	996	91	-	243	28	356	2	-	-	723
1985	-	3027	88	136	987	110	-	343	30	343	3	166	-	821
1986	-	-	112	136	1122	100	-	537	34	328	2	-	160	835
1987	4081	3482	82	128	1165	86	416	588	38	386	2	241	183	767
1988	4485	3595	85	134	1171	98	662	670	37	418	2	228	228	752
1989	4812	3722	92	113	1162	101	847	756	38	469	2	226	244	763
1990	5132	3891	97	124	1188	108	1001	966	38	419	2	209	240	739
1991	5238	3863	100	146	1088	98	1158	993	39	438	2	232	217	728

88 Table 31

Persons in employment -
average hours usually worked per week

Tableau 31

Personnes ayant un emploi -
nombre moyen d'heures de travail habituellement effectuées par semaine

	Eur 12	Eur 10	Belgique België	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	Hours													
	Males and females ♦ Hommes et femmes													
1983	-	39.7	40.2	37.2	39.9	45.9	-	40.1	43.3	39.9	40.6	37.7	-	38.5
1984	-	-	39.9	36.7	40.1	44.7	-	40.0	43.1	39.9	40.5	-	-	38.3
1985	-	39.5	39.8	36.7	39.9	44.4	-	39.6	43.0	39.8	40.3	37.8	-	38.5
1986	-	-	39.6	36.9	39.7	43.8	-	39.2	43.6	39.6	40.2	-	44.4	38.7
1987	39.5	39.1	38.9	36.1	39.6	43.4	41.6	39.4	43.2	39.7	40.2	33.9	44.3	38.6
1988	39.5	39.1	38.6	36.2	39.3	43.6	41.3	39.5	43.2	39.7	40.2	33.6	44.0	38.9
1989	39.3	39.0	38.5	35.7	39.1	43.7	41.2	39.2	43.2	39.8	40.1	33.2	43.8	38.9
1990	39.0	38.6	38.5	35.5	38.2	43.4	41.1	38.9	42.8	39.8	40.1	33.0	43.3	38.9
1991	38.9	38.5	38.0	35.1	38.0	43.8	41.1	39.1	42.4	39.8	39.9	32.8	42.4	38.6
	Males ♦ Hommes													
1983	-	42.8	42.1	41.5	42.7	47.1	-	42.4	46.3	41.2	42.2	41.9	-	44.2
1984	-	-	41.8	40.9	42.7	46.1	-	42.4	46.1	41.2	41.9	-	-	44.3
1985	-	42.7	42.0	40.8	42.6	45.7	-	42.1	46.0	41.2	41.9	42.4	-	44.5
1986	-	-	41.7	40.5	42.4	45.1	-	41.8	46.9	41.0	41.8	-	45.4	44.9
1987	42.5	42.4	41.3	39.4	42.3	44.9	42.8	42.1	46.7	41.1	42.0	38.2	45.2	44.9
1988	42.5	42.4	40.9	39.7	42.0	45.2	42.5	42.3	46.7	41.2	41.9	38.0	45.2	45.1
1989	42.4	42.3	41.0	38.9	41.8	45.2	42.4	41.9	46.8	41.4	41.8	37.7	45.3	45.1
1990	42.2	42.1	41.0	38.5	41.3	44.9	42.4	41.6	46.5	41.4	41.8	37.6	44.8	45.1
1991	42.1	42.0	40.6	38.0	41.2	45.2	42.3	41.9	46.0	41.5	42.0	37.2	44.1	44.7
	Females ♦ Femmes													
1983	-	34.6	36.6	32.1	35.4	43.3	-	36.8	36.8	37.1	37.5	29.1	-	30.2
1984	-	-	36.2	31.6	35.9	41.9	-	36.7	36.9	37.0	37.5	-	-	29.8
1985	-	34.5	35.8	31.8	35.8	41.8	-	36.3	36.7	36.9	37.3	28.9	-	30.1
1986	-	-	35.7	32.5	35.5	41.3	-	36.0	36.8	36.8	37.2	-	42.8	30.2
1987	34.7	34.0	34.6	32.1	35.4	40.7	39.0	35.9	36.5	36.7	37.0	26.3	42.9	30.1
1988	34.6	34.0	34.6	32.1	35.1	40.6	38.6	35.9	36.1	36.7	37.1	26.0	42.2	30.6
1989	34.5	33.8	34.3	31.9	34.8	40.9	38.5	35.8	36.2	36.6	36.9	25.5	41.6	30.6
1990	34.2	33.5	34.4	32.1	33.5	40.7	38.4	35.5	35.8	36.6	36.8	25.6	41.3	30.8
1991	34.1	33.4	33.8	31.8	33.3	40.9	38.6	35.7	35.9	36.6	36.1	25.7	40.2	30.6

Table 32

Employees -
average hours usually worked per week

Tableau 32

Salarés -
nombre moyen d'heures de travail habituellement effectuées par semaine

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
Hours														
Males and females ♦ Hommes et femmes														
1983	-	38.0	37.2	35.5	38.4	40.3	-	38.1	39.1	38.7	38.8	36.2	-	37.4
1984	-	-	36.6	35.1	38.6	39.9	-	37.9	39.1	38.5	38.8	-	-	37.1
1985	-	37.8	36.5	35.2	38.5	39.9	-	37.7	39.2	38.3	38.7	36.3	-	37.4
1986	-	-	36.4	35.5	38.3	39.6	-	37.5	39.3	38.2	38.7	-	41.5	37.5
1987	37.8	37.5	36.1	34.7	38.3	39.6	40.1	37.7	39.0	38.1	38.5	32.8	41.5	37.3
1988	37.8	37.5	36.0	34.8	38.0	39.6	39.8	37.8	38.8	38.0	38.7	32.4	41.4	37.7
1989	37.6	37.3	36.0	34.3	37.7	39.3	39.8	37.7	38.8	37.9	38.7	32.1	41.3	37.7
1990	37.4	37.0	35.8	34.2	36.8	39.5	39.7	37.5	38.6	38.0	38.7	31.9	41.2	37.8
1991	37.2	36.9	35.6	33.8	36.6	39.7	39.6	37.6	38.5	38.0	38.4	31.7	40.9	37.3
Males ♦ Hommes														
1983	-	40.9	38.8	39.3	41.0	41.4	-	40.1	40.9	39.9	40.3	39.9	-	43.1
1984	-	-	38.4	38.7	40.9	41.1	-	39.9	40.8	39.8	40.2	-	-	43.0
1985	-	40.8	38.4	38.6	40.8	41.0	-	39.8	41.0	39.6	40.2	40.5	-	43.3
1986	-	-	38.5	38.6	40.7	40.5	-	39.6	41.2	39.5	40.3	-	43.2	43.6
1987	40.7	40.6	38.2	37.5	40.6	40.6	41.1	40.0	41.0	39.5	40.3	36.5	43.1	43.5
1988	40.7	40.6	38.1	37.6	40.3	40.7	40.9	40.2	41.0	39.4	40.3	36.1	43.3	43.9
1989	40.6	40.5	38.3	36.9	40.2	40.4	40.9	40.0	41.0	39.5	40.3	35.8	43.2	44.0
1990	40.4	40.3	38.1	36.7	39.6	40.5	40.9	39.8	40.9	39.5	40.3	35.6	42.9	44.0
1991	40.3	40.1	38.1	36.1	39.5	40.7	40.7	39.9	40.9	39.6	40.3	35.5	42.5	43.5
Females ♦ Femmes														
1983	-	33.4	33.9	31.4	34.3	37.6	-	35.5	35.9	36.1	35.8	28.6	-	30.0
1984	-	-	33.1	31.0	34.8	37.3	-	35.2	36.2	36.0	35.9	-	-	29.6
1985	-	33.3	32.9	31.4	34.9	37.6	-	35.0	36.0	35.8	35.9	28.5	-	29.8
1986	-	-	32.7	31.9	34.6	37.6	-	34.8	36.2	35.8	35.6	-	38.8	29.8
1987	33.4	33.0	32.3	31.6	34.6	37.5	37.5	34.9	35.9	35.6	35.3	26.2	38.9	29.8
1988	33.4	33.0	32.5	31.7	34.4	37.6	37.2	34.9	35.5	35.3	35.8	26.1	38.7	30.3
1989	33.3	32.8	32.2	31.4	34.0	37.3	37.3	34.9	35.4	35.2	35.7	25.7	38.5	30.3
1990	33.1	32.6	32.1	31.5	32.8	37.8	37.2	34.7	35.0	35.3	35.6	25.8	38.8	30.5
1991	33.0	32.5	31.8	31.3	32.6	37.8	37.3	34.8	34.9	35.3	34.9	25.7	38.6	30.3

Table 33

Employees working full-time by NACE sector of activity -
average hours usually worked per week

Tableau 33

Salariés travaillant à temps complet selon le secteur d'activité NACE -
nombre moyen d'heures de travail habituellement effectuées par semaine

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom	
	Hours														
	Agriculture							◆	Agriculture						
1983	-	43.2	42.4	46.8	45.8	48.5	-	42.1	47.4	40.4	(48.2)	42.9	-	49.3	
1984	-	-	42.5	46.7	46.1	47.8	-	42.1	46.7	40.9	(44.9)	-	-	48.1	
1985	-	43.3	41.0	44.2	45.6	48.7	-	41.7	48.5	40.2	(45.1)	43.9	-	48.5	
1986	-	-	41.2	45.0	44.9	47.5	-	41.3	50.2	40.3	(48.7)	-	48.3	49.5	
1987	44.0	43.1	41.3	43.7	44.4	46.7	45.1	42.4	49.2	40.4	(45.1)	42.1	48.5	48.9	
1988	43.6	43.1	40.3	44.3	43.9	46.6	44.0	42.5	49.1	40.3	(49.3)	41.9	48.2	49.0	
1989	43.5	42.9	41.1	44.2	44.0	45.5	44.0	41.5	50.1	40.4	.	40.4	47.9	49.0	
1990	43.4	42.8	42.9	43.6	43.9	46.2	43.9	41.1	50.0	40.4	.	41.3	46.8	49.9	
1991	43.4	43.0	40.8	41.9	43.3	46.4	43.6	41.6	50.1	40.7	(45.7)	40.4	46.9	50.1	
	Industry							◆	Industrie						
1983	-	40.8	39.1	40.3	40.5	41.8	-	39.7	40.8	40.5	40.2	40.6	-	42.6	
1984	-	-	38.9	40.4	40.4	41.2	-	39.7	40.7	40.4	40.1	-	-	42.8	
1985	-	40.8	38.8	40.5	40.2	40.9	-	39.7	40.7	40.3	40.1	40.6	-	43.0	
1986	-	-	39.0	40.5	40.1	40.7	-	39.8	40.9	40.3	40.1	-	43.7	43.3	
1987	40.8	40.7	38.9	39.5	40.0	40.8	40.5	39.9	40.9	40.4	40.2	38.8	43.7	43.5	
1988	40.9	40.8	38.8	39.3	39.6	41.0	40.5	40.0	40.8	40.4	40.3	38.9	43.7	44.1	
1989	40.8	40.7	38.9	38.8	39.5	40.8	40.5	40.1	40.8	40.4	40.3	38.7	43.7	44.2	
1990	40.7	40.6	38.7	38.7	39.2	40.9	40.5	39.9	40.9	40.4	40.3	38.6	43.5	44.3	
1991	40.5	40.4	38.8	37.9	39.1	40.9	40.5	40.0	40.7	40.5	40.3	38.5	43.2	43.7	
	Services							◆	Services						
1983	-	40.3	38.3	40.4	41.1	40.1	-	39.6	39.5	38.0	39.8	41.2	-	41.9	
1984	-	-	37.6	40.0	41.0	40.0	-	39.4	39.6	37.7	39.7	-	-	42.2	
1985	-	40.5	37.6	40.5	41.6	40.2	-	39.4	39.8	37.6	39.5	42.2	-	42.7	
1986	-	-	37.8	40.5	41.3	39.8	-	39.3	40.0	37.5	39.5	-	40.5	42.9	
1987	40.4	40.3	37.5	39.8	41.3	39.7	41.1	39.7	40.0	37.4	39.5	39.6	40.4	42.8	
1988	40.4	40.4	37.5	39.8	41.2	39.8	40.8	39.8	39.9	37.3	39.5	39.3	40.4	43.2	
1989	40.3	40.2	37.5	39.2	40.9	39.4	40.6	39.7	39.9	37.3	39.6	39.3	40.1	43.1	
1990	40.1	40.0	37.5	39.1	40.4	39.6	40.5	39.4	39.7	37.2	39.6	39.1	40.1	43.1	
1991	40.0	40.0	37.4	38.5	40.2	39.8	40.3	39.5	39.9	37.3	39.5	39.1	39.8	43.1	

Table 34

Employees working part-time by NACE sector of activity -
average hours usually worked per week

Tableau 34

Salarés travaillant à temps partiel selon le secteur d'activité NACE -
nombre moyen d'heures de travail habituellement effectuées par semaine

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom	
	Hours														
	Agriculture							◆	Agriculture						
1983	-	21.4	.	17.7	21.1	(28.6)	-	21.2	.	23.1	.	20.1	-	18.6	
1984	-	-	.	15.0	24.5	(24.7)	-	23.2	.	30.9	.	-	-	17.4	
1985	-	25.9	.	15.2	19.0	(26.5)	-	23.9	.	32.6	.	19.6	-	18.0	
1986	-	-	.	14.1	19.5	26.3	-	23.1	.	31.2	.	-	28.3	19.1	
1987	24.9	24.8	.	15.8	19.1	22.7	23.3	21.1	.	30.7	.	16.8	30.6	19.7	
1988	24.5	24.5	.	17.0	20.0	(23.4)	21.0	20.8	.	30.2	.	15.8	31.1	17.7	
1989	24.0	24.1	.	14.9	19.5	(25.8)	18.8	22.9	.	31.6	.	14.9	25.4	16.6	
1990	23.9	23.8	(20.6)	13.9	18.4	(23.9)	21.6	22.3	.	31.4	.	14.7	31.0	18.0	
1991	23.5	23.4	.	13.4	18.1	.	20.6	22.1	.	31.0	.	14.8	32.6	17.2	
	Industry							◆	Industrie						
1983	-	21.8	23.2	20.2	21.4	29.0	-	25.3	25.8	23.9	(23.0)	19.4	-	20.8	
1984	-	-	21.1	14.1	23.2	24.1	-	23.9	20.7	29.6	(24.3)	-	-	19.5	
1985	-	21.6	21.6	17.2	21.1	24.3	-	23.9	(20.7)	29.7	30.4	19.7	-	20.1	
1986	-	-	21.5	18.4	21.4	25.3	-	24.3	21.6	28.3	(30.3)	-	21.5	19.8	
1987	21.0	20.9	20.3	17.6	21.6	24.1	21.2	24.2	20.5	28.6	(27.6)	16.4	22.3	19.1	
1988	21.0	21.0	20.3	16.6	21.2	24.5	20.3	24.3	21.9	28.2	(30.5)	16.1	21.9	19.7	
1989	20.6	20.7	21.4	16.5	21.2	23.7	20.0	23.9	20.8	27.3	(29.2)	15.6	18.8	19.3	
1990	20.2	20.2	21.9	15.5	20.2	23.5	20.5	23.6	21.2	27.1	(29.1)	15.1	22.6	19.7	
1991	20.3	20.3	21.2	15.8	20.0	24.2	19.5	24.1	21.5	27.9	(27.6)	16.5	23.3	19.0	
	Services							◆	Services						
1983	-	19.1	20.4	21.3	20.4	23.2	-	20.4	19.4	20.9	20.7	17.7	-	17.6	
1984	-	-	20.3	17.2	21.7	21.7	-	20.5	17.4	22.6	20.4	-	-	16.9	
1985	-	19.0	20.5	19.8	20.6	21.7	-	20.9	17.3	23.5	23.5	17.9	-	17.1	
1986	-	-	20.1	20.3	20.3	22.1	-	21.0	17.7	22.5	22.6	-	18.1	17.4	
1987	19.0	19.0	20.0	20.3	20.6	22.5	18.8	21.2	17.5	22.7	21.8	16.8	19.0	17.3	
1988	19.0	19.1	20.1	20.4	20.7	20.8	17.6	21.5	17.6	22.7	21.9	16.8	18.2	17.4	
1989	18.9	18.9	20.3	19.8	20.6	20.4	17.9	21.6	17.5	22.1	22.3	16.7	18.5	17.1	
1990	18.7	18.7	20.6	19.7	19.3	19.8	17.7	21.6	17.6	22.6	22.2	16.5	18.6	17.3	
1991	18.7	18.7	20.3	20.0	19.2	19.1	18.0	21.9	17.7	22.6	20.3	16.6	19.6	17.2	

Unemployment
Chômage

88 Table 35

Tableau 35

Unemployed persons

Personnes au chômage

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1000														
Males and females ♦ Hommes et femmes														
1983	-	10364	451	260	1789	301	-	1837	194	1957	5	666	-	2903
1984	-	11111	467	241	1863	315	-	2249	217	2142	4	706	-	2907
1985	-	11480	449	215	1932	304	-	2436	234	2154	4	601	-	3151
1986	15030	11698	448	170	1875	287	2925	2453	237	2462	4	590	408	3173
1987	15170	11879	441	171	1943	286	2941	2574	239	2499	4	649	350	3073
1988	14333	11144	393	186	1821	304	2900	2438	231	2615	3	614	289	2540
1989	13138	10331	324	233	1658	297	2556	2316	210	2585	2	579	250	2126
1990	12261	9593	283	242	1491	282	2439	2259	186	2314	3	526	229	2008
1991	12518	9928	279	264	1250	303	2391	2232	213	2427	2	507	199	2451
Males ♦ Hommes														
1983	-	5531	197	133	972	148	-	821	129	848	2	405	-	1876
1984	-	5796	197	115	959	152	-	1036	145	951	2	425	-	1813
1985	-	5922	181	95	987	142	-	1155	155	947	2	353	-	1903
1986	8035	5983	175	69	948	127	1866	1184	156	1067	2	337	186	1919
1987	7830	6041	175	79	1050	128	1630	1175	157	1122	2	305	159	1847
1988	7100	5477	165	90	916	122	1502	1104	152	1121	2	297	121	1509
1989	6270	4904	127	116	794	115	1268	989	139	1097	(1)	278	99	1247
1990	5797	4541	108	122	728	108	1165	973	120	960	(1)	235	92	1187
1991	6152	4917	109	128	647	121	1161	975	136	1028	(1)	235	74	1536
Females ♦ Femmes														
1983	-	4832	254	127	816	154	-	1016	65	1109	3	261	-	1027
1984	-	5314	270	126	904	162	-	1213	72	1190	2	280	-	1094
1985	-	5558	267	119	945	162	-	1281	79	1207	2	247	-	1248
1986	6995	5715	273	101	927	160	1059	1269	82	1395	2	253	222	1254
1987	7340	5838	265	92	893	158	1310	1399	83	1377	2	344	191	1226
1988	7234	5666	228	96	905	182	1399	1334	79	1494	2	317	169	1031
1989	6868	5428	197	117	864	182	1289	1326	71	1489	(1)	301	151	879
1990	6464	5052	175	119	763	174	1275	1286	67	1354	(1)	291	137	821
1991	6367	5011	170	135	603	181	1231	1257	76	1399	(1)	272	125	915

Table 36

Tableau 36

Unemployed persons - 14 to 24 years

Personnes au chômage - 14 à 24 ans

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1000														
Males and females ◆ Hommes et femmes														
1983	-	4442	163	95	577	129	-	770	78	1205	2	247	-	1175
1984	-	4748	165	81	574	132	-	980	85	1320	2	264	-	1147
1985	-	4666	150	68	548	129	-	1012	87	1313	2	202	-	1156
1986	6107	4523	134	46	442	126	1375	929	90	1393	2	194	209	1168
1987	5946	4355	130	52	411	125	1411	888	85	1388	2	248	180	1026
1988	5437	3957	99	51	365	135	1334	784	80	1419	(1)	196	146	828
1989	4588	3424	79	66	280	135	1047	670	66	1305	(1)	181	116	642
1990	4211	3151	71	64	232	128	956	672	59	1151	(1)	156	103	618
1991	4216	3240	68	63	173	134	895	615	70	1180	(1)	154	82	782
Males ◆ Hommes														
1983	-	2231	69	48	297	52	-	320	47	541	(1)	136	-	719
1984	-	2356	70	38	281	53	-	429	52	600	(1)	141	-	692
1985	-	2300	58	32	261	52	-	464	51	595	(1)	105	-	682
1986	3056	2198	51	22	199	46	763	429	55	613	(1)	100	96	683
1987	2894	2129	46	25	213	48	686	388	51	646	(1)	119	80	593
1988	2592	1906	36	26	177	47	626	345	48	638	(1)	97	60	492
1989	2109	1603	31	33	137	50	461	281	39	568	.	87	46	377
1990	1958	1495	26	33	116	45	420	297	35	502	.	73	43	368
1991	2066	1623	28	31	91	51	411	273	42	550	.	71	32	487
Females ◆ Femmes														
1983	-	2211	94	47	280	77	-	450	31	664	(1)	110	-	456
1984	-	2392	95	43	292	79	-	551	33	720	(1)	123	-	455
1985	-	2365	92	36	287	77	-	548	37	717	(1)	97	-	474
1986	3051	2325	83	25	243	80	613	499	35	780	(1)	94	113	485
1987	3052	2226	84	28	198	77	725	500	34	742	(1)	129	100	434
1988	2845	2050	62	25	188	87	708	438	32	781	(1)	99	86	337
1989	2478	1821	48	34	143	85	587	388	27	737	.	94	70	265
1990	2252	1656	45	30	115	84	536	375	24	649	.	83	60	250
1991	2149	1616	41	32	81	84	484	342	28	629	.	82	50	296

Unemployed persons - 25 years and more

Personnes au chômage - 25 ans et plus

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	1000													
	Males and females ♦ Hommes et femmes													
1983	-	5922	288	164	1211	173	-	1067	116	752	3	420	-	1728
1984	-	6362	302	160	1290	183	-	1270	132	822	2	442	-	1760
1985	-	6814	299	147	1384	175	-	1424	147	841	2	399	-	1995
1986	8923	7175	314	123	1433	162	1550	1524	147	1069	2	396	199	2005
1987	9224	7524	311	118	1533	161	1530	1686	154	1112	2	400	170	2047
1988	8897	7187	294	135	1457	169	1567	1655	151	1195	2	417	143	1712
1989	8550	6907	245	167	1379	162	1509	1646	145	1281	2	398	133	1484
1990	8051	6442	213	178	1259	153	1483	1587	128	1163	2	370	126	1390
1991	8303	6689	211	201	1077	168	1497	1617	143	1247	2	354	117	1669
	Males ♦ Hommes													
1983	-	3301	128	85	675	96	-	501	82	307	(1)	268	-	1157
1984	-	3440	127	77	678	99	-	608	93	351	(1)	284	-	1121
1985	-	3621	124	63	726	90	-	691	105	352	(1)	248	-	1221
1986	4979	3785	124	48	749	81	1104	754	101	454	(1)	237	90	1236
1987	4936	3912	129	54	838	80	945	788	105	477	(1)	186	79	1255
1988	4508	3571	129	64	740	75	876	759	104	483	(1)	200	61	1018
1989	4161	3301	96	84	657	65	807	708	100	529	(1)	191	53	870
1990	3839	3046	83	89	611	63	744	675	85	458	(1)	162	49	819
1991	4085	3294	81	98	556	71	749	703	95	477	(1)	164	42	1049
	Females ♦ Femmes													
1983	-	2621	160	80	536	77	-	566	34	445	(1)	151	-	571
1984	-	2922	175	83	612	84	-	662	39	470	(1)	157	-	639
1985	-	3193	176	83	658	85	-	733	42	489	(1)	151	-	774
1986	3944	3390	190	76	684	80	446	770	46	615	(1)	159	109	769
1987	4288	3612	181	64	695	81	585	898	49	635	(1)	215	91	792
1988	4389	3616	165	71	717	95	691	896	47	713	(1)	218	82	694
1989	4389	3607	149	83	722	96	702	938	45	752	(1)	206	81	615
1990	4212	3397	130	89	648	90	739	911	43	705	(1)	208	76	571
1991	4217	3395	129	103	521	98	747	915	48	770	(1)	190	75	620

Table 38

Tableau 38

Unemployment rates

Taux de chômage

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	%													
	Males and females							◆ Hommes et femmes						
1983	-	8.9	11.7	9.7	6.4	7.8	-	7.9	14.8	8.7	3.2	11.9	-	11.1
1984	-	9.4	11.9	8.9	6.7	8.1	-	9.5	16.5	9.5	2.7	12.4	-	10.9
1985	-	9.6	11.3	7.8	6.9	7.8	-	10.3	18.0	9.5	3.0	10.5	-	11.5
1986	10.8	9.7	11.3	6.0	6.6	7.4	21.3	10.2	18.1	10.6	2.7	10.0	8.8	11.5
1987	10.8	9.7	11.3	6.1	6.8	7.4	20.6	10.7	18.1	10.8	2.5	10.0	7.4	11.0
1988	10.0	9.0	10.1	6.5	6.3	7.7	19.9	10.2	17.5	11.0	2.0	9.4	6.1	9.0
1989	9.1	8.3	8.3	8.1	5.7	7.5	17.3	9.6	16.1	11.1	1.6	8.8	5.2	7.4
1990	8.4	7.6	7.3	8.3	4.9	7.0	16.3	9.4	14.1	9.8	1.6	7.8	4.7	7.0
1991	8.5	7.8	7.0	9.1	4.1	7.7	15.9	9.2	15.8	10.1	1.5	7.3	3.9	8.6
	Males							◆ Hommes						
1983	-	7.7	8.1	9.2	5.8	5.8	-	6.1	14.3	5.7	2.3	10.9	-	12.0
1984	-	8.0	8.0	7.8	5.7	6.0	-	7.6	16.0	6.4	2.1	11.3	-	11.5
1985	-	8.1	7.4	6.4	5.8	5.6	-	8.5	17.4	6.4	2.2	9.5	-	11.8
1986	9.4	8.2	7.1	4.6	5.5	5.1	19.6	8.7	17.4	7.1	1.9	8.8	6.8	12.0
1987	9.1	8.2	7.3	5.2	6.1	5.1	17.0	8.7	17.6	7.5	1.8	7.5	5.8	11.5
1988	8.2	7.4	6.9	5.8	5.3	4.9	15.6	8.2	17.0	7.4	1.5	7.4	4.4	9.3
1989	7.3	6.7	5.3	7.5	4.5	4.6	13.1	7.3	15.9	7.4	(1.1)	6.8	3.6	7.6
1990	6.7	6.1	4.6	7.8	4.0	4.3	12.0	7.2	13.7	6.4	(1.1)	5.7	3.3	7.2
1991	7.1	6.6	4.6	8.3	3.6	4.8	12.0	7.2	15.4	6.8	(1.1)	5.6	2.6	9.4
	Females							◆ Femmes						
1983	-	10.7	17.8	10.4	7.5	11.7	-	10.5	16.0	14.4	5.0	13.8	-	9.8
1984	-	11.5	18.3	10.2	8.2	12.1	-	12.1	17.5	15.4	3.8	14.4	-	10.0
1985	-	11.8	17.8	9.5	8.5	11.7	-	12.6	19.3	15.4	4.3	12.4	-	11.0
1986	12.9	11.9	17.9	7.8	8.2	11.6	25.0	12.3	19.5	17.1	4.0	12.4	11.6	10.9
1987	13.2	12.0	17.6	7.1	7.9	11.4	27.9	13.5	19.1	16.7	3.8	14.1	9.7	10.4
1988	12.8	11.4	15.2	7.3	7.9	12.5	28.0	12.8	18.4	17.5	2.9	12.7	8.4	8.6
1989	12.0	10.8	13.0	8.9	7.5	12.4	25.3	12.6	16.5	17.4	(2.3)	11.9	7.4	7.1
1990	11.0	9.8	11.4	8.9	6.1	11.7	24.2	12.2	15.0	15.7	(2.3)	11.0	6.5	6.6
1991	10.7	9.6	10.6	10.0	4.8	12.9	23.2	11.7	16.6	15.8	(2.1)	10.0	5.7	7.4

Unemployment rates - persons 14 to 24 years

Taux de chômage - personnes de 14 à 24 ans

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	%													
	Males and females ♦ Hommes et femmes													
1983	-	19.7	23.9	18.9	10.6	22.8	-	19.8	21.5	29.2	6.8	21.1	-	20.2
1984	-	20.6	25.2	14.0	10.3	23.9	-	24.6	23.5	31.8	5.5	23.2	-	19.1
1985	-	20.1	23.6	11.5	9.8	23.9	-	25.8	25.1	32.2	6.5	17.7	-	18.2
1986	22.3	19.4	21.1	8.1	7.8	24.1	46.5	23.9	26.3	33.5	6.1	15.4	20.3	18.5
1987	21.6	18.8	21.4	8.9	7.5	24.8	43.5	23.4	26.0	33.9	5.4	17.1	17.4	16.2
1988	20.1	17.4	18.1	8.5	6.8	25.8	41.1	22.1	25.3	33.4	(4.7)	14.4	14.4	13.2
1989	17.6	15.5	15.5	11.5	5.5	24.8	34.3	19.6	21.9	31.9	(3.3)	13.4	11.7	10.3
1990	16.4	14.6	14.5	11.5	4.6	23.2	31.8	19.8	19.8	29.0	(3.6)	11.4	10.4	10.4
1991	17.0	15.5	14.0	11.5	3.7	24.6	30.5	19.8	23.2	28.2	(2.6)	11.3	8.7	13.9
	Males ♦ Hommes													
1983	-	18.4	19.3	18.1	10.2	17.0	-	16.0	23.4	24.1	(5.5)	23.0	-	22.4
1984	-	19.1	20.5	12.4	9.6	17.5	-	20.8	26.3	26.4	(5.2)	24.7	-	20.8
1985	-	18.6	17.7	10.0	9.0	17.5	-	22.9	26.4	26.5	(6.4)	18.7	-	19.6
1986	20.8	17.8	15.5	7.0	6.8	15.9	44.2	21.5	29.2	27.5	(5.5)	15.7	16.5	19.8
1987	19.7	17.3	14.7	8.0	7.4	17.4	38.4	20.0	28.6	28.9	(4.2)	16.0	13.8	17.2
1988	18.0	15.8	13.0	8.1	6.3	17.0	35.2	19.1	27.2	28.0	(4.6)	14.1	10.6	14.3
1989	15.2	13.8	11.4	10.7	5.2	16.9	27.5	16.2	23.7	26.0	.	12.7	8.5	11.2
1990	14.4	13.1	10.1	11.4	4.4	15.1	25.7	16.8	21.0	23.5	.	10.6	7.9	11.4
1991	15.6	14.6	11.0	10.7	3.7	17.1	25.2	17.0	24.8	23.9	.	10.4	6.2	15.9
	Females ♦ Femmes													
1983	-	21.1	28.9	19.8	11.1	29.8	-	23.9	19.0	35.3	(8.0)	19.1	-	17.5
1984	-	22.4	30.3	15.7	11.1	31.7	-	28.7	20.1	38.3	(5.6)	21.8	-	17.0
1985	-	21.8	29.8	13.2	10.7	31.7	-	28.8	23.5	39.3	(6.5)	16.7	-	16.6
1986	24.1	21.2	27.0	9.5	9.0	34.1	49.6	26.4	22.8	40.4	(6.6)	15.0	25.3	17.0
1987	23.8	20.5	28.7	10.0	7.6	33.7	49.6	27.0	22.9	39.8	(6.6)	18.2	22.0	15.0
1988	22.5	19.1	23.4	9.0	7.3	35.9	48.3	25.3	22.9	39.6	(4.7)	14.7	19.2	11.9
1989	20.2	17.4	20.2	12.4	5.9	33.9	42.6	23.1	19.6	38.7	.	14.1	15.7	9.3
1990	18.8	16.3	19.1	11.6	4.7	32.4	39.3	23.0	18.3	35.4	.	12.1	13.4	9.3
1991	18.7	16.5	17.1	12.3	3.6	33.5	37.1	22.6	21.1	33.6	.	12.2	11.8	11.4

Table 40

Tableau 40

Unemployment rates - persons 25 years and more

Taux de chômage - personnes de 25 ans et plus

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgïe	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	%													
	Males and females ♦ Hommes et femmes													
1983	-	6.3	9.0	7.6	5.4	5.3	-	5.5	12.3	4.1	2.2	9.4	-	8.5
1984	-	6.7	9.2	7.5	5.8	5.5	-	6.5	13.8	4.5	1.9	9.7	-	8.5
1985	-	7.1	9.0	6.8	6.1	5.2	-	7.2	15.4	4.5	2.0	8.7	-	9.5
1986	8.0	7.3	9.4	5.5	6.3	4.8	14.3	7.6	15.2	5.6	1.7	8.6	5.5	9.4
1987	8.1	7.6	9.4	5.3	6.7	4.8	13.9	8.4	15.5	5.8	1.8	7.9	4.6	9.5
1988	7.7	7.1	8.8	5.9	6.2	4.9	13.8	8.1	15.0	6.1	1.4	8.1	3.8	7.8
1989	7.3	6.8	7.2	7.3	5.7	4.7	12.9	8.0	14.4	6.6	1.2	7.6	3.5	6.6
1990	6.7	6.2	6.2	7.6	5.0	4.4	12.4	7.7	12.5	5.9	1.3	6.8	3.2	6.1
1991	6.8	6.3	6.0	8.5	4.2	5.0	12.4	7.6	13.7	6.3	1.3	6.4	2.9	7.2
	Males ♦ Hommes													
1983	-	5.5	6.1	7.2	4.8	4.3	-	4.4	11.7	2.4	(1.5)	8.6	-	9.3
1984	-	5.7	6.0	6.6	4.8	4.5	-	5.3	13.2	2.8	(1.4)	8.9	-	9.0
1985	-	6.0	5.8	5.4	5.2	4.1	-	6.0	14.9	2.8	(1.4)	7.8	-	9.7
1986	7.0	6.2	5.8	3.9	5.3	3.7	14.2	6.5	14.2	3.6	(1.2)	7.4	4.2	9.8
1987	7.0	6.4	6.2	4.5	5.8	3.6	12.1	6.8	14.8	3.8	(1.3)	5.6	3.7	9.9
1988	6.3	5.8	6.1	5.2	5.1	3.4	11.2	6.5	14.5	3.7	(0.9)	6.0	2.8	7.9
1989	5.8	5.3	4.5	6.7	4.4	3.0	10.1	6.0	14.1	4.2	(0.8)	5.6	2.4	6.7
1990	5.2	4.8	3.9	7.0	4.0	2.8	9.2	5.7	12.0	3.6	(1.0)	4.7	2.2	6.2
1991	5.5	5.2	3.8	7.7	3.6	3.2	9.3	5.9	13.2	3.7	(0.9)	4.7	1.8	7.9
	Females ♦ Femmes													
1983	-	7.6	14.5	8.2	6.5	7.3	-	7.2	14.0	7.7	(3.6)	11.4	-	7.2
1984	-	8.3	15.1	8.6	7.3	7.7	-	8.2	15.7	8.1	(2.9)	11.4	-	7.7
1985	-	8.8	14.8	8.5	7.8	7.5	-	8.9	16.7	8.1	(3.3)	10.6	-	9.1
1986	9.5	9.2	15.6	7.3	8.0	7.0	14.9	9.1	17.7	9.9	(2.8)	11.2	7.4	8.9
1987	10.1	9.5	14.9	6.3	8.0	7.0	18.1	10.5	17.1	9.9	(2.7)	12.4	6.0	8.9
1988	10.0	9.3	13.4	6.9	8.1	7.8	19.6	10.3	16.3	10.8	(2.2)	12.0	5.3	7.6
1989	9.7	9.0	11.6	8.0	7.9	7.9	18.9	10.6	15.1	11.3	(1.9)	11.1	5.0	6.5
1990	9.0	8.2	10.0	8.3	6.5	7.4	18.9	10.2	13.6	10.4	(1.9)	10.5	4.7	5.9
1991	8.8	8.0	9.5	9.5	5.1	8.4	18.7	9.9	14.8	11.0	(2.0)	9.2	4.2	6.3

Long-term unemployment

Chômage de longue durée

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
1000														
Males and females ♦ Hommes et femmes														
1983	-	-	288	70	650	96	-	707	-	1023	(1)	307	-	1291
1984	-	-	312	73	794	116	-	858	-	1239	(1)	-	-	1311
1985	-	5772	304	67	890	131	-	1042	145	1361	2	331	-	1501
1986	-	-	308	45	882	119	1699	1054	148	1564	(1)	-	216	1436
1987	7853	5891	320	39	903	125	1776	1117	152	1584	(1)	272	186	1378
1988	7365	5570	296	42	823	139	1660	1058	145	1724	(1)	279	135	1063
1989	6675	5136	241	48	793	148	1428	986	136	1729	(1)	254	111	801
1990	5860	4519	187	69	673	138	1241	873	119	1560	(1)	233	100	667
1991	5661	4413	170	82	562	141	1172	847	127	1591	(1)	209	76	683
Males ♦ Hommes														
1983	-	-	113	31	366	33	-	289	-	424	(1)	184	-	939
1984	-	-	122	32	424	41	-	336	-	522	(1)	-	-	932
1985	-	3001	113	28	468	46	-	445	103	576	(1)	204	-	1017
1986	-	-	113	15	463	37	1022	478	104	643	.	-	89	976
1987	3972	3009	122	14	480	42	889	474	106	689	(1)	141	75	939
1988	3612	2807	120	18	423	43	755	450	102	730	.	148	50	772
1989	3111	2458	92	21	401	45	614	390	96	710	.	136	39	566
1990	2676	2142	68	32	344	42	500	348	83	628	.	116	34	480
1991	2633	2140	62	36	312	45	469	341	88	653	.	113	24	492
Females ♦ Femmes														
1983	-	-	175	39	284	64	-	419	-	599	(1)	123	-	352
1984	-	-	190	41	370	75	-	522	-	717	(1)	-	-	378
1985	-	2771	191	38	422	85	-	596	42	785	(1)	127	-	484
1986	-	-	194	29	419	82	677	575	44	922	(1)	-	127	460
1987	3880	2882	198	24	423	83	887	643	46	895	(1)	131	111	439
1988	3752	2763	176	24	400	96	905	609	43	994	.	131	84	291
1989	3564	2678	149	28	392	102	814	595	40	1019	.	118	72	235
1990	3184	2377	118	37	328	96	741	525	36	932	.	118	66	187
1991	3028	2273	108	46	250	96	704	506	39	938	.	96	51	192

Table 42

Tableau 42

Long-term unemployment - persons 14 to 24 years

Chômage de longue durée - personnes de 14 à 24 ans

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	1000													
	Males and females ♦ Hommes et femmes													
1983	-	-	79	16	154	40	-	221	-	622	(1)	88	-	450
1984	-	-	88	18	165	49	-	292	-	785	.	-	-	438
1985	-	1998	77	13	157	54	-	334	47	820	(1)	80	-	415
1986	-	-	65	6	137	53	790	281	48	880	.	-	109	386
1987	2736	1794	72	6	109	55	851	258	46	887	.	57	91	304
1988	2476	1670	54	6	84	58	745	207	42	952	.	45	61	221
1989	2060	1445	43	6	74	63	569	170	35	880	.	35	45	139
1990	1748	1252	32	11	55	60	458	147	28	775	.	31	38	114
1991	1661	1232	26	11	38	59	404	135	34	768	.	25	26	136
	Males ♦ Hommes													
1983	-	-	30	6	80	10	-	72	-	267	.	48	-	311
1984	-	-	35	8	79	13	-	105	-	345	.	-	-	299
1985	-	963	26	6	78	16	-	130	30	359	.	43	-	276
1986	-	-	21	(3)	62	13	401	116	31	373	.	-	47	247
1987	1229	830	23	(4)	46	16	363	92	30	399	.	27	35	195
1988	1108	781	18	(3)	37	15	304	76	27	427	.	24	22	152
1989	856	629	15	(3)	33	17	210	56	22	371	.	18	17	93
1990	742	561	11	5	26	16	168	55	18	331	.	16	13	82
1991	745	582	9	5	20	18	155	51	22	346	.	13	8	98
	Females ♦ Femmes													
1983	-	-	49	10	73	30	-	149	-	355	.	40	-	139
1984	-	-	53	10	86	36	-	187	-	440	.	-	-	139
1985	-	1035	51	8	80	39	-	203	18	461	.	36	-	139
1986	-	-	44	(3)	75	40	389	165	17	508	.	-	62	139
1987	1507	963	49	.	63	39	487	166	17	489	.	29	56	109
1988	1369	889	36	.	47	43	441	131	15	525	.	21	39	70
1989	1204	816	28	(3)	41	46	359	114	13	508	.	17	29	46
1990	1006	692	21	5	29	44	290	91	10	444	.	15	25	32
1991	916	650	17	6	18	42	249	84	12	422	.	12	17	38

46 Table 43

Tableau 43

Long-term unemployment - persons 25 years and more

Chômage de longue durée - personnes de 25 ans et plus

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	Espana	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	1000													
	Males and females ♦ Hommes et femmes													
1983	-	-	209	53	497	57	-	486	-	401	(1)	219	-	842
1984	-	-	224	55	629	67	-	566	-	453	(1)	-	-	873
1985	-	3774	227	53	733	77	-	708	98	540	(1)	251	-	1086
1986	-	-	242	38	745	67	909	773	100	684	(1)	-	107	1050
1987	5117	4097	248	32	794	70	926	860	106	696	(1)	216	94	1074
1988	4888	3900	242	36	740	81	914	851	103	772	(1)	234	74	841
1989	4615	3691	198	42	718	85	859	816	101	849	(1)	219	66	663
1990	4111	3267	154	58	618	79	783	726	90	785	(1)	202	62	553
1991	4000	3181	144	71	524	82	769	712	94	823	(1)	184	50	548
	Males ♦ Hommes													
1983	-	-	83	24	286	23	-	217	-	156	.	136	-	629
1984	-	-	87	24	345	28	-	231	-	177	.	-	-	633
1985	-	2038	87	23	390	31	-	315	73	216	.	161	-	741
1986	-	-	92	12	400	25	621	363	73	270	.	-	42	729
1987	2743	2178	99	10	435	26	525	383	76	290	.	114	40	745
1988	2505	2026	102	15	386	27	450	373	75	303	.	124	29	620
1989	2256	1829	77	18	368	28	405	335	74	338	.	118	23	474
1990	1934	1581	57	27	319	26	331	293	65	297	.	99	21	398
1991	1888	1558	52	31	291	27	314	289	66	306	.	100	16	394
	Females ♦ Femmes													
1983	-	-	126	29	211	34	-	270	-	244	.	83	-	213
1984	-	-	137	31	284	39	-	335	-	276	.	-	-	240
1985	-	1736	140	31	343	46	-	393	25	324	.	90	-	345
1986	-	-	150	26	345	42	288	410	27	414	.	-	65	321
1987	2373	1919	149	22	360	44	400	477	30	406	.	102	55	329
1988	2384	1874	140	21	353	54	464	478	28	469	.	110	46	221
1989	2359	1862	121	25	351	57	454	481	27	511	.	101	43	189
1990	2178	1685	97	31	299	53	451	434	26	487	.	103	41	156
1991	2112	1623	92	40	232	55	455	422	27	517	.	84	34	154

Table 44

Tableau 44

Proportion of long-term unemployed in total unemployment

Proportion de chômeurs de longue durée dans le chômage total

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	%													
	Males and females							◆ Hommes et femmes						
1983	-	-	64.1	32.2	38.4	32.3	-	39.6	-	54.6	(32.6)	46.9	-	44.8
1984	-	-	67.1	30.9	43.4	37.1	-	39.1	-	61.2	(29.2)	-	-	45.5
1985	-	51.4	68.2	32.0	46.9	43.4	-	43.8	62.1	65.0	36.8	56.4	-	48.7
1986	-	-	69.2	26.5	47.6	41.8	58.5	44.1	62.9	65.6	(29.0)	-	53.4	46.3
1987	52.8	50.8	73.0	23.0	47.2	43.9	60.6	44.6	63.8	65.0	(33.5)	43.6	53.4	46.0
1988	52.1	50.9	75.6	22.9	45.6	45.9	57.4	44.6	63.3	67.6	(31.1)	46.8	47.2	42.2
1989	51.6	50.6	75.0	20.9	48.4	50.1	56.1	43.7	64.9	68.4	(34.1)	45.4	44.8	38.1
1990	48.6	48.0	66.8	28.8	45.9	49.5	51.1	39.7	64.7	68.9	(34.2)	46.2	44.1	33.5
1991	45.8	45.2	61.6	31.2	45.5	47.0	49.1	38.7	60.3	67.1	(28.2)	43.0	38.3	28.1
	Males							◆ Hommes						
1983	-	-	57.7	27.3	39.7	22.2	-	36.4	-	52.1	(34.7)	46.2	-	50.4
1984	-	-	62.6	28.6	45.0	27.0	-	33.3	-	58.5	(28.0)	-	-	51.9
1985	-	51.8	63.1	30.6	48.3	32.8	-	39.6	66.3	62.7	(38.4)	59.2	-	54.3
1986	-	-	65.4	22.4	49.4	29.5	55.2	41.6	67.1	62.7	.	-	48.1	51.7
1987	51.6	50.9	70.3	18.3	46.4	32.7	54.7	41.6	67.8	63.2	(39.4)	47.9	47.5	51.8
1988	51.7	52.2	73.0	20.6	46.7	35.3	50.4	42.0	67.6	67.1	.	51.7	42.2	51.7
1989	50.4	51.1	73.3	17.8	51.2	39.7	48.6	40.7	69.4	66.5	.	50.8	40.2	45.8
1990	47.0	48.2	64.3	26.7	48.2	39.5	43.1	36.8	70.0	67.4	.	51.5	37.5	40.7
1991	43.4	44.3	57.4	27.9	48.9	37.0	40.5	35.7	64.8	65.4	.	50.3	33.3	32.2
	Females							◆ Femmes						
1983	-	-	69.0	37.4	36.8	42.0	-	42.2	-	56.6	(30.8)	48.0	-	34.6
1984	-	-	70.4	32.9	41.7	46.6	-	43.9	-	63.3	(30.5)	-	-	34.9
1985	-	51.0	71.7	33.0	45.4	52.7	-	47.6	54.0	66.8	(35.1)	52.5	-	40.0
1986	-	-	71.6	29.3	45.8	51.6	64.3	46.5	55.0	67.8	(32.9)	-	57.7	37.8
1987	54.0	50.6	74.9	27.0	48.3	53.0	67.9	47.1	56.4	66.6	(28.3)	39.8	58.4	37.0
1988	52.6	49.5	77.5	25.0	44.6	53.0	64.9	46.7	54.9	67.9	.	42.3	50.8	28.4
1989	52.6	50.2	76.0	24.0	45.8	56.6	63.4	45.9	56.2	69.7	.	40.4	47.8	27.1
1990	50.0	47.9	68.3	30.8	43.7	55.6	58.4	41.9	55.2	70.0	.	42.0	48.5	22.9
1991	48.1	46.0	64.3	34.2	42.0	53.7	57.3	40.9	52.1	68.2	.	36.7	41.3	21.1

86 Table 45

Tableau 45

Proportion of long-term unemployed in total unemployment -
persons 14 to 24 years

Proportion de chômeurs de longue durée dans le chômage total -
personnes de 14 à 24 ans

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgie	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	%													
	Males and females							◆ Hommes et femmes						
1983	-	-	48.6	21.3	29.1	31.4	-	30.0	-	54.0	(25.3)	37.0	-	38.9
1984	-	-	53.7	23.0	30.1	37.5	-	31.0	-	62.4	.	-	-	39.0
1985	-	44.7	52.5	21.5	30.2	42.4	-	34.3	54.4	64.5	(36.6)	41.7	-	37.9
1986	-	-	49.8	14.4	32.2	42.4	57.8	31.8	54.5	65.5	.	-	52.8	34.8
1987	47.6	43.1	55.8	12.9	27.5	44.6	60.5	30.5	54.9	65.8	.	24.8	51.5	31.7
1988	46.8	43.7	55.8	11.9	23.8	43.3	56.2	27.9	54.1	69.0	.	24.6	42.2	27.4
1989	46.1	43.7	55.7	9.3	27.8	47.0	54.6	26.7	54.0	69.0	.	21.4	39.4	22.3
1990	42.7	41.1	47.4	17.4	25.1	47.0	48.2	22.9	50.5	69.0	.	21.8	37.2	18.8
1991	40.3	39.1	39.6	17.9	23.0	44.9	45.3	22.7	49.3	66.6	.	17.5	31.8	17.6
	Males							◆ Hommes						
1983	-	-	44.0	15.8	29.4	19.1	-	24.0	-	51.9	.	36.2	-	43.8
1984	-	-	51.3	21.7	29.4	25.1	-	25.6	-	60.2	.	-	-	44.2
1985	-	43.6	46.2	19.5	31.6	30.4	-	29.4	58.6	62.1	.	43.5	-	42.2
1986	-	-	43.4	(14.9)	32.8	28.0	53.0	28.2	57.6	63.2	.	-	49.5	37.7
1987	43.8	40.7	51.0	(17.0)	22.1	33.7	53.2	24.9	58.4	63.5	.	24.6	44.6	34.6
1988	44.1	42.6	51.2	(13.9)	21.8	32.9	49.0	23.8	58.5	69.0	.	26.9	37.0	31.8
1989	41.8	40.7	50.4	(9.5)	25.4	35.2	45.8	21.0	58.0	67.4	.	23.2	36.7	25.1
1990	39.1	39.0	45.3	17.0	23.3	36.5	40.4	19.9	54.2	67.7	.	24.8	31.5	22.8
1991	36.9	36.9	35.6	16.4	23.3	35.1	37.8	19.6	53.1	64.7	.	19.2	26.5	20.4
	Females							◆ Femmes						
1983	-	-	51.9	27.2	28.8	39.8	-	34.2	-	55.7	.	38.1	-	31.0
1984	-	-	55.5	24.2	30.8	45.8	-	35.1	-	64.2	.	-	-	31.1
1985	-	45.7	56.4	23.2	29.0	50.4	-	38.4	48.5	66.5	.	39.9	-	31.5
1986	-	-	53.7	(13.9)	31.8	50.6	63.8	34.8	49.7	67.2	.	-	55.7	30.6
1987	51.2	45.4	58.4	.	33.4	51.3	67.4	34.8	49.6	67.8	.	25.0	57.0	27.5
1988	49.2	44.6	58.5	.	25.6	48.9	62.5	31.2	47.4	68.9	.	22.4	45.9	21.1
1989	49.8	46.3	59.0	(9.0)	30.2	53.9	61.6	30.7	48.2	70.3	.	19.8	41.2	18.2
1990	45.7	43.0	48.6	17.9	26.9	52.6	54.4	25.2	45.0	69.9	.	19.2	41.3	12.9
1991	43.5	41.2	42.3	19.4	22.6	50.9	51.6	25.2	43.7	68.3	.	16.1	35.2	13.1

Table 46

Tableau 46

Proportion of long-term unemployed in total unemployment -
persons 25 years and more

Proportion de chômeurs de longue durée dans le chômage total -
personnes de 25 ans et plus

	Eur 12	Eur 10	Belgique Belgïe	Danmark	B.R. Deutschland	Ellas	España	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Portugal	United Kingdom
	%													
	Males and females ♦ Hommes et femmes													
1983	-	-	72.8	38.1	42.6	32.9	-	46.3	-	55.7	(39.0)	52.6	-	48.8
1984	-	-	74.4	34.6	49.1	36.8	-	45.1	-	59.1	(31.8)	-	-	49.6
1985	-	55.9	76.0	36.4	53.2	44.2	-	50.4	66.7	65.6	(36.9)	63.5	-	54.6
1986	-	-	77.3	30.9	52.2	41.4	59.2	51.4	68.0	65.8	(32.8)	-	53.9	52.6
1987	56.0	55.1	80.2	27.2	52.4	43.3	60.6	51.8	68.8	64.1	(38.9)	54.4	55.5	52.7
1988	55.4	54.7	82.2	26.8	51.0	48.0	58.5	52.2	68.0	65.9	(33.0)	56.7	52.1	49.2
1989	54.4	54.0	81.1	25.4	52.4	52.6	57.1	50.4	69.8	67.7	(36.4)	55.4	49.5	44.7
1990	51.6	51.3	72.9	32.7	49.5	51.5	52.9	46.7	71.0	68.9	(34.8)	55.9	49.7	39.9
1991	48.6	48.1	68.5	35.3	49.1	48.6	51.4	44.6	65.5	67.5	(31.7)	53.3	42.8	32.9
	Males ♦ Hommes													
1983	-	-	65.0	33.6	44.0	23.9	-	44.0	-	52.4	.	51.2	-	54.4
1984	-	-	68.7	31.8	51.2	28.0	-	38.6	-	55.3	.	-	-	56.5
1985	-	56.8	70.8	35.7	54.1	34.2	-	46.2	69.9	63.6	.	65.6	-	60.8
1986	-	-	74.1	25.7	53.6	30.4	56.8	49.0	72.2	62.0	.	-	46.7	59.2
1987	56.1	56.3	77.0	18.9	52.4	32.1	55.7	49.6	72.3	62.8	.	61.8	50.3	59.5
1988	56.0	57.2	79.1	23.1	52.4	36.9	51.5	49.9	71.7	64.6	.	63.1	47.2	61.0
1989	54.7	56.0	80.5	20.9	56.4	43.0	50.2	48.2	73.8	65.5	.	62.4	43.2	54.5
1990	50.9	52.5	69.9	30.3	52.7	41.7	44.6	43.9	76.1	67.0	.	62.7	42.7	48.7
1991	46.6	47.8	64.5	31.5	52.9	38.3	41.9	41.8	69.8	66.3	.	63.1	38.4	37.6
	Females ♦ Femmes													
1983	-	-	79.0	42.8	40.8	44.2	-	48.4	-	58.0	.	55.0	-	37.4
1984	-	-	78.5	37.2	46.7	47.4	-	51.1	-	61.9	.	-	-	37.5
1985	-	54.8	79.6	36.9	52.2	54.8	-	54.4	58.7	67.1	.	60.2	-	44.8
1986	-	-	79.3	34.2	50.6	52.6	65.1	53.8	58.9	68.5	.	-	59.8	42.0
1987	55.9	53.7	82.4	34.2	52.4	54.5	68.5	53.8	61.1	65.1	.	48.0	60.0	41.9
1988	54.7	52.3	84.6	30.1	49.5	56.8	67.4	54.2	59.9	66.8	.	51.0	55.8	31.9
1989	54.2	52.1	81.5	29.8	48.8	59.1	64.9	52.0	60.9	69.2	.	49.0	53.5	30.8
1990	52.3	50.3	74.9	35.1	46.5	58.4	61.2	48.7	60.7	70.1	.	50.6	54.2	27.3
1991	50.5	48.3	71.0	38.9	44.9	56.2	61.0	46.7	56.9	68.2	.	44.9	45.3	24.8

Comunidades Europeas – Comisión
Europäische Gemeinschaften – Kommission
European Communities – Commission
Communautés européennes – Commission
Comunità europee – Commissione

Encuesta sobre las fuerzas de trabajo – 1983-1991
Erhebung über Arbeitskräfte – 1983-1991
Labour force survey – 1983-1991
Enquête sur les forces de travail – 1983-1991
Indagine sulle forze di lavoro – 1983-1991

Luxembourg: Office des publications officielles des Communautés européennes

1993 – 97 p. – 21,0 × 29,7 cm

Tema 3: Población y condiciones sociales (cubierta amarilla)
Serie C: Cuentas, encuestas y estadísticas
Themenkreis 3: Bevölkerung und soziale Bedingungen (gelbe Hefte)
Reihe C: Konten, Erhebungen und Statistiken
Theme 3: Population and social conditions (yellow covers)
Series C: Accounts, surveys and statistics
Thème 3: Population et conditions sociales (couverture jaune)
Série C: Comptes, enquêtes et statistiques
Tema 3: Popolazione e condizioni sociali (copertina gialla)
Serie C: Conti, indagini e statistiche

ISBN 92-826-5636-5

Precio en Luxemburgo, IVA excluido • Preis in Luxemburg (ohne MwSt.) • Price (excluding VAT) in Luxembourg • Prix au Luxembourg,
TVA exclue • Prezzo in Lussemburgo, IVA esclusa

ECU 12

La encuesta comunitaria sobre las fuerzas de trabajo se realiza anualmente en el conjunto de la Comunidad. La actual serie de encuestas empezó en 1983 y sus resultados han sido publicados cada año hasta 1991.

Con el fin de hacer más fácil el uso de los datos de la encuesta sobre las fuerzas de trabajo, se ha creído conveniente presentar una publicación con los principales resultados de dicho período en forma de series temporales.

Las tablas de esta publicación se refieren a los principales agregados disponibles a partir de la encuesta sobre las fuerzas de trabajo (población activa, empleo, paro, etc.) así como aquellos indicadores de mayor difusión en los que la encuesta está considerada como la principal fuente de información (trabajo a tiempo parcial, paro de larga duración y otros).

Die gemeinschaftliche Erhebung über Arbeitskräfte wird in der gesamten Gemeinschaft jährlich durchgeführt. Die derzeitigen Erhebungen haben 1983 begonnen, und ihre Ergebnisse wurden jedes Jahr bis einschließlich 1991 veröffentlicht.

Um nun den Zugriff auf die Angaben der Arbeitskräfteerhebungen zu erleichtern, ist beschlossen worden, die wichtigsten Ergebnisse dieses Zeitraums in einer Veröffentlichung zusammenzufassen.

Die Tabellen in dieser Veröffentlichung decken die Hauptaggregate aus der Arbeitskräfteerhebung, z. B. Arbeitskräfte, Erwerbstätige, Arbeitslose usw., sowie die weithin benutzten Schätzungen über Teilzeitarbeit und Langzeitarbeitslosigkeit, als deren wichtigste Quelle die Erhebung gilt, ab.

The Community labour force survey is carried out annually throughout the Community. The current series of surveys began in 1983, and reports have been published for each year up to 1991.

In order to facilitate the use of labour force survey data, it has been decided to combine the main results over this period into a time-series publication.

The tables in this publication cover the main aggregates available from the labour force survey, e.g. labour force, employment, unemployment, etc., and the most widely used estimates where the survey is considered to be the principal source of data, e.g. part-time work, long-term unemployment.

L'enquête communautaire sur les forces de travail est réalisée annuellement dans toute la Communauté. La série courante des enquêtes commence en 1983, et des résultats ont été publiés pour chaque année jusqu'en 1991.

Afin de faciliter l'utilisation des données de l'enquête sur les forces de travail, il a été décidé de rassembler les principaux résultats de cette période dans une publication de séries chronologiques.

Les tableaux de cette publication couvrent les principaux totaux disponibles de l'enquête (par exemple, les forces de travail, les personnes occupées, les chômeurs, etc.) et les estimations les plus largement utilisées, pour lesquelles l'enquête est considérée comme la principale source de données (par exemple, le travail à temps partiel, le chômage de longue durée).

L'indagine comunitaria sulle forze di lavoro viene effettuata annualmente in tutta la Comunità. L'attuale serie di indagini è iniziata nel 1983 e da allora i risultati sono stati pubblicati ogni anno fino al 1991.

Al fine di facilitare l'uso dei dati dell'indagine sulle forze di lavoro, è stato deciso di combinare i principali risultati relativi a questo periodo in una pubblicazione di serie temporali.

Le tabelle pubblicate si riferiscono ai principali aggregati disponibili dall'indagine, come le forze di lavoro, l'occupazione, la disoccupazione, ecc., oltre a stime ampiamente utilizzate, per cui l'indagine è considerata la fonte principale di dati quali quelli relativi al lavoro a tempo parziale e alla disoccupazione di lunga durata.

**Venta y suscripciones • Salg og abonnement • Verkauf und Abonnement • Πωλήσεις και συνδρομές
Sales and subscriptions • Vente et abonnements • Vendita e abbonamenti
Verkoop en abonnementen • Venda e assinaturas**

BELGIQUE / BELGIË

Moniteur belge / Belgisch Staatsblad
Rue de Louvain 42 / Leuvenseweg 42
B-1000 Bruxelles / B-1000 Brussel
Tél. (02) 512 00 26
Fax (02) 511 01 84

Autres distributeurs / Overige verkooppunten

Librairie européenne/ Europese boekhandel
Rue de la Loi 244/Wetstraat 244
B-1040 Bruxelles / B-1040 Brussel
Tél. (02) 231 04 35
Fax (02) 735 08 60

Jean De Lanoy
Avenue du Roi 202 /Koningslaan 202
B-1060 Bruxelles / B-1060 Brussel
Tél. (02) 538 51 69
Télex 63220 UNBOOK B
Fax (02) 538 08 41

Document delivery:

Credoc
Rue de la Montagne 34 / Bergstraat 34
Bte 11 / Bus 11
B-1000 Bruxelles / B-1000 Brussel
Tél. (02) 511 69 41
Fax (02) 513 31 95

DANMARK

J. H. Schultz Information A/S
Herstedvang 10-12
DK-2620 Albertslund
Tlf. 43 63 23 00
Fax (Sales) 43 63 19 69
Fax (Management) 43 63 19 49

DEUTSCHLAND

Bundesanzeiger Verlag
Breite Straße 78-80
Postfach 10 80 06
D-W-5000 Köln 1
Tel. (02 21) 20 29-0
Telex ANZEIGER BONN 8 882 595
Fax 2 02 92 78

GREECE/ΕΛΛΑΔΑ

G.C. Eleftheroudakis SA
International Bookstore
Nikis Street 4
GR-10563 Athens
Tel. (01) 322 63 23
Telex 219410 ELEF
Fax 323 98 21

ESPAÑA

Boletín Oficial del Estado
Trafalgar, 29
E-28071 Madrid
Tel. (91) 538 22 95
Fax (91) 538 23 49

Mundi-Prensa Libros, SA

Castelló, 37
E-28001 Madrid
Tel. (91) 431 33 99 (Libros)
431 32 22 (Suscripciones)
435 36 37 (Dirección)
Télex 49370-MPLI-E
Fax (91) 575 39 98

Sucursal:

Librería Internacional AEDOS
Consejo de Ciento, 391
E-08009 Barcelona
Tel. (93) 488 34 92
Fax (93) 487 76 59

Librería de la Generalitat de Catalunya

Rambla dels Estudis, 118 (Palau Moja)
E-08002 Barcelona
Tel. (93) 302 68 35
302 64 62
Fax (93) 302 12 99

FRANCE

**Journal officiel
Service des publications
des Communautés européennes**
26, rue Desaix
F-75727 Paris Cedex 15
Tél. (1) 40 58 75 00
Fax (1) 40 58 77 00

IRELAND

Government Supplies Agency
4-5 Harcourt Road
Dublin 2
Tel. (1) 61 31 11
Fax (1) 78 06 45

ITALIA

Licosa SpA
Via Duca di Calabria 1/1
Casella postale 552
I-50125 Firenze
Tel. (055) 64 54 15
Fax 64 12 57
Telex 570466 LICOSA I

GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

Messageries du livre
5, rue Raiffeisen
L-2411 Luxembourg
Tél. 40 10 20
Fax 40 10 24 01

NEDERLAND

SDU Overheidsinformatie
Externe Fondsen
Postbus 20014
2500 EA 's-Gravenhage
Tel. (070) 37 89 911
Fax (070) 34 75 778

PORTUGAL

Imprensa Nacional
Casa da Moeda, EP
Rua D. Francisco Manuel de Melo, 5
P-1092 Lisboa Codex
Tel. (01) 69 34 14

Distribuidora de Livros Bertrand, Ld.ª
Grupo Bertrand, SA
Rua das Terras dos Vales, 4-A
Apartado 37
P-2700 Amadora Codex
Tel. (01) 49 59 050
Telex 15798 BERDIS
Fax 49 60 255

UNITED KINGDOM

HMSO Books (Agency section)
HMSO Publications Centre
51 Nine Elms Lane
London SW8 5DR
Tel. (071) 873 9090
Fax 873 8463
Telex 29 71 138

ÖSTERREICH

Manz'sche Verlags- und Universitätsbuchhandlung
Kohlmarkt 16
A-1014 Wien
Tel. (0222) 531 61-0
Telex 112 500 BOX A
Fax (0222) 531 61-39

SUOMI/FINLAND

Akateeminen Kirjakauppa
Keskuskatu 1
PO Box 128
SF-00101 Helsinki
Tel. (0) 121 41
Fax (0) 121 44 41

NORGE

Narvesen Info Center
Bertrand Narvesens vei 2
PO Box 6125 Etterstad
NO-0602 Oslo 6
Tel. (22) 57 33 00
Telex 79668 NIC N
Fax (22) 68 19 01

SVERIGE

BTJ
Tryck Traktorvägen 13
S-222 60 Lund
Tel. (046) 18 00 00
Fax (046) 18 01 25
30 79 47

SCHWEIZ / SUISSE / SVIZZERA

OSEC
Stampfenbachstraße 85
CH-8035 Zürich
Tel. (01) 365 54 49
Fax (01) 365 54 11

ČESKÁ REPUBLIKA

NIS ČR
Havelkova 22
130 00 Praha 3
Tel. (2) 235 84 46
Fax (2) 235 97 88

MAGYARORSZÁG

Euro-Info-Service
Club Sziget
Margitsziget
1138 Budapest
Tel./Fax 1 111 60 61
1 111 62 16

POLSKA

Business Foundation
ul. Krucza 38/42
00-512 Warszawa
Tel. (22) 21 99 93, 628-28-82
International Fax&Phone
(0-39) 12-00-77

ROMÂNIA

Euromedia
65, Strada Dionisie Lupu
70184 Bucuresti
Tel./Fax 0 12 96 46

BÄLGARIJA

Europress Klassica BK Ltd
66, bul Vitosha
1463 Sofia
Tel./Fax 2 52 74 75

RUSSIA

Europe Press
20 Sadovaja-Spasskaja Street
107078 Moscow
Tel. 095 208 28 60
975 30 09
Fax 095 200 22 04

CYPRUS

Cyprus Chamber of Commerce and Industry
Chamber Building
38 Grivas Dhigenis Ave
3 Deligiorgis Street
PO Box 1455
Nicosia
Tel. (2) 449500/462312
Fax (2) 458630

TÜRKIYE

**Pres Gazete Kitap Dergi
Pazarlama Dağıtım Ticaret ve sanayi
AŞ**
Naribahçe Sokak N. 15
Istanbul-Cağaloğlu
Tel. (1) 520 92 96 - 528 55 66
Fax 520 64 57
Telex 23822 DSVO-TR

ISRAEL

ROY International
PO Box 13056
41 Mishmar Hayarden' Street
Tel Aviv 61130
Tel. 3 496 108
Fax 3 544 60 39

UNITED STATES OF AMERICA / CANADA

UNIPUB
4611-F Assembly Drive
Lanham, MD 20706-4391
Tel. Toll Free (800) 274 4888
Fax (301) 459 0056

CANADA

Subscriptions only
Uniquement abonnements

Renouf Publishing Co. Ltd
1294 Algoma Road
Ottawa, Ontario K1B 3W8
Tel. (613) 741 43 33
Fax (613) 741 54 39
Telex 0534783

AUSTRALIA

Hunter Publications
58A Gipps Street
Collingwood
Victoria 3066
Tel. (3) 417 5361
Fax (3) 419 7154

JAPAN

Kinokuniya Company Ltd
17-7 Shinjuku 3-Chome
Shinjuku-ku
Tokyo 160-91
Tel. (03) 3439-0121

Journal Department
PO Box 55 Chitose
Tokyo 156
Tel. (03) 3439-0124

SOUTH-EAST ASIA

Legal Library Services Ltd
STK Agency
Robinson Road
PO Box 1817
Singapore 9036

**AUTRES PAYS
OTHER COUNTRIES
ANDERE LÄNDER**

**Office des publications officielles
des Communautés européennes**
2, rue Mercier
L-2985 Luxembourg
Tél. 499 28-1
Télex PUBOF LU 1324 b
Fax 48 85 73/48 68 17

Precio en Luxemburgo, IVA excluido • Preis in Luxemburg (ohne MwSt.) • Price (excluding VAT) in Luxembourg
Prix au Luxembourg, TVA exclue • Prezzo in Lussemburgo, IVA esclusa
ECU 12



OFICINA DE PUBLICACIONES OFICIALES DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS
KONTORET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS OFFICIELLE PUBLIKATIONER
AMT FÜR AMTLICHE VERÖFFENTLICHUNGEN DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN
ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΕΠΙΣΗΜΩΝ ΕΚΔΟΣΕΩΝ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ
OFFICE FOR OFFICIAL PUBLICATIONS OF THE EUROPEAN COMMUNITIES
OFFICE DES PUBLICATIONS OFFICIELLES DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES
UFFICIO DELLE PUBBLICAZIONI UFFICIALI DELLE COMUNITÀ EUROPEE
BUREAU VOOR OFFICIËLE PUBLIKATIES DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN
SERVIÇO DAS PUBLICAÇÕES OFICIAIS DAS COMUNIDADES EUROPEIAS

ISBN 92-826-5636-5



9 789282 656365 >